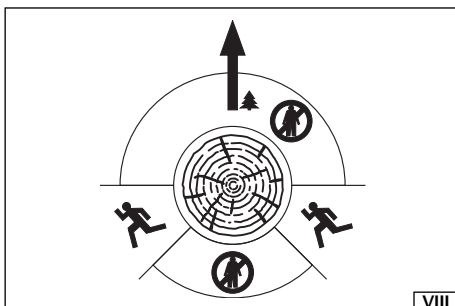
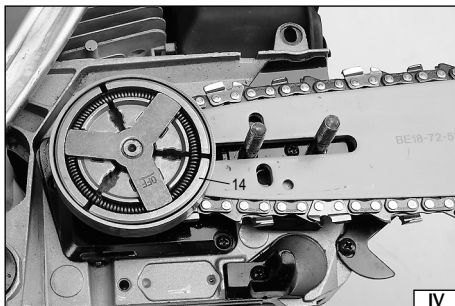
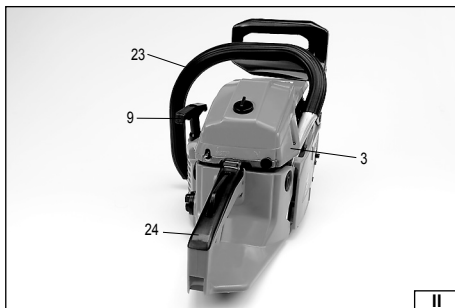
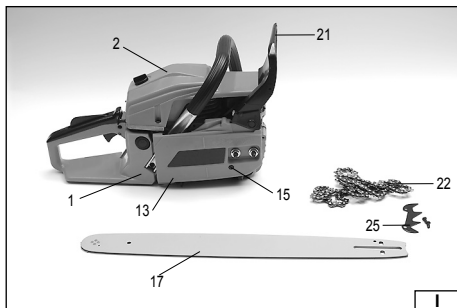


- Ⓟ **SPALINOWA PILARKA ŁAŃCUCHOWA**
- ⓓ **MOTORSÄGE**
- Ⓡ **ЦЕПНАЯ БЕНЗОПИЛА**
- Ⓤ **БЕНЗОПИЛКА ЛАНЦЮГОВА**
- Ⓛ **MOTORINIS GRANDININIS PJŪKLAS**
- Ⓛ **IEKŠDEDZES DZINĒJA KĒŽU GRIEŠANAS IERĪCE**
- Ⓒ **MOTOROVÁ ŘETĚZOVÁ PÍLA**
- Ⓚ **MOTOROVÁ REŤAZOVÁ PÍLA**
- Ⓜ **BENZINMOTOROS LÁNCFŰRÉS**
- Ⓡ **MOTOFERASTRAU CU LANT TAIETOR**
- ⓔ **SIERRA DE COMBUSTIÓN DE CADENA**



UWAGA! Przed pierwszym uruchomieniem urządzenia należy dokładnie zapoznać się z tekstem instrukcji obsługi.



2011

Rok produkcji:
Production year:

Produktionsjahr:
Год выпуска:

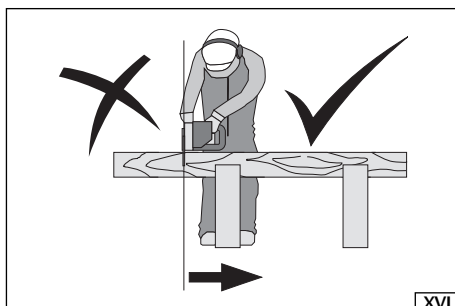
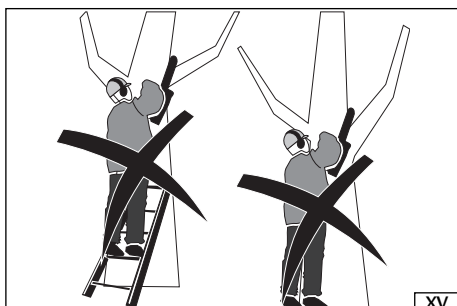
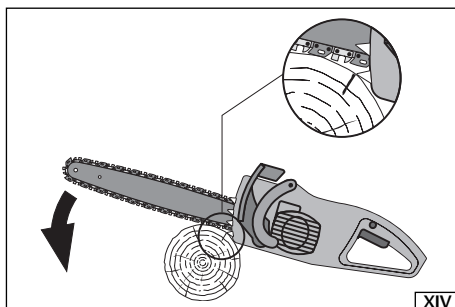
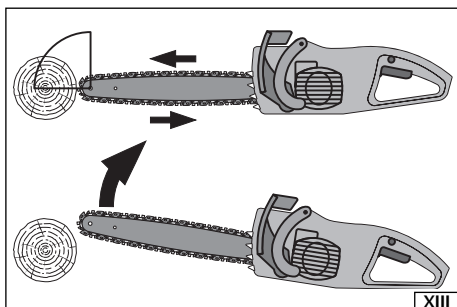
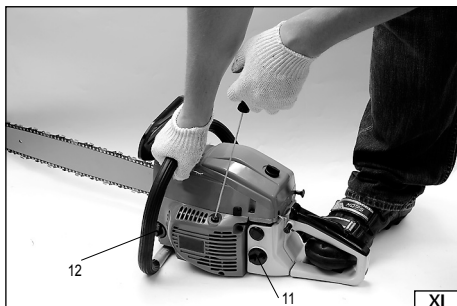
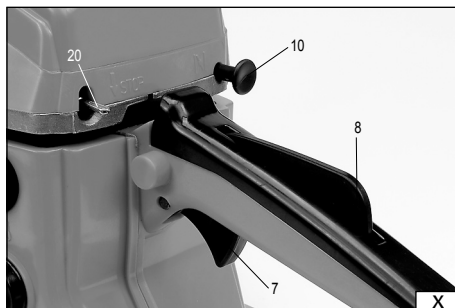
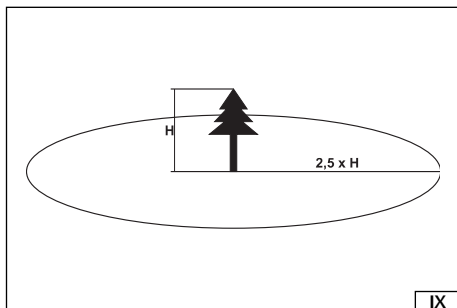
Рік випуску:
Pagaminimo metai:

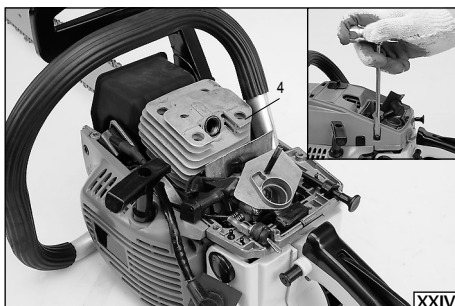
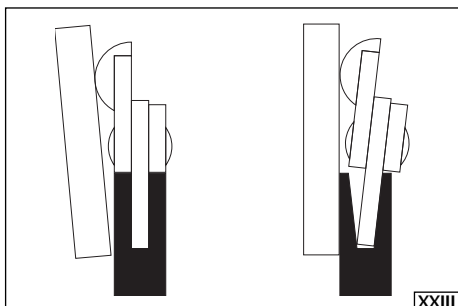
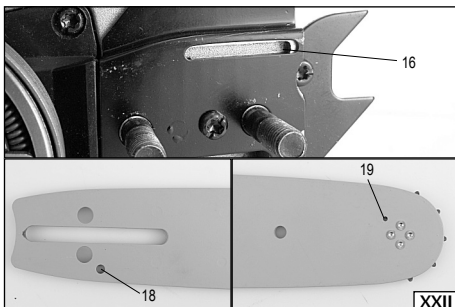
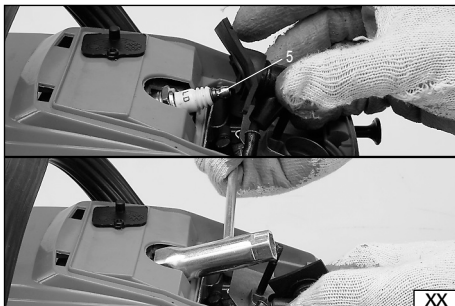
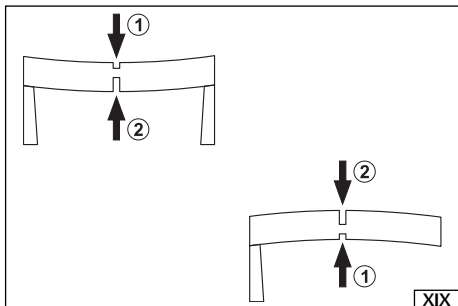
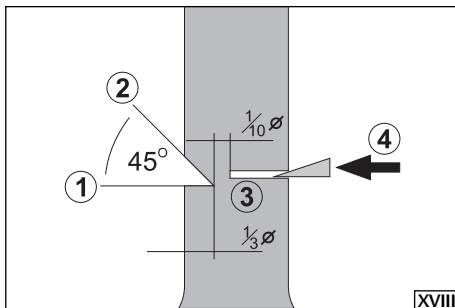
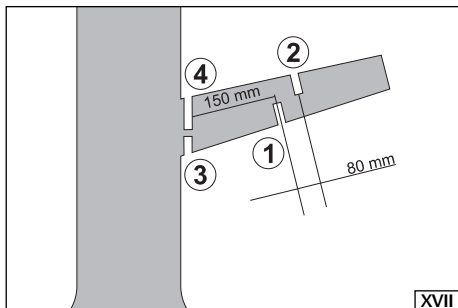
Ražošanas gads:
Rok výroby:

Rok výroby:
Gyártási év:

Anul producției utilajului:
Año de fabricación:

TOYA S.A. ul. Sołtysowicka 13-15, 51-168 Wrocław, Polska







PL

1. obudowa
2. pokrywa filtru powietrza
3. pokrywa cylindra
4. cylinder
5. świeca zapłonowa
6. śruby regulacji gaźnika
7. dźwignia przepustnicy
8. blokada przepustnicy
9. uchwyty linki startera
10. dźwignia dławika
11. korek wlewu paliwa
12. korek wlewu oleju
13. panel boczny
14. koło napędowe łańcucha
15. śruba naprężenia łańcucha
16. szczelina olejowa
17. prowadnica
18. otwór olejowy prowadnicy
19. otwór smarowania koła zębatego
20. włącznik
21. hamulec odbiciowy
22. łańcuch
23. uchwyt przedni
24. rękojeść
25. uchwyt przedni

DE

1. Gehäuse
2. Luftfilterdeckel
3. Zylinderdeckel
4. Zylinder
5. Zündkerze
6. Schrauben der Vergasereinstellung
7. Drosselklappehebel
8. Drosselklappenverriegelung
9. Handgriff des Anlasserseils
10. Drosselhebel
11. Verschluss des Kraftstoffbehälters
12. Verschluss des Öltanks
13. Seitenteil
14. Kettenantriebsrad
15. Ketten Spannungsschraube
16. Ölspalt
17. Schiene
18. Öffnung der Schiene
19. Schmieröffnung des Zahnrades
20. Schalter
21. Kettenbremse
22. Kette
23. Vorderer Halter
24. Handgriff
25. Zahnanschlag

RUS

1. корпус
2. крышка от воздушного фильтра
3. крышка от цилиндра
4. цилиндр
5. свеча зажигания
6. болты для регулировки карбюратора
7. рычаг от дроссельной заслонки
8. блокировка дроссельной заслонки
9. рукоятка от тросика стартера
10. рычаг от сальника
11. пробка от топливного бака
12. пробка от масляного бачка
13. боковая панель
14. ведущее колесо цепи
15. регулировочный болт-натяжитель цепи
16. масляная щель
17. направляющая
18. отверстие для смазки направляющей
19. отверстие для смазки шестерни
20. выключатель
21. тормоз
22. цепь
23. передняя рукоятка
24. рукоятка
25. бампер с шипами

UA

1. корпус
2. покривка від повітряного фільтра
3. покривка від циліндра
4. циліндр
5. свічка запалення
6. болти до регулювання карбюратора
7. важіль від дросельної заслонки
8. блокуада дросельної заслонки
9. ручка від тросика стартера
10. важіль сальника
11. корок від топливного бака
12. корок від масляного бака
13. бокова панель
14. ведуче коло ланцюга
15. болт натягу ланцюга
16. масляна щілина
17. ведуча
18. масляний отвір ведучої
19. отвір для змащування шестерні
20. вимикач
21. гальмо
22. ланцюг
23. передня рукоятка
24. рукоятка
25. бампер з шипами

LT

1. korpusas
2. oro filtro dangtis
3. cilindro dangtis
4. cilindras
5. uždegimo žvakė
6. karbiuratoriaus reguliavimo varžtai
7. droselinio vožtuvo svertas
8. droselinio vožtuvo blokavimas
9. starterio virvutės laikiklis
10. droselio svertas
11. kuro įpylimo angos kamštis
12. alyvos įpylimo angos kamštis
13. šoninis gaubtas
14. grandinės varomasis ratas
15. grandinės įtempiklio varžtas
16. alyvos tepimo spraga
17. kreipiamoji
18. alyvos skylutė kreipiamojoje
19. dantračio tepimo skylutė
20. jungiklis
21. atmušimo stabdys
22. grandinė
23. priekinis laikiklis
24. rankena
25. buferis su dygiais

LV

1. korpus
2. gaisa filtra apvalks
3. cilindra apvalks
4. cilindrs
5. aizdedzes svece
6. karburatora regulēšanas skrūves
7. droselies vārstā svira
8. droselies blokāde
9. startera troses rokturis
10. droselies svira
11. degvielas korķis
12. eļļas korķis
13. sānu panelis
14. ķēzrats
15. ķēžu spriegojuma skrūve
16. eļļas sprauga
17. vadotne
18. vadotnes eļļas caurums
19. ķēzrāta eļļošanas caurums
20. ieslēdzis
21. bremze
22. ķēde
23. priekšpusēs rokturis
24. rokturis
25. buferis ar tapām

CZ

1. skříň
2. kryt vzduchového filtra
3. kryt válce
4. válec
5. zapalovací svíčka
6. nastavovací šrouby karburátoru
7. páčka plynu
8. blokování škrtící klapky
9. rukojet startovacího lanka
10. páčka svíče
11. zátky hrdla palivového nádrže
12. zátky hrdla olejového nádrže
13. boční panel
14. hnací kolo řetězu
15. napínací šroub řetězu
16. olejová štrbina
17. řetězová lišta
18. olejový otvor lišty
19. mazací otvor ozubeného kola
20. spinač
21. řetězová brzda
22. řetěz
23. přední držák
24. rukojet
25. nárazník s hroty

SK

1. skříň
2. kryt vzduchového filtra
3. kryt válce
4. válec
5. zapalovací svíčka
6. regulační škrutky karburátoru
7. páčka plynu
8. blokování škrtickej klapky
9. rukoväť štarovacieho lanka
10. páčka svíčky
11. zátky palivového hrdla
12. zátky olejového hrdla
13. bočný panel
14. hnacie koleso reťaze
15. napínacia škrutka reťaze
16. olejová štrbina
17. reťazová lišta
18. olejový otvor lišty
19. mazací otvor ozubeného kolesa
20. spinač
21. reťazová brzda
22. reťaz
23. predný držiak
24. rukoväť
25. nárazník s hrotmi

HU

1. borítás
2. a levegőszűrő fedele
3. a henger fedele
4. a henger
5. gyújtógyertya
6. az üzemanyag adagoló csavarja
7. a gázadagoló karja
8. a gázadagoló blokkolója
9. az indítósínő fogantyúja
10. az fojtószelep karja
11. az üzemanyagtartály zárója
12. az olajtároló zárója
13. oldalpanel
14. a lánc meghajtóköré
15. a lánc feszítőcsavarja
16. olajvezeték
17. forgórész
18. a forgórész olajnyílása
19. a fogaskerék kenésének ellátónyílása
20. kapszoló
21. a rángásfék
22. lánc
23. elülős fogantyú
24. markolat
25. peckes ütköző

RO

1. carcasa
2. capacul filtrului de aer
3. capacul cilindrului
4. cilindrul
5. bujia
6. șuruburile de reglarea carburatorului
7. maneta de accelerație
8. blocarea manetei de accelerație
9. mânerul cablului demarorului
10. maneta socului
11. dopul orificiului de umplere cu carburant
12. dopul orificiului de umplere cu ulei
13. placa laterală
14. roata de acționarea lanțului
15. șurubul de întinderea lanțului
16. rostul pentru ulei
17. ghidajul
18. orificiul de ulei la ghidaj
19. orificiul de lubrifierea roții dințate
20. întrerupătorul
21. frâna de recul
22. lanțul
23. mânerul anterior
24. mâner
25. opritor cu ghimpi

E

1. armazón
2. tapa del filtro de aire
3. tapa del cilindro
4. cilindro
5. bujía de ignición
6. tornillos del ajuste del carburador
7. palanca de la válvula de mariposa
8. bloqueo de la válvula de mariposa
9. agarradera de la cuerda del arranque
10. palanca de la válvula
11. tapón de la boca de llenado de combustible
12. tapón de la boca de llenado de aceite
13. panel lateral
14. rueda de propulsión de la cadena
15. tornillo de tensión de la cadena
16. ranura de aceite
17. guíador
18. orificio de aceite del guíador
19. orificio de lubricación del piñón
20. interruptor
21. freno de rebote
22. cadena
23. mango delantero
24. empuñadura
25. mango delantero



Przeczytać instrukcję
Read the operating instruction
Bedienungsanleitung durchgelesen
Прочитать инструкцию
Прочитати інструкцію
Perskaityti instrukciją
Jálasa instrukciju
Prečítat návod k použití
Prečítať návod k obsluhu
Olvasni utasítást
Citești instrucțiunile
Lea la instrucción



Zakładać ochronę: głowy, oczu i uszu
Kopfschutz, Schutzbrille und Gehörschutz anlegen
Применять средства защиты: головы, зрения и слуха
Користуватися засобами захисту: зору, слуху та голови
Dėvėti galvos, akių ir klausos apsaugos priemonės
Lietot galvas, acu un osas drošības līdzekļus
Používejte ochranu hlavy, zraku a sluchu
Nasadiť ochranu hlavy, zraku a sluchu
Viseljünk fej, szem, és fülvédőt
Apără-ți: capul, ochii și urechile
Use siempre protecciones de la cabeza, los ojos y los oídos



Stosować rękawice ochronne
Schutzhandschuhe verwenden
Необходимо пользоваться защитными перчатками
Слід користуватися захисними рукавицями
Vartoti apsaugines pirštines
Lietot aizsardzības cimdus
Používejte ochranné rukavice
Používajte ochranné rukavice
Használjon védőkesztyűt
Utilizarea mănușilor de protecție
Use guantes de protección

1600W

Moc znamionowa
Nennleistung
Номинальная мощность
Номинальна потужність
Nominali galia
Nomināla spēja
Jmenovitý výkon
Menovitý výkon
Névelges teljesítmény
Consum de putere nominală
Potencia nominal



Znamionowa prędkość obrotowa
Nennumdrechungsgeschwindigkeit
Номинальные обороты
Номинальні оберти
Nominalus apsisukimų greitis
Nomināls griezes ātrums
Jmenovité otáčky
Menovité otáčky
Névelges fordulatszám
Viteza de rotire nominală
Velocidad de la rotación nominal

45,1
cm³

Pojemność skokowa silnika
Hubraum des Motors
Емкость двигателя
Обем двигуна
Variklio tūris
Dzinēja tilpums
Objem motoru
Objem motora
A motor úrtartalma
Cilindree
Capacidad del motor



450mm

Długość cięcia
Längschläge
Длина резания
Довжина різання
Pjovimo ilgio
Griešanas garuma
Délka fezáni
Dĺžka pretřinania
Vágáshossz
Lungimii de tăiere
Longitud del corte



0.55L

Pojemność zbiornika paliwa
Volumen des Kraftstoffbehälters
Емкость топливного бака
Обем топливного бака
Kuro bakelio tūris
Degvielas tvertnes tilpums
Objem palivové nádrže
Objem palivovej nádrže
Üzemanagtartály térfogata
Capacitatea recipientului pentru combustibil
Capacidad del tanque de combustible

OIL TANK



0.26L

Pojemność zbiornika oleju
Ölbehälter-Inhalt
Емкость масляного бака
Обем масляного бака
Alyvos bakelio tūris
Eļļas tvertnes tilpums
Objem olejové nádrže
Objem olejovej nádrže
A motorolaj tartályának úrtartalma
Capacitatea recipientului pentru ulei
Capacidad del tanque de aceite



25 : 1

Benzynę zamieszać z olejem w proporcjach, benzyna : olej - 25 : 1
Das Benzin ist mit Öl zu mischen im Verhältnis von Benzin : Öl wie 25 : 1
Следует развести бензин маслом, придерживаясь соотношения бензин:масло - 25:1
Слід розвести бензин з маслом у співвідношенні бензин:масло - 25:1
Benziną reikia sumaišyti su alyva santykiu benzinas:alyva - 25:1
Benzīnu samaišīt ar eļļu proporcijās: benzīns:eļļa 25:1
Benzin smíchát s olejem v poměru benzin:olej - 25:1
Benzin zmiešať s olejom v pomere benzin:olej - 25:1
Az olajat - 25:1 benzín:olaj arányban kell a benzínbe bekeverni
Benzina trebuie mestecatá cu ulei în proporție benzină:ulei - 25:1
La gasolina debe mezclarse con aceite en proporciones gasolina:aceite - 25:1



Wlew paliwa
Kraftstoffbehälters
Топливной бак
Топливної бак
Kuro jpylmo
Degvielas
Palivové hrdlo
Palivové hrdlo
Üzemanagyártartály
Umplere cu carburant
Entrada del tanque de combustible



Wlew oleju
Öltank
Масляного бачк
Масляного бак
Alyvos jpylmo
Eļļas
Olejové hrdlo
Olejové hrdlo
Az olajátroló
Umplere cu ulei
Del contenedor de aceite



Pokrętko dozowania oleju
Drehgriff der Öldosierung
Регуліровка дозировки масла
Регулятор дозування масла
Galima reguluoti
Eļļas dozēšanas regulatoru
Kolečko dávkování oleje
Kolesko dávkovania oleja
Láncra kerülő kenőolaj
Butonul de dozarea uleiului
Del manubrio de dosificación de aceite ubicado



Włącznik
Schalter
Выключатель
Вимикач
Jungkilis
Isilédzisz
Spinač
Spinač
Kapcsoló
Întreupătorul
Interruptor



Dźwignia dławika
Drosselhebel
Рычаг от сальника
Вахліл сальника
Drosello svertas
Droseles svira
Рāчка sytiče
Рāчка sytiča
Az főtőseleper karja
Maneta socului
Palanca de la bobina de impedancia



Kierunek upadania drzewa
Fallrichtung des Baumes
Направление падения дерева
Напрямок, у якому падатиме дерево
Medžio virtimo kryptis
Koka krišanas virziens
Směr pádu stromu
Smer pádu stromu
Faesés-irány
Direcția caderii arborelui
Dirección de la caída del árbol



Strefa zagrożenia
Gefahrenzone
Опасная зона
Небезпечна зона
Grėsmės zona
Bīstamības zona
Oblast ohrození
Oblast ohrozenia
Veszélyes zóna
Zona periculoasa
Zona de alto riesgo



Droga ucieczki
Fluchtweg
Путь эвакуации
Шлях евакуації
Evakuavimo (pobėgio) kelias
Evakācijas ceļš
Únikové cesty
Únikové cesty
Menekülési útvonal
Drumul de refugiu
Ruta de evacuación



Halas - moc L_{WA}
Lärm - Leistung L_{WA}
Сила шума L_{WA}
Сила шуму L_{WA}
Triukšmas - galia L_{WA}
Trokšņa līmenis - jauda L_{WA}
Hluk - výkon L_{WA}
Hluk - výkon L_{WA}
Zaj - L_{WA} teljesítmény
Zgomotul - puterea L_{WA}
Ruido - potencia L_{WA}

1. CHARAKTERYSTYKA WYROBU

Pilarka łańcuchowa służy do prac wykonywanych w gospodarstwie domowym. Pilarka służy wyłącznie do cięcia drewna. Ze względu na silnik spalinowy wykorzystywany do napędu pilarki możliwe jest cięcie tylko na otwartej przestrzeni, lub w odpowiednio przygotowanych pomieszczeniach. Pilarka może także służyć do ścinania drzew jednak ze względu na zagrożenie, wymagane jest, aby ścinania drzew dokonywał doświadczony użytkownik. Przyrząd został zaprojektowany do użytku wyłącznie w gospodarstwach domowych i nie może być wykorzystywany profesjonalnie, tj. w zakładach pracy i do prac zarobkowych. Prawidłowa, niezawodna i bezpieczna praca przyrządu jest zależna od właściwej eksploatacji, dlatego:

Przed przystąpieniem do pracy z narzędziem należy przeczytać całą instrukcję i zachować ją.

Za wszelkie szkody i obrażenia powstałe w wyniku używania narzędzia niezgodnie z przeznaczeniem, nie przestrzegania przepisów bezpieczeństwa i zaleceń niniejszej instrukcji, dostawca nie ponosi odpowiedzialności. Używanie narzędzia niezgodnie z przeznaczeniem powoduje także utratę praw użytkownika do gwarancji i rękojmi.

2. WYPOSAŻENIE

Pilarka jest dostarczana w stanie kompletnym, jednak przed pierwszym użyciem wymaga montażu.

Wraz z pilarką dostarczane są:

- prowadnica łańcucha
- łańcuch tnący
- osłona prowadnicy

3. DANE TECHNICZNE

| Parametr | Jednostka miary | Wartość |
|--|----------------------|--------------------|
| Numer katalogowy | | 79834 |
| Waga | [kg] | 5,2 |
| Pojemność zbiornika paliwa | [cm ³] | 550 |
| Pojemność zbiornika oleju do smarowania łańcucha | [cm ³] | 260 |
| Długość cięcia | [mm] | 450 |
| Podziałka łańcucha | [mm] | 9,525 |
| Grubość ogniwia prowadzącego | [mm] | 1,47 |
| Typ łańcucha | | Oregon, 91P061X |
| Typ prowadnicy łańcucha | | 455 mm (18") |
| Liczba zębów koła napędowego łańcucha i podziałka | | 7 zębów x 8,255 mm |
| Silnik | | |
| ilość cylindrów | | 1 |
| ilość taktów | | 2 |
| chłodzenie | | Powietrzem |
| Typ świecy zapłonowej | | M7/NHSP LD |
| Pojemność skokowa silnika | [cm ³] | 45,1 |
| Moc silnika | [kW] | 1,6 |
| Maksymalna zalecana prędkość obrotowa silnika z układem tnącym | [min ⁻¹] | 7600 |
| Zalecana prędkość obrotowa na biegu jałowym | [min ⁻¹] | 2800 |
| Zużycie paliwa przy maks. mocy silnika | [kg/h] | 1,04 |
| Jednostkowe zużycie paliwa przy maks. mocy silnika | [g/kWh] | 645 |
| Hałas | | |
| ciśnienie akustyczne | [dB (A)] | 93,06 ± 0,47 |
| moc L _{wa} | [dB (A)] | 111,81 ± 0,47 |
| Poziom drgań | [m/s ²] | 11,46 |

4. OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

OSTRZEŻENIE! Podczas pracy urządzeniem zaleca się zawsze przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa pracy, łącznie z podanymi niżej, w celu ograniczenia zagrożenia pożarem, porażenia prądem elektrycznym oraz uniknięcia obrażeń.

Przed przystąpieniem do eksploatacji narzędzia przeczytaj całą instrukcję obsługi i zachowaj ją.

UWAGA! Przeczytaj wszystkie poniższe instrukcje. Nieprzestrzeganie ich może prowadzić do porażenia elektrycznego, pożaru albo do uszkodzeń ciała.

PRZESTRZEGAĆ PONIŻSZE INSTRUKCJE

Miejsce pracy

Miejsce pracy należy utrzymywać dobrze oświetlone i w czystości. Nieporządek i słabe oświetlenie mogą być przyczynami wypadków. Nie pracować urządzeniem w pomieszczeniach zamkniętych. Spaliny i opary paliwa są toksyczne. Zatrucie nimi może prowadzić do wypadków i spowodować poważne obrażenia. Nie należy dopuszczać dzieci i osób postronnych do miejsca pracy. Utrata koncentracji może spowodować utratę kontroli nad narzędziem.

Bezpieczeństwo pracy

Nie wolno modyfikować narzędzia ani akcesoriów. Wszelkie akcesoria i części narzędzia muszą być czyste, nieuszkodzone, w dobrym stanie technicznym oraz przeznaczone do stosowania z danym typem narzędzia. Należy unikać kontaktu ciała i narzędzia z uziemionymi powierzchniami takimi jak rury, grzejniki i chłodziarki. Uziemienie ciała zwiększa ryzyko porażenia prądem elektrycznym. Nie należy narażać narzędzia na kontakt z opadami atmosferycznymi lub wilgocią. Woda i wilgoć, która dostanie się do wnętrza narzędzia zwiększa ryzyko uszkodzenia narzędzia i doznania obrażeń. Nie przeciążać narzędzia. Używać narzędzi i akcesoriów właściwych do danego typu pracy, praca wtedy jest wydajniejsza i bezpieczniejsza. W przypadku pożyczania, sprzedaży lub jakiegokolwiek innego sposobu przekazania narzędzia drugiej osobie, zawsze dołączać do niego instrukcję obsługi.

Bezpieczeństwo osobiste

Przystępować do pracy w dobrej kondycji fizycznej i psychicznej. Zwracać uwagę na to, co się robi. Nie pracować będąc zmęczonym lub pod wpływem leków czy alkoholu. Nawet chwila nieuwagi podczas pracy może prowadzić do poważnych obrażeń ciała. Używać środków ochrony osobistej. Zawsze zakładać gogle ochronne. Stosowanie środków ochrony osobistej, takich jak maski przeciwpyłowe, obuwie ochronne, kaski i ochronniki słuchu zmniejszają ryzyko poważnych obrażeń ciała. Unikać przypadkowego włączenia narzędzia. Upewnić się, że włącznik jest w pozycji „wyłączony” przed przystąpieniem do konserwacji lub transportu narzędzia. Trzymanie lub przenoszenie narzędzia z palcem na włączniku lub, gdy włącznik jest w pozycji „włączony” może prowadzić do poważnych obrażeń ciała. Przed włączeniem narzędzia usunąć wszelkie klucze i inne narzędzia, które zostały użyte do jego regulacji. Klucz pozostawiony na obracających się elementach narzędzia, może prowadzić do poważnych obrażeń ciała. Utrzymywać równowagę. Przez cały czas utrzymywać odpowiednią postawę. Pozwoli to na łatwiejsze zapanowanie nad narzędziem w przypadku niespodziewanych sytuacji podczas pracy. Stosować odzież ochronną. Nie zakładać luźnej odzieży i biżuterii. Utrzymywać włosy, odzież i rękawice robocze z dala od ruchomych części narzędzia. Luźna odzież, biżuteria lub długie włosy mogą zaczepić o ruchome części narzędzia. Stosować odciągi pyłu lub pojemniki na pył, jeśli narzędzie jest w takie wyposażone. Zadać o to, aby je poprawnie podłączyć. Użycie odciągu pyłu zmniejsza ryzyko poważnych obrażeń ciała.

Użytkowanie narzędzia

Nie wolno używać narzędzia niezgodnie z przeznaczeniem. Nie przeciążać narzędzia. Odpowiedni dobór narzędzia do danej pracy, zapewni wydajniejszą i bezpieczniejszą pracę. **Wymontować świecę zapłonową przed regulacją, wymianą akcesoriów lub przechowywaniem narzędzia. Pozwoli to na uniknięcie przypadkowego włączenia narzędzia.** Przechowywać narzędzia w miejscu niedostępnym dla dzieci. Nie pozwól pracować osobom nieprzeszkolonym w zakresie obsługi narzędzia. Narzędzie może być niebezpieczne w rękach nieprzeszkolonej obsługi. Zapewnić właściwą konserwację narzędzia. Sprawdzając narzędzie pod kątem niedopasowań i luzów ruchomych części. Sprawdzając czy jakikolwiek element narzędzia nie jest uszkodzony. W przypadku wykrycia usterek należy je naprawić przed ponownym użyciem. Wiele wypadków jest spowodowanych przez niewłaściwie konserwowane narzędzia. Narzędzia tnące należy utrzymywać czyste i naostrzone. Właściwie konserwowane narzędzia tnące jest łatwiej kontrolować podczas pracy. Stosować narzędzia i akcesoria zgodnie z powyższymi instrukcjami. Stosować narzędzia zgodnie z przeznaczeniem biorąc pod uwagę rodzaj i warunki pracy. Stosowanie narzędzi do innej pracy niż zostały zaprojektowane zwiększa ryzyko powstawania niebezpiecznych sytuacji. Należy się upewnić, co do kierunku obrotów narzędzia. Nieoczekiwany kierunek obrotu może być przyczyną niebezpiecznych sytuacji. Nie wolno zbliżać rąk ani innych części ciała do ruchomych ostrzy. Przyczyną największej ilości obrażeń podczas użytkowania narzędzi jest właśnie kontakt ruchomych ostrzy z częściami ciała. Należy przyjąć odpowiednią postawę podczas pracy i być przygotowanym na nieoczekiwaną reakcję narzędzia. Wolno stosować tylko oryginalne wyposażenie dodatkowe. Zastosowanie nieodpowiedniego wyposażenia może prowadzić do poważnych obrażeń.

Naprawy

Naprawiać narzędzie tylko w uprawnionych do tego zakładach, używających tylko oryginalnych części zamiennych. Zapewni to właściwe bezpieczeństwo pracy narzędziem. Nie czyścić obudowy i osłon wykonanych z gumy i tworzywa sztucznego benzyną, rozpuszczalnikiem, albo inną żrącą cieczą. Do konserwacji narzędzia używaj tylko środków wysokiej jakości. Zabronione jest używanie środków innych niż wymienione w instrukcji obsługi.

5. DODATKOWE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

Zabronione jest wystawianie pilarki na działanie opadów atmosferycznych oraz użytkowanie jej w atmosferze podwyższonej wilgotności. Zabronione jest także użytkowanie pilarki w atmosferze o zwiększonym ryzyku pożaru lub wybuchu.

Podczas pracy należy unikać kontaktu z uziemionymi, przewodzącymi i nieizolowanymi przedmiotami, takimi jak rury, grzejniki czy chłodziarki.

Podczas gdy pilarka nie jest użytkowana, należy ją przechowywać w suchym, zabezpieczonym miejscu, niedostępnym osobom postronnym.

Należy używać łańcucha tnącego przystosowanego do danego obciążenia. Nie stosować łańcuchów tnących przeznaczonych do lekkiej pracy, do pracy przy dużym obciążeniu.

Podczas wymiany, napraw i regulacji łańcucha tnącego zawsze zakładaj rękawice ochronne.

Podczas transportu pilarki należy się upewnić, że została ona wyłączona. Na prowadnicę z łańcuchem tnącym musi być założona osłona. Pilarkę należy przenosić prowadnicą skierowaną do tyłu, a tłumik należy trzymać z dala od ciała.

Zawsze podczas pracy zakładaj sztywne hełmy i kaski ochronne.

Zawsze zakładaj osłony oczu i twarzy, ochroni to oczy, twarz i drogi oddechowe przed pyłem, spalinami i kawałkami drewna powstającymi podczas cięcia.

Zawsze zakładaj odpowiednie, przylegające do ciała ubranie ochronne. Zakładaj rękawice ochronne i ochronniki słuchu.

Pracować pilarką zawsze trzymając ją obiema rękami. Prawą ręką należy trzymać rękojeść tylną, lewą ręką uchwyt przedni.

Podczas pracy zabezpieczyć luźne kawałki drewna, tak żeby uniemożliwić im ruch, na przykład przez umieszczenie w koźle. Należy unikać cięcia drewna umieszczonego na ziemi. Unikać obróbki drewna niezabezpieczonego przed przemieszczaniem się podczas cięcia.

Podczas pracy nie trzymać pilarki powyżej ramion. Nie pracować pilarką stojąc na drabinie. Przyjąć taką postawę podczas pracy, aby nie było potrzeby wyciągania rąk na pełną długość.

Utrzymywać łańcuch w czystości. Łańcuch musi być naostrzony i nasmarowany. Zapewni to wydajniejszą i bezpieczniejszą pracę. Łańcuch można naostrzyć w wyspecjalizowanym serwisie. Przed każdym użyciem należy sprawdzić stan łańcucha. W przypadku stwierdzenia pęknięć, powyłamywanych zębów lub jakichkolwiek innych uszkodzeń należy, przed rozpoczęciem pracy, wymienić łańcuch na nowy.

Uchwyty pilarki należy utrzymywać czyste i wolne od wszelkich olejów lub smarów.

W przypadku stwierdzenia jakichkolwiek uszkodzonych lub zepsutych elementów pilarki. Należy zaprzestać lub nie podejmować pracy. Uszkodzone elementy muszą zostać wymienione przed rozpoczęciem pracy.

Pilarkę należy użytkować zgodnie z przeznaczeniem, pilarka służy tylko do cięcia drewna. Podczas pracy należy uważać na elementy metalowe lub kamienie, które mogą być w obrabianym drewnie.

Należy stosować tylko oryginalne części zamienne. Nie stosowanie oryginalnych części zamiennych może zwiększyć ryzyko awarii i prowadzić do obrażeń ciała. Pilarkę należy naprawiać tylko w autoryzowanych serwisach. Stosujących oryginalne części zamienne. Pozwoli to zminimalizować ryzyko wypadków i uszkodzeń sprzętu.

Pilarkę należy przechowywać w suchym, zamkniętym pomieszczeniu z dobrą wentylacją. Przy przechowywaniu pilarki przed dłuższy czas należy opróżnić zbiorniki paliwa i oleju. Pilarkę należy poddać też zabiegom konserwacyjnym opisanym w punkcie 7.

6. OBSŁUGA PILARKI

6.1. Przygotowanie pilarki do pracy

Przed pierwszym użyciem należy zamontować prowadnicę, łańcuch tnący i zderzak z kołcami.

Wszelkich czynności związanych z montażem i regulacją łańcucha należy dokonywać w rękawicach ochronnych.

W tym celu należy się upewnić, że hamulec odbiciowy znajduje się w tylnej pozycji. Ułatwi to demontaż i montaż bocznego panelu.

Należy odkręcić obie nakrętki mocujące i zdjąć panel boczny.

Uwaga! W niektórych modelach pilarki może być założona płytka uszczelniająca instalację olejową, na czas transportu. Przed zamontowaniem prowadnicy należy usunąć plastikową płytkę uszczelniającą, założoną na śruby mocujące panel boczny. Poza-stawienie płytki uniemożliwi smarowanie łańcucha i grozi nieodwracalnym uszkodzeniem piły.

Dwoma śrubami przykręcić zderzak z kołcami. (III)

Założyć prowadnicę i łańcuch. (IV) Łańcuch należy założyć zgodnie z kierunkiem oznaczonym na ogniwach. Po upewnieniu się, że łańcuch jest poprawnie umieszczony w rowku prowadnicy należy zamontować panel boczny tak, aby występ regulacji naciągu trafił w odpowiedni otwór na prowadnicy.

Przykręcić nakrętki panelu bocznego, ale nie dokręcać ich jeszcze.

Wyregulować naciąg łańcucha (V), w tym celu należy trzymać górną część prowadnicy i jednocześnie kręcić śrubą naprężenia łańcucha, aż do momentu, kiedy łańcuch znajdzie się w dolnej części prowadnicy. Dokręcić nakrętki mocujące i sprawdzić naciąg łańcucha przesuwając go ręką.

W razie potrzeby wyregulować ponownie naprężenie łańcucha. Po poprawnym wyregulowaniu dokręcić nakrętki mocujące.

Uwaga! Nowy łańcuch będzie się naciągał w trakcie pracy. Należy często, sprawdzać naciąg łańcucha. Luźny łańcuch może spowodować uszkodzenie prowadnicy i samego łańcucha.

Przed włączeniem pilarki należy się upewnić, że w pojemniku jest olej smarujący. Poziom oleju nie może być niższy niż wskazanie minimalnej ilości w zbiorniku oleju.

Upewnij się, że dźwignia hamulca odbiciowego znajduje się w tylnym położeniu.

6.2. Uzupelnianie paliwa (VI)

Do napędzania pilarki stosuje się mieszankę paliwową przeznaczoną do silników dwusuwowych. Zabronione jest stosowanie czystego paliwa. Benzynę należy zamieszać z olejem w proporcjach zależnych od przewidywanego obciążenia. Jeżeli przewidywany czas pracy będzie wynosił poniżej 20 godzin, należy zastosować mieszankę benzyna:olej w proporcjach 20:1. W przypadku czasu pracy powyżej 20 godzin, należy benzynę i olej wymieszać w proporcjach 25:1.

Mieszankę należy wymieszać przed wleciem do zbiornika paliwa. Mieszanie i nalewanie paliwa należy przeprowadzać z dala od źródeł ognia. Nie wolno palić w trakcie uzupełniania paliwa. Uzupełnianie paliwa należy przeprowadzać w odległości, co najmniej 3 metrów od miejsca uruchamiania i pracy pilarką.

W celu ochrony silnika należy stosować dobrej jakości benzynę bezołowiową oraz dobrej jakości olej przeznaczony do dwusuwowych silników, chłodzonych powietrzem. Nie wolno stosować oleju przeznaczonego do silników czteresurowych.

W przypadku rozlania paliwa należy dokładnie powycierać jego resztki, przed uruchomieniem pilarki.

6.3. Uzupelnianie oleju do smarowania łańcucha (VII)

Należy stosować dobrej jakości olej przeznaczony do smarowania łańcuchów pilarek.

Zabronione jest użytkowanie pilarki bez napełnionego zbiornika oleju. Grozi to uszkodzeniem łańcucha, prowadnicy oraz mechanizmów pilarki.

Przed rozpoczęciem uzupełniania oleju należy wyłączyć pilarkę.

Zaleca się, aby uruchamianie i praca pilarką odbywała się, co najmniej 3 metry od miejsca uzupełniania oleju. Do smarowania nie można stosować zużytego oleju silnikowego. Nie spełnia on swojego zadania, co może prowadzić do uszkodzenia mechanizmu pilarki.

Uzupełnianie oleju należy prowadzić z dala od źródeł ognia i ciepła.

W przypadku rozlania oleju należy dokładnie powycierać jego resztki przed podłączeniem pilarki do sieci zasilającej.

Można regulować ilość oleju, jaką pilarka smaruje łańcuch, służy do tego pokrętko dozowania oleju, umieszczone na spodzie pilarki.

6.4. Przygotowanie miejsca pracy

Przed przystąpieniem do cięcia pilarką, należy odpowiednio przygotować miejsce pracy tak, aby zminimalizować ryzyko wystąpienia zagrożeń, jakie towarzyszą pracy pilarką łańcuchową.

Należy się upewnić, że w miejscu pracy będą przebywały tylko osoby uprawnione.

W przypadku ścinki drzew należy wyznaczyć strefy zagrożenia i drogi ucieczki. Strefa w promieniu 180° wokół planowanej płaszczyzny upadku drzewa, oraz strefa o promieniu 90° w kierunku przeciwnym do planowanej płaszczyzny upadku drzewa, są traktowane jako strefy niebezpieczne. Pozostałe strefy tworzą drogi ucieczki (VIII). Należy także pamiętać, że padające drzewo może przewrócić także następne drzewa. Dlatego następne stanowisko pracy nie może znajdować się bliżej niż 2,5 wysokości ścinanego drzewa (IX).

Z miejsca pracy należy mieć dobrą widoczność, dlatego należy zachować szczególną ostrożność przy ścinaniu drzew w trudnych warunkach terenowych np. w górach.

Nie wolno rozpoczynać pracy podczas opadów atmosferycznych oraz w przypadku dużej wilgotności powietrza, np. mgły.

Należy założyć odzież ochronną, oraz środki ochrony osobistej.

Przed rozpoczęciem ścinania należy przeprowadzić próbę cięcia drewna w bezpiecznych warunkach na przykład ułożonego na koźle.

Należy unikać cięcia drutów, młodych drzew i belek drewnianych.

Nie wolno stać na przecinanym drewnie.

6.5. Uruchamianie i zatrzymywanie pilarki

Upewnić się, że hamulec odbiciowy znajduje się w tylnej pozycji.

Zdjąć osłonę z prowadnicy i łańcucha.

Nie wolno uruchamiać pilarki bez poprawnie zamontowanych: prowadnicy i łańcucha.

Włącznik ustaw w górne położenie.

Dźwignię dławika wyciągnąć. (X)

Oprzeć pilarkę na stabilnym podłożu, uważać, żeby łańcuch i prowadnica nie dotykały niczego. Rękojeść przytrzymać stopą, lewą ręką przytrzymać przedni uchwyt, natomiast prawą ręką energicznie pociągnąć za linkę rozrusznika. (XI)

Uwaga! Nie wolno uruchamiać pilarki trzymając ją w rękach. Łańcuch może dotknąć części ciała i spowodować poważne obrażenia.

Pozwoli to rozprowadzić paliwo po instalacji paliwowej pilarki. Następnie należy domknąć dźwignię dławika i pociągnąć energicznie za linkę startera raz jeszcze. W momencie uruchomienia silnika należy puścić linkę startera. Należy pozwolić rozgrzać się silnikowi z nieznacznie wyciągniętą dźwignią dławika.

W przypadku usłyszenia jakiś podejrzanych dźwięków, lub wycucia wibracji należy natychmiast wyłączyć pilarkę.

Aby wyłączyć pilarkę po skończonej pracy należy zwolnić nacisk na dźwignię manetki i pozwolić popracować silnikowi przez jakiś czas na jałowym biegu. Następnie przelać włącznik w dolną pozycję i poczekać na zatrzymanie się silnika. Po zatrzymaniu się silnika pilarkę należy poddać konserwacji.

Przed rozpoczęciem pracy należy jeszcze sprawdzić, w jakim stopniu jest naoliwiony łańcuch. W tym celu przy ustawionej średniej

prędkości obrotowej, należy sprawdzić czy łańcuch lekko rozpryskuje olej. Włączoną pilarkę pochylić prowadnicą lekko w dół. Jeśli po 1 minucie pod prowadnicą będzie widoczna plama z oleju, oznacza to właściwe smarowanie łańcucha. Jeżeli zajdzie potrzeba regulacji ilości dozowanego oleju należy ją wyregulować pokrętem umieszczonym na spodzie pilarki. Olej do smarowania łańcucha i paliwo powinny się zużywać w miarę równomiernie. Przy każdym uzupełnieniu paliwa, należy także uzupełniać olej do smarowania łańcucha.

6.6. Regulacja gaźnika (XII)

Gaźnik jest fabrycznie wyregulowany w celu osiągnięcia najlepszej wydajności pilarki. Jeżeli jednak warunki pracy się zmieniają może zajść potrzeba wyregulowania gaźnika. Przed regulacją należy oczyścić filtry: powietrza i paliwa oraz napełnić zbiornik paliwa świeżą mieszanką paliwową.

Uwaga! Regulacji gaźnika dokonywać tylko z założonym łańcuchem.

Postępować zgodnie z poniższą procedurą.

Przy wyłączonym silniku przykręcić śruby od iglicy H i L do oporu. Następnie przekręcić je w przeciwnym kierunku o następującą ilość obrotów: H - 1 3/8, L - 1 1/4.

Uruchoić silnik i pozwolić mu się rozgrzać na otwartej do połowy przepustnicy.

Przekręcać iglicę L w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara aż do momentu, gdy silnik osiągnie maksymalną prędkość biegu jałowego. Wtedy należy przekręcić iglicę L o 1/4 obrotu w przeciwnym kierunku.

Obracać śrubę biegu jałowego T w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aż do momentu zatrzymania łańcucha. W przypadku gdyby prędkość biegu jałowego była zbyt niska należy kręcić w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara. Należy wykonać próbne cięcia i ustawić iglicę H tak, aby uzyskać najlepszą siłę cięcia, a nie maksymalną prędkość.

6.7. Praca pilarką

Po wykonaniu wszystkich czynności opisanych w powyższych punktach, można przystąpić do użytkowania pilarki.

Przed każdym uruchomieniem pilarki należy sprawdzić poprawne działanie hamulca odbiciowego. W tym celu trzymając pilarkę poziomo należy puścić przedni uchwyt i pozwolić uderzyć prowadnicy w pieniek lub kawałek drewna. Wysokość, z której należy puścić pilarkę zależy od długości prowadnicy łańcucha. Jeśli hamulec nie zadziała, należy oddać pilarkę do naprawy i regulacji w uprawnionym zakładzie naprawczym.

W przypadku zadziałania hamulca w trakcie pracy należy puścić dźwignię manetki i pozwolić silnikowi na pracę na jałowym biegu. W innym przypadku pracujący silnik będzie rozgrzewał tarczę sprzęgła, co może prowadzić do uszkodzenia pilarki.

Osoby, które mają zamiar pracować po raz pierwszy pilarką łańcuchową powinny przed rozpoczęciem pracy zasięgnąć porady na temat pracy i bezpieczeństwa od wykwalifikowanego operatora pilarki. Pierwsze prace pilarką powinny polegać na cięciu przygotowanych kłód umieszczonych w koźle.

W przypadku pracy pilarką w niskiej temperaturze otoczenia, może zajść potrzeba odsłonięcia dodatkowego wlotu powietrza. Jest on umieszczony pod pokrywą filtra powietrza. W celu odsłonięcia wlotu, należy zdemontować pokrywę filtra powietrza, a następnie odsłonić otwór poprzez obrót osłony (XXV). Zamontować pokrywę filtra powietrza.

Podczas pracy należy przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa pracy. Należy także brać pod uwagę możliwość odbicia pilarki na stronę obsługującą. Pilarka może odbić w stronę obsługi w przypadku, gdy łańcuch tnący natrafi na opór. Aby zminimalizować to ryzyko należy:

Zwracać uwagę na położenie szczytu prowadnicy podczas cięcia. Nie wolno ciąć górną ćwiartką szczytu prowadnicy. (XIII)

Należy ciąć tylko łańcuchem, który przesuwają się po dolnej części prowadnicy. Podczas przecinania drewna można wykorzystać dolny ząb zderzaka jako zaczep osi obrotu pilarki. (XIV)

Do ciętego drewna przykładają tylko już uruchomioną pilarkę. Nie uruchamiać pilarki po uprzednim przyłożeniu jej do obrabianego drewna.

Podczas pracy nie unosić pilarki na wysokość ramion lub wyżej. (XV)

Nie stać w płaszczyźnie cięcia. Pozwoli to zmniejszyć ryzyko obrażeń w przypadku odbicia pilarki. (XVI)

Zawsze, podczas pracy, należy trzymać pilarkę za pomocą obu rąk.

Upewnić się, że łańcuch jest zawsze zaostroszony i właściwie napięty.

PORADY PRZYDATNE PRZY PRACY PILARKĄ

Podczas cięcia należy przyjąć wygodną pozycję oraz zapewnić sobie pełną swobodę ruchu.

Przy odcinaniu gałęzi i konarów nie należy ich ciąć przy samym pniu, ale w odległości około 15 cm od pnia. Należy wykonać dwa nacięcia na głębokość równą 1/3 średnicy gałęzi w odległości około 8 cm od siebie. Jedno nacięcie od dołu, drugie od góry. Następnie naciąć gałąź tuż przy pniu na głębokość równą 1/3 średnicy gałęzi. Dokończyć ciecie tnąc gałąź tuż przy pniu od góry. Nie wolno odcinać gałęzi tnąc od dołu. (XVII)

Podczas ścinania drzewa trzeba wcześniej przygotować miejsce ścinki w sposób opisany w punkcie 6.4. Ponadto należy przygotować bezpieczne podłoże przy cieciu drzewa.

Podczas upadku drzewa należy stanąć w bezpiecznej odległości z boku do płaszczyzny upadku drzewa.

Wybierając drogę upadku drewna należy uwzględnić takie czynniki jak ukształtowanie terenu, środek ciężkości drzewa, rozkład korony drzewa oraz kierunek wiatru.

Aby właściwie przygotować drzewo do ścinki należy wykonać nacięcie w pniu na głębokość 1/3 średnicy pnia po stronie, w którą ma drzewo упаść, a następnie naciąć kolejne pod kątem 45 stopni do pierwszego. Tak, aby wyciąć z pnia „klin”. Od drugiej strony pnia rozpocząć cięcie prostopadłe do osi pnia, nieco wyżej (ok. 4 cm) niż podstawa wyciętego „kлина”. Nie należy przecinać pnia. Należy zostawić odcinek o długości ok. 1/10 średnicy pnia. Następnie wprowadzić klin do rozszczepiania drzewa w rozcięcie po przeciwnej stronie do planowanej strony upadku drzewa. (XVIII)

Jeżeli już w trakcie cięcia nastąpi upadek drzewa, należy wyciągnąć piłę z pnia i oddalić się przygotowaną drogą ucieczki na bezpieczną odległość.

W przypadku zaklinowania się pilarki podczas przecinania pnia, nigdy nie wolno jej zostawiać z uruchomionym silnikiem w tej pozycji. Należy wyłączyć silnik pilarki i za pomocą klinów wydobyć pilarkę z pnia.

Podczas dzielenia ściętego już drzewa na kawałki należy przestrzegać poniższych zasad.

Umieszczać drewno na koźle lub podstawkach tak, aby odcinany kawałek mógł opaść swobodnie na ziemię bez spowodowania zaklinowania pilarki. W przypadku zaklinowania pilarki, należy postępować w sposób opisany powyżej.

Nie wolno dotykać łańcuchem i prowadnicą pilarki do ziemi ani dopuścić do zabrudzenia ich ziemią.

Stosowanie pilarki do formowania żywoplotu lub ścinania krzaków jest zabronione.

W przypadku pracy na zboczu należy podczas pracy pozostawać powyżej przecinanego drewna.

Podczas przecinania naprężonego drzewa należy zachować szczególną ostrożność i jeśli to możliwe powierzyć tą czynność wykwalifikowanemu drwalowi. Podczas cięcia drewna, które jest naprężone i podparte na obu końcach należy naciąć je od góry na głębokość równą 1/3 średnicy, a następnie dokończyć cięcie tnąc od dołu.

W przypadku, gdy drewno jest podparte tylko na jednym końcu, należy naciąć drewno od spodu na głębokość równą 1/3 średnicy, a następnie dokończyć cięcie tnąc od góry. (XIX)

W ten sposób zmniejszy się ryzyko zakleszczenia pilarki podczas cięcia.

7. KONSERWACJA PILARKI

Przed rozpoczęciem jakiegokolwiek czynności opisanej poniżej należy wyłączyć pilarkę. Upewnić się, że silnik jest chłodny. Należy wykręcić świecę zapłonową dla uniknięcia przypadkowego uruchomienia pilarki.

Podczas jakichkolwiek prac wykonywanych przy łańcuchu wymagane jest wkładanie rękawic ochronnych.

7.1. Wymiana i konserwacja świecy zapłonowej (XX)

W celu wymiany świecy zapłonowej należy zdemontować pokrywę filtra powietrza i wyciągnąć filtr powietrza.

Zdjąć gumowa osłonę styku świecy i świecę wykręcić dostarczonym kluczem.

Należy sprawdzić stan elektrod świecy zapłonowej. Jeżeli zostaną zanieczyszczone, należy spróbować oczyścić elektrody świecy za pomocą szczotki drucianej. W przypadku, gdy czyszczenie nie przynosi spodziewanych efektów należy wymienić świecę na nową.

Należy sprawdzać stan świecy, co najmniej raz w miesiącu.

7.2. Konserwacja filtra powietrza (XXI)

Konserwację filtra powietrza należy przeprowadzić po każdym użyciu pilarki.

Pył i większe zanieczyszczenia z filtra można usunąć przez niezbyt mocne ostukanie ramki filtra o twardą powierzchnię. Siatkę filtru czyścić się po rozłożeniu filtra na połowy i przeczyszczenie siatki w benzynie ekstrakcyjnej. Przy użyciu strumienia sprężonego powietrza można wydmuchać brud z siatki na zewnątrz.

7.3. Konserwacja i czyszczenie instalacji olejowej (XXII)

Czyszczenie szczeliny olejowej i kanału olejowego w prowadnicy należy przeprowadzać po każdym użyciu pilarki.

Po zdjęciu panelu bocznego i prowadnicy należy sprawdzić stan szczeliny olejowej i usunąć ewentualne zabrudzenia.

Z prowadnicy zdjąć łańcuch. Prowadnicę oczyścić z wiórów i zabrudzeń. Oczyścić rowek prowadzący łańcuch oraz otwór doprowadzający olej. Nasmarować koło zębate na szczycie prowadnicy kilkoma kroplami oleju przez otwór smarujący.

Rowek prowadzący łańcuch w prowadnicy wyrabia się podczas pracy. Należy okresowo obracać prowadnicę oraz sprawdzać kształt rowka. W przypadku zaobserwowania kształtu rowka jak na rysunku (XXIII) należy wymienić prowadnicę na nową. Zużycie rowka prowadnicy można sprawdzić przykładając linijkę do prowadnicy z założonym łańcuchem. Jeśli linijka nie przylega do prowadnicy stan rowka jest dobry. W innym przypadku prowadnica nadaje się do wymiany.

7.4. Inne czynności konserwacyjne

Po każdym użyciu należy także skontrolować ogólny stan pilarki. Należy dokręcić luźne połączenia śrubowe. Sprawdzić czy nie ma wycieków paliwa i oleju. Sprawdzić drożność otworów wentylacyjnych. Sprawdzić czy wszystkie osłony i obudowy są w dobrym stanie technicznym, są pozbawione pęknięć. Przed podjęciem dalszej pracy należy usunąć wszelkie zaobserwowane usterki.

7.5. Konserwacja żeber cylindra (XXIV)

Zanieczyszczenia nagromadzone w ożebrowaniu cylindra może prowadzić do przegrzewania silnika. Należy okresowo oczyszczać szczeliny między żebrami cylindra. W tym celu należy zdjąć pokrywę filtra powietrza, wymontować filtr powietrza i wykręcić świecę zapłonową. Następnie odkręcić śruby i zdemontować osłonę cylindra. Oczyszczyć szczeliny między żebrami cylindra i zmontować pilarkę, uważając na położenie kabli elektrycznych i innych przewodów.

7.6. Koło napędowe łańcucha

Należy okresowo sprawdzać stan koła napędowego łańcucha. W przypadku zauważenia śladów zużycia, pęknięć lub uszkodzeń, które mogą wpłynąć na niewłaściwą pracę układu przeniesienia napędu, należy wymienić koło napędowe na nowe w uprawnionym zakładzie naprawczym.

Nie wolno zakładać zużytego łańcucha na nowe koło napędowe lub nowego łańcucha na zużyte koło napędowe.

7.7. Konserwacja łańcucha

Łańcuch musi być zawsze naostrzony i w dobrym stanie technicznym. Przed każdym użyciem należy sprawdzać łańcuch pod kątem zużycia. Czy nie posiada uszkodzonych ogniw lub wyłamanych zębów. W przypadku zauważenia jakichkolwiek uszkodzeń zabrania się dalszej pracy uszkodzonym łańcuchem. Może to prowadzić do poważnych obrażeń.

Łańcuch wymaga też czasowego ostrzenia. Ostrzenie jest konieczne, jeśli zostanie zaobserwowane przynajmniej jedno z następujących zjawisk: trociny powstające podczas cięcia przypominają proszek, potrzebna jest dodatkowa siła do cicia, nacięcie nie jest proste, wzrastają drgania lub wzrasta zużycie paliwa.

Ostrzenie jest czynnością, która wymaga zarówno specjalnych narzędzi, jak i odpowiedniego doświadczenia. Dlatego wymagane jest, aby ostrzenie przeprowadzać w specjalistycznych punktach serwisowych.

1. CHARAKTERISTIK DES PRODUKTES

Die Motorsäge ist für die Hausarbeiten im Haushalt bestimmt. Die Motorsäge ist ausschließlich zum Holzsägen bestimmt. Wegen des Motorantriebes ist das Holzsägen in Freiem oder in der entsprechend vorbereiteten Räumen möglich. Die Säge kann auch zur Baumfällung eingesetzt werden, jedoch wegen der Gefährdung ist es erforderlich, damit diese Arbeit von einer erfahrenen Fachkraft ausgeführt wird.

2. ZUBEHÖR

Die Motorsäge wird im kompletten Zustand geliefert, bedarf aber einer Montage vor dem ersten Gebrauch. Zusammen mit der Motorsäge werden folgende Zubehörteile mitgeliefert:

- Kettenschiene
- Sägekette
- Schienenschutzdeckel

3. TECHNISCHE DATEN

| Parameter | Maßeinheit | Größe |
|---|----------------------|-------------------|
| Katalognummer | | 79834 |
| Gewicht | [kg] | 5,2 |
| Volumen des Kraftstoffbehälters | [cm ³] | 550 |
| Volumen des Öltanks zum Kettenschmierung | [cm ³] | 260 |
| Schneidelänge | [mm] | 450 |
| Kettenteilung | [mm] | 8,255 |
| Dicke des Führungsgliedes | [mm] | 1,47 |
| Kettentyp | | Oregon, 91P061X |
| Typ der Kettenschiene | | 455 mm (18") |
| Zähnezahl des Kettenantriebrades und Teilung | | 7 Zähne x 8,255mm |
| Motor | | |
| Zylinderanzahl | | 1 |
| Taktanzahl | | 2 |
| Kühlung | | Luftkühlung |
| Typ der Zündkerze | | M7/NHSP LD |
| Motorhubraum | [cm ³] | 45,1 |
| Motorleistung | [KW] | 1,6 |
| Max. empfohlene Motordrehzahl mit Schneidevorrichtung | [min ⁻¹] | 7600 |
| Empfohlene Leerlaufdrehzahl | [min ⁻¹] | 2800 |
| Kraftstoffverbrauch bei max. Motorleistung | [kg/h] | 1,04 |
| Einheits- Kraftstoffverbrauch bei max. Motorleistung | [g/kWh] | 645 |
| Schallpegel | | |
| Schalldruckpegel | [dB (A)] | 93,06 ± 0,47 |
| Schalleistungspegel | [dB (A)] | 111,81 ± 0,47 |
| Schwingungspegel | [m/s ²] | 11,46 |

4. ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE

WARNUNG! Während der Arbeit mit der Heckenschere wird empfohlen, immer die grundsätzlichen Arbeitsschutzvorschriften, einschließlich der nachfolgenden, einzuhalten, um so die Gefahren eines Brandes oder Stromschlags einzuschränken und Verletzungen zu vermeiden.

Vor Beginn der Nutzung des vorliegenden Werkzeugs ist die gesamte Betriebsanleitung durchzulesen und einzuhalten.

ACHTUNG! Alle nachstehenden Anleitungen sind durchzulesen. Ihre Nichteinhaltung kann zu einem Stromschlag, Brand oder Körperverletzung führen.

NACHFOLGENDE HINWEISE UNBEDINGT BEACHTEN!

Arbeitsplatz

Der Arbeitsplatz muss gut beleuchtet und sauber sein. Unordnung und schwache Beleuchtung können Unfälle verursachen. Mit der Heckenschere nicht in geschlossenen Räumen arbeiten. Die Abgase und Kraftstoffdämpfe sind giftig. Eine durch sie

hervorgerufene Vergiftung kann zu Unfällen und ernsthaften Verletzungen führen. Kinder und unbeteiligte Personen nicht an den Arbeitsplatz lassen. Ein Konzentrationsverlust kann den Verlust der Kontrolle über das Gerät hervorrufen.

Arbeitssicherheit

Weder das Gerät noch das Zubehör dürfen modifiziert werden. Sämtliches Zubehör und die Geräteteile müssen sauber, unbeschädigt und in einem guten technischen Zustand sowie für die Verwendung mit dem gegebenen Gerätetyp geeignet sein. Körperkontakte und Berührungen des Werkzeugs mit geerdeten Flächen, und zwar solchen wie Rohre, Heizkörper und Kühlschränke, sind zu vermeiden. Die Erdung des Körpers erhöht das Risiko eines Stromschlags. Das Gerät ist auch keinen atmosphärischen Niederschlägen oder Feuchtigkeit auszusetzen. Wasser und Feuchtigkeit erhöhen, wenn sie in das Innere des Werkzeugs gelangen, das Risiko der Beschädigung und die Verletzungsgefahr. Das Gerät nicht überbelasten. Stets die richtigen Werkzeuge und Zubehör für die jeweilige Art der Arbeit verwenden; um so leistungsfähiger und sicherer ist sie dann. Beim Verleihen, Verkaufen oder irgendeiner anderen Art und Weise der Übergabe des Gerätes an andere Personen, ist immer die Bedienanleitung beizufügen.

Persönliche Sicherheit

Die Arbeit ist nur bei guter körperlicher und geistiger Verfassung zu beginnen. Es ist immer darauf zu achten, was man gerade macht. Bei Ermüdung oder unter der Einwirkung von Medikamenten und Alkohol darf nicht gearbeitet werden. Sogar nur ein einziger Moment der Unachtsamkeit kann zu ernsthaften Körperverletzungen führen. Ebenso sind persönliche Schutzmittel zu verwenden. Stets sind Schutzbrillen zu tragen. Die Verwendung persönlicher Schutzmittel, solcher wie Staubschutzmasken, Arbeitsschuhe, Helme und Gehörschutz verringern das Risiko ernsthafter Körperverletzungen. Ein zufälliges Einschalten des Gerätes ist zu vermeiden. Vor der Aufnahme von Wartungsarbeiten oder dem Transport des Gerätes muss man sich vergewissern, ob der Schalter in der Position „AUS“ ist. Das Halten oder Tragen des Gerätes mit dem Finger am Schalter oder wenn der Schalter in der Position „EIN“ ist, kann ebenfalls zu ernsthaften Körperverletzungen führen. Vor dem Einschalten entfernt man alle zum Einstellen des Gerätes benötigten Schlüssel und Werkzeuge. Ein auf den rotierenden Elementen des Gerätes zurückgelassener Werkzeugschlüssel kann zu ernsthaften Körperverletzungen führen. Während der ganzen Zeit ist das Gleichgewicht zu bewahren und eine entsprechende Körperhaltung einzunehmen. Dadurch ist es leichter, das Gerät auch in unerwarteten Situationen während der Arbeit zu beherrschen. Verwende Schutzkleidung. Keine lose Kleidung und Schmuck tragen. Die Haare, Kleidung und Arbeitshandschuhe von den beweglichen Teilen des Gerätes fernhalten. Eine lose Kleidung, Schmuck oder lange Haare können an den rotierenden Teilen des Gerätes hängen bleiben. Ebenso ist ein Abzug für den Staub oder Staubbehälter zu verwenden, wenn das Gerät nicht mit solchen ausgestattet ist. Achte darauf, dass sie richtig angeschlossen werden. Der Einsatz eines Staubabzugs verringert das Risiko ernsthafter Körperverletzungen.

Nutzung des Gerätes

Das Gerät darf nur entsprechend seinem Bestimmungszweck verwendet werden. Das Gerät nicht überlasten. Die entsprechend richtige Wahl der Werkzeuge für einen gegebenen Arbeitszweck gewährleistet eine leistungsfähige und sichere Arbeit. **Vor dem Einstellen des Gerätes, dem Zubehörwechsel und der Aufbewahrung ist die Zündkerze auszubauen. Dies verhindert ein zufälliges Einschalten des Gerätes.** Das Gerät an einer Stelle aufbewahren, die vor dem Zugriff der Kinder geschützt ist. Ebenso dürfen keine ungeschulten Personen das Gerät bedienen. Das Gerät kann in den Händen von ungeschultem Bedienpersonal gefährlich sein. Eine richtige Wartung des Gerätes ist auch erforderlich, wobei es unter dem Aspekt von Fehlanpassungen und loser beweglicher Teile sowie auf Beschädigung von irgendwelchen Elementen zu prüfen ist. Werden Fehler entdeckt, dann sind sie vor dem erneuten Gebrauch zu reparieren. Viele Unfälle werden durch unsachgemäße Wartung des Gerätes hervorgerufen. Die Schneidwerkzeuge müssen stets sauber und geschärft sein. Eine richtige Wartung der Schneidwerkzeuge erleichtert die Kontrolle während der Arbeit. Verwende das Gerät und sein Zubehör gemäß den obigen Anleitungen, d.h. auch das Gerät ist nach dem Bestimmungszweck unter Beachtung der Arbeitsbedingungen zu verwenden. Die Nutzung des Gerätes für eine andere Arbeit als es projektiert wurde, erhöht das Risiko der Entstehung von gefährlichen Situationen. Es ist auch wichtig, sich von der Drehrichtung des Gerätes zu überzeugen. Eine unerwartete Drehrichtung kann auch die Ursache für Gefahrensituationen sein. Mit der Hand oder anderen Körperteilen darf man nicht in die Nähe der rotierenden Schneidmesser kommen. Die größte Zahl der Verletzungen während der Nutzung der Heckenschere wurde gerade durch den Kontakt der rotierenden Schneidmesser mit den Körperteilen verursacht. Während der Arbeit ist eine entsprechende Körperhaltung einzunehmen und man muss auf unerwartete Reaktionen des Gerätes vorbereitet sein. Zusatzausrüstungen dürfen nur im Original verwendet werden. Die Verwendung einer nicht entsprechenden Ausrüstung kann zu ernsthaften Verletzungen führen.

Reparaturen

Das Gerät ist nur in den dafür befugten Vertragswerkstätten zu reparieren, die auch nur Originalersatzteile verwenden. Dies gewährleistet eine angemessene Sicherheit bei der Arbeit mit dem Gerät. Die Gehäuse und die Abdeckungen aus Gummi und Kunststoff nicht mit Benzin, Lösungsmittel oder einer anderen ätzenden Flüssigkeit reinigen. Zur Wartung verwendet man nur Mittel von hoher Qualität. Die Verwendung anderer Mittel, als in der Bedienanleitung aufgeführt, ist verboten.

5. ZUSÄTZLICHE SICHERHEITBESTIMMUNGEN

Es ist verboten, die Motorsäge auf die Einwirkung der atmosphärischen Niederschläge auszusetzen und in der Umgebung mit

erhöhter Feuchtigkeit zu verwenden. Es ist auch verboten, die Motorsäge bei der erhöhten Brand- und Explosionsgefahr zu verwenden. Während der Arbeit ist die Berührung mit den geerdeten und nicht isolierten Gegenständen wie Rohre, Heizkörper und Kühlschränke zu vermeiden.

Wird die Motorsäge nicht benutzt, dann soll sie in einem trockenen, geschützten und für die unbefugten Personen nicht zugänglichen Räumen aufbewahrt werden.

Die für die jeweilige Belastung geeignete Kette ist zu verwenden. Ketten, die für leichte Arbeit bestimmt sind, dürfen nicht bei großer Belastung verwendet werden.

Während des Austausches, der Reparatur und der Einstellung der Schneidekette immer Handschuhe anlegen.

Während des Transportes der Motorsäge ist zu prüfen, ob sie ausgeschaltet ist. Auf die Kettenschiene ist die Schutzabdeckung aufzusetzen. Die Motorsäge ist mit der nach unten gerichteten Kettenschiene zu tragen und der Schalldämpfer ist fern vom Körper zu halten.

Während der Arbeit immer steife Schutzhelme tragen.

Immer Augen- und Gesichtsschutz anlegen, dadurch werden die Augen, das Gesicht und Atemwege vor den beim Sägen entstehenden Staub, Abgasen und Holzsplittern geschützt.

Immer geeignete, an Körper anliegende Arbeitskleidung, Handschuhe und Gehörschutz anlegen.

Bei dem Einsatz immer die Motorsäge mit beiden Händen halten. Mit der rechten Hand den hinteren Handgriff mit der linken Hand den Vorderhalter halten.

Während der Arbeit sollen die losen Holzstücke gegen Rutschen gesichert werden, z.B. durch Hinlegen in einem Bock. Das Sägen der auf der Erde liegenden Holzstücke ist zu vermeiden. Die Holzstücke sollen während des Sägens immer gegen Verlagerung gesichert werden.

Die Kettensäge darf nicht beim Sägen über die Arme hoch gehalten werden. Die Arbeit auf der Leiter ist verboten. Solche Arbeitsstellung annehmen, damit die Arme während der Arbeit nicht vollkommen ausgestreckt bleiben.

Die Kette ist in Sauberkeit zu halten. Die Kette soll immer geschärft und eingölt sein. Dadurch wird eine leistungsvolle und sichere Arbeit gewährleistet. Die Kette soll in der Fachwerkstatt geschärft werden. Vor jedem Gebrauch ist den Kettenzustand zu prüfen. Bei der Feststellung von Rissen oder gebrochenen Zähne oder sonstigen Beschädigungen ist die Kette vor Beginn der Arbeit auszutauschen.

Die Handgriffe und Halter der Motorsäge sollen sauber und frei von Öl oder Schmierstoffe sein.

Sollten irgendwelche Bestandteile der Säge beschädigt oder defekt sein, dann darf die Kettensäge nicht benutzt werden. Die beschädigten Teile sind vor dem Arbeitsbeginn auszutauschen.

Die Motorsäge darf nur bestimmungsgemäß verwendet werden. Die Motorsäge ist nur zum Holzsägen bestimmt. Während der Arbeit ist auf Metallteile oder Steine zu achten, die in dem gesägtem Holz stecken können.

Nur Originalersatzteile verwenden. Die Verwendung der anderwärtigen Ersatzteile kann Störungen des Gerätes und Personengefährdung herbeiführen.

Die Instandsetzung der Motorsäge nur in autorisierten Werkstätten durchführen, welche Originalersatzteile verwenden. Dadurch wird das Risiko der Unfälle und Beschädigung des Gerätes vermieden.

Die Motorsäge ist in einem trockenen, geschlossenen, gut belüfteten Raum aufzubewahren. Bei längerer Aufbewahrung sollen der Kraftstoffbehälter und der Öltank entleert werden. Die Motorsäge einer Instandhaltung nach Punkt 7 unterziehen.

6. BETRIEBUNG DER MOTORSÄGE

6.1. Vorbereitung der Motorsäge zum Einsatz

Vor dem ersten Gebrauch die Schiene, Schneidekette und Zahnanschlag montieren.

Alle Handhabungen bei Montage und Einstellung der Kette sollen bei angelegten Handschuhen durchgeführt werden.

Es ist zu prüfen, ob die Kettenbremse in der Hinterstellung steht, dadurch wird die Montage und Demontage des Seitenteiles erleichtert.

Beide Befestigungsmutter lösen und den Seitenteil abnehmen.

Den Zahnanschlag mit zwei Schrauben befestigen. (III)

Die Schiene und Kette auflegen. (IV) Die Kette gemäß der Richtungspfeilen auf den Kettenglieder auflegen. Nach der Überprüfung, dass die Kette richtig in der Schienenrinne aufgelegt wurde, den Seitenteil so einbauen, damit die Nase der Spannungseinstellung in die entsprechende Aussparung der Schiene kommt.

Die Mutter des Seitenteiles einschrauben aber nicht fest anziehen.

Die Kettenspannung einstellen (V). Zu diesem Zweck den Schienenoberteil halten und gleichzeitig die Schraube der Kettenspannung drehen bis die Kette in die Schienenunterteil kommt. Die Befestigungsmutter anziehen und die Kettenspannung durch Verschiebung mit der Hand prüfen.

Falls notwendig, die Kettenspannung wiederholt einstellen. Nach der endgültigen Einstellung die Spannschraube anziehen.

Achtung! Neue Kette wird in Laufe der Arbeit ihre Länge vergrößern. Die Kettenspannung in den regelmäßigen Zeitabständen prüfen. Lose Kette kann die Beschädigung der Schiene und der Kette selbst verursachen.

Vor dem Einschalten der Motorsäge ist zu prüfen, ob in dem Öltank das Schmieröl vorhanden ist. Der Ölstand darf nicht unter der Mindeststandmarke in dem Tank sein.

Prüfen, ob der Hebel der Kettenbremse in der hinteren Stellung steht.

6.2. Nachfüllen des Kraftstoffes (VI)

Der Sägemotor wird mit der Kraftstoffmischung für Zweitaktmotoren versorgt. Die Verwendung von Reinbenzin ist verboten. Das Mischverhältnis von Benzin und Öl hängt von der vorgesehenen Belastung ab. Beträgt die vorgesehene Arbeitszeit 20 Stunden dann soll das Mischverhältnis Benzin: Öl 20:1 betragen. Bei der Arbeitszeit länger als 20 Stunden soll das Mischverhältnis 25:1 betragen.

Die Mischung soll vor dem Füllen des Kraftstoffbehälters zubereitet werden. Das Mischen und Füllen des Kraftstoffes soll fern von den Brandquellen durchgeführt werden. Das Rauchen während der Abfüllung ist verboten. Die Kraftstoffnachfüllung soll in einem Abstand von zumindest 3 m von dem Inbetriebnahme- und Arbeitsplatzes erfolgen.

Zum Schutz des Motors soll eine bleifreie Qualitätsbenzin und Qualitätsöl für Zweitaktmotoren mit Luftkühlung verwendet werden. Das Öl für Viertaktmotoren darf nicht verwendet werden.

Beim Vergießen des Kraftstoffes sollen die Reste genau abgewischt werden, bevor die Motorsäge in Betrieb gesetzt wird.

6.3. Nachfüllung des Kettenschmieröls (VII)

Zum Kettenschmieren soll ein Qualitätsöl verwendet werden, das zum Kettenschmieren bestimmt ist.

Verwendung der Motorsäge ohne Ölfüllung des Öltanks ist verboten. Das kann zu Beschädigung der Kette, der Schiene und Motorsägemechanismen führen.

Vor Beginn der Ölnachfüllung ist die Motorsäge auszuschalten.

Es wird empfohlen, damit die Inbetriebnahme und der Einsatz zumindest 3 m von der Stelle der Ölnachfüllung entfernt sind.

Zum Schmieren darf das verbrauchte Motoröl nicht verwendet werden. Solches Öl besitzt nicht die erforderlichen Eigenschaften, was zur Beschädigung der Motorsägemechanismen führen kann.

Die Ölnachfüllung soll fern von Brand- und Wärmequellen erfolgen.

Beim Ölvergießen sollen die Ölrreste vor der Inbetriebnahme der Motorsäge genau abgewischt werden.

Die Einstellung der Ölmenge zum Kettenschmieren erfolgt mittels Dosierdrehknopf, der sich an der Unterseite der Motorsäge befindet.

6.4. Vorbereitung der Arbeitsstelle

Vor dem Arbeitsbeginn mit der Säge soll die Arbeitsstelle entsprechend vorbereitet werden, damit die Gefährdung, die bei dem Einsatz der Motorsäge vorkommt zu minimalisieren.

Es ist zu sichern, damit an der Arbeitsstelle nur zuständigen Personen verbleiben.

Bei der Baumfällung sollen Gefahrenzonen und Fluchtwege bestimmt werden. Die Zone mit Radius von 180° rund um die Baumfallfläche und die mit dem Radius von 90° in der gegenseitigen Richtung zu der geplanten Baumfallfläche sind als Gefahrenzonen anzusehen. Die übrigen Zonen sind als Fluchtwege anzusehen (VIII). Es ist auch zu berücksichtigen, dass der fallende Baum die nächsten Bäume umschlagen kann. Deshalb darf die nächste Arbeitsstelle erst in dem Abstand über 2,5 der Höhe des abfallenden Baumes sein (IX).

Von der Arbeitsstelle aus soll eine gute Sichtbarkeit gesichert werden, deshalb bei den schwierigen Geländebedingungen, z.B. im Gebirge ist eine besondere Vorsicht geboten.

Die Arbeiten dürfen nicht bei atmosphärischen Niederschlägen und bei hoher Luftfeuchtigkeit, z.B. beim Nebel ausgeführt werden.

Die Schutzkleidung und persönliche Schutzmittel anlegen.

Vor dem Beginn der Baumfällung soll ein Versuch des Holsägens bei der sicheren Bedingungen, z.B. am Bocken gelegter Hölzer durchgeführt werden.

Das Sägen von Drähten, Jungbäume und Holzbalken ist zu vermeiden.

Das Stehbleiben an den gesägten Hölzern ist verboten.

6.5. Inbetriebsetzung und Stilllegung der Motorsäge

Prüfen, ob die Kettenbremse in der Hinterstellung steht.

Schutzabdeckung von der Schiene und Kette abnehmen.

Die Motorsäge darf ohne sachgemäß eingebauten Schiene und Kette nicht in Betrieb gesetzt werden.

Schalter in obere Stellung einstellen.

Den Drosselklappenhebel herausziehen. (X)

Motorsäge auf einen festen Grund stützen, die Schiene und die Kette dürfen keine Gegenstände berühren. Handgriff mit dem Fuß halten, mit der linken Hand den Handgriff greifen und mit der rechten Hand den Anlasserseil energisch ziehen. (XI)

Achtung! Die Motorsäge darf während des Anlassens nicht in den Händen gehalten werden. Die Kette kann an die Körperglieder kommen und ernsthafte Körperverletzungen herbeiführen.

Dadurch wird der Kraftstoff zu der Kraftstoffwege der Motorsäge zugeführt. Danach den Drosselklappenhebel schließen und den Anlasserseil nochmals energisch ziehen. Nach Anlassen des Motors den Anlasserseil los lassen. Den Motor mit etwas ausgezogenen Drosselklappenhebel warm anlaufen lassen.

Sollen verdächtige Geräusche oder Vibrationen auftreten, dann ist die Kettensäge sofort auszuschalten.

Um die Motorsäge nach Arbeitsschluss auszuschalten soll der Drosselklappenhebel freigeben, der Motor soll eine Weile im Leerlauf arbeiten. Danach Schalter in die untere Stellung schalten und abwarten bis die Kette zum Stillstand kommt. Nach der Stilllegung der Kette soll die Motorsäge einer Instandhaltung unterzogen werden.

Vor Arbeitsbeginn ist zu prüfen, ob die Kette ausreichend geschmiert wird. Bei der mittlerer Drehzahl prüfen, ob das Öl von durch die Kette leicht zersprüht wird. Die laufende Motorsäge leicht mit der Schiene nach vorn neigen. Ist nach 1 Minute unter der Schiene ein Ölfleck sichtbar dann ist dies ein Anzeichen dafür, dass die Kette richtig geschmiert wird. Die Einstellung der Dosierölmenge wird mit dem Drehknopf an unterer Seite der Motorsäge vorgenommen. Das Schmieröl und Kraftstoff sollten etwa gleichmäßig verbraucht werden. Beim Nachfüllen von Kraftstoff soll auch das Schmieröl nachgefüllt werden.

6.6. Vergasereinstellung (XI)

Der Vergaser ist durch den Herstellerbetrieb zur Erzielung der maximalen Leistung eingestellt. Sollten sich die Betriebsbedingungen ändern, dann kann es notwendig sein, den Vergaser neu einzustellen. Vor der Einstellung sollen die Luft- und Kraftstofffilter gereinigt werden und der Kraftstoffbehälter soll mit frischer Mischung aufgefüllt werden.

Achtung! Die Einstellung des Vergasers soll nur bei aufgelegter Kette vorgenommen werden.

Die Einstellung ist wie folgt durchzuführen.

Beim ausgeschalteten Motor die Schrauben der Nadel H und L bis zum Anschlag drehen. Danach die Schrauben in die umgekehrte Richtung um H - 1 3/8, L - 1 1/4 Umdrehungen zurückdrehen.

Motor starten und bei der halb geöffneten Drosselklappe warm laufen lassen.

Die Nadel L im Uhrzeigersinn bis zum Zeitpunkt der Erreichung der maximalen Leerlaufdrehzahl durch den Motor drehen. Danach die Nadel L in umgekehrte Richtung um 1/4 Umdrehungen drehen.

Die Leerlaufschraube T gegen Uhrzeigersinn drehen bis die Kette zum Stillstand kommt. Sollte die Leerlaufdrehzahl zu niedrig sein, dann soll die Schraube in Uhrzeigersinn gedreht werden.

Danach ein Probefügen durchführen und die Nadel H in diese Weise einstellen, damit die höchste Sägekraft und nicht die höchste Drehzahl erreicht wird.

6.7. Einsatz der Motorsäge

Nach der Durchführung der Schritte von den oben genannten Punkten kann die Kettensäge zum Einsatz verwendet werden.

Vor jeder Inbetriebnahme der Motorsäge ist die einwandfreie Funktion der Kettenbremse zu prüfen. Dazu beim horizontalen Halten der Motorsäge den vorderen Halter loslassen damit die Schiene an das Holzstamm oder Holzstück anschlägt. Die Fallhöhe der Motorsäge hängt von der Kettenschienenlänge ab. Kommt die Bremse nicht zum Einsatz, dann soll die Motorsäge an die Werkstatt zur Reparatur und Einstellung gebracht werden.

Kommt die Bremse zum Einsatz, dann soll der Drosselklappenhebel freigegeben werden, damit der Motor bei Leerlauf arbeitet, im Gegenfall wird der laufende Motor die Kupplungsscheibe erwärmen, was zur Beschädigung der Motorsäge führen kann.

Personen, die zum ersten Mal mit der Kettensäge zu tun haben, sollen von dem Arbeitsbeginn einen Rat über den Einsatz und die Arbeitssicherheit von einem erfahrenen Fachmann einholen. Die ersten Arbeiten sollen beim Sägen der auf dem Bocken gelegten Hölzer erfolgen.

Bei der Arbeit sollen die grundlegenden Arbeitsschutzvorschriften eingehalten werden. Mit einem Rückstoß der Kettensäge in die Richtung des Bedieners ist auch zu rechnen. Der Rückstoß kann dann eintreten, wenn die Sägekette einem Hindernis im Holz begegnet. Um dieses Risiko zu minimalisieren, soll man:

Auf die Lage der Schienenspitze ist während des Schneidevorganges zu achten. Man darf nicht mit dem oberen Viertel der Schienenspitze schneiden. (XIII)

Man soll nur mit der auf dem Schienenunterseite laufende Kette schneiden. Beim Durchsägen des Holzes kann der Unterzahn des Anschlages als Hacken der Sägedrehachse benutzt werden. (XIV)

An das Holzwerkstück nur laufende Motorsäge anlegen. Die ans Holz angelegte Motorsäge darf nicht in Betrieb gesetzt werden. Beim Sägen darf die Motorsäge nicht über die Arme hoch gehoben werden. (XV)

Niemals in der Sägeebene stehen, dadurch kann das Risiko der Körperverletzung beim Rückschlag der Säge herabgesetzt werden. (XVI)

Während des Schneidevorgangs ist immer die Kettensäge mit beiden Händen zu halten.

Überprüfen, ob die Sägekette richtig geschärft und gespannt ist.

PRAKTISCHE HINWEISE ZUM UMGANG MIT DER MOTORSÄGE

Beim Sägen ist eine bequeme Arbeitsstellung einzunehmen und die Möglichkeit der vollen Bewegungsfreiheit zu gewährleisten.

Beim Abschneiden der Zweige und der Äste nicht unmittelbar beim Stamm sondern in einem Abstand von 15 cm schneiden. Man soll zwei Schnitte auf die Tiefe von 1/3 des Zweigdurchmessers in einem Abstand von 8 cm voneinander machen. Ein Schnitt von unten und der zweite von oben. Danach den Zweig beim Stamm auf die Tiefe von 1/3 des Zweigdurchmessers schneiden. Den Schneidevorgang durch Schneiden des Zweiges unmittelbar beim Stamm von oben abschließen. Die Zweige dürfen nicht durch Schneiden von unten abgetrennt werden. (XVII)

Bei der Baumfällung zuerst die Fällstelle vorbereiten wie im Punkt 6.4 beschrieben, darüber hinaus einen sicheren Untergrund vorbereiten.

Während des Baumfalls soll man einen Platz in sicherem Abstand an der Seite der Fallebene einnehmen.

Bei der Auswahl der Fallrichtung sollen solche Faktoren wie Geländegestaltung, Baumschwerpunkt, Verteilung der Baumkrone und die Windrichtung berücksichtigt werden.

Um den Baum zum Fallen zu vorbereiten, ist ein Schnitt in dem Stamm auf die Tiefe 1/3 des Baumdurchmessers an der Fallseite auszuführen und danach einen Schnitt unter dem Winkel von 45° gegenüber dem ersten Schnitt auszuführen, damit aus dem Stamm „ein Keil“ ausgeschnitten wird. Danach von der gegenüber liegenden Seite ein zur Stammachse senkrechten Schnitt etwas höher (ca. 4 cm) von der Keilgrundlage schneiden. Den Stamm nicht vollkommen durchschneiden, sondern eine nicht geschnittene Strecke von etwa 1/10 des Stammdurchmessers frei lassen. Danach einen Spaltkeil in den Schnittpalt an der zum Fallen des Baumes gegenüber liegender Seite einführen. (XVIII)

Sollte der Baum noch während des Schneidevorganges fallen, dann ist die Säge aus dem Stamm weg zu nehmen und mit dem vorher vorbereiteten Weg in einem sicherem Abstand Platz nehmen.

Sollte sich die Kettensäge im Stamm einklemmen, dann ist der Motor sofort auszuschalten und die Säge mittels Spaltkeile von dem Stamm weg zu nehmen.

Bei der Trennung des gefallenen Baumes in die einzelnen Stücke sollen folgende Prinzipien eingehalten werden.

Holz auf Bocken oder auf Unterlagen derart legen, damit das abgeschnittene Stück frei auf Boden fallen kann ohne die Kettensäge zu verklemmen. Beim Verklemmen der Kettensäge ist wie oben beschrieben zu handeln.

Die Sägekette darf nicht mit Erde in Berührung kommen oder mit der Erde verschmutzt werden.

Die Verwendung der Kettensäge zum Hackenformen oder zum Schneiden der Sträucher ist verboten.

Bei der Arbeit an der Böschung immer höher als der zu fallende Baum stehen.

Beim Schneiden des vorgespannten Holzes eine besondere Vorsicht einhalten und falls möglich diese Arbeit einem erfahrenen Holzfäller beauftragen.

Beim Schneiden des vorgespannten und von beiden Enden gestützten Holzes zuerst von oben auf die Tiefe von 1/3 des Durchmessers schneiden und danach den Schneidevorgang von unten abschließen.

Ist das Holz nur an einem Ende gestützt, dann sollte das Holz von unten auf die Tiefe von 1/3 des Durchmessers zu schneiden und danach den Schneidevorgang von oben abschließen. (XIX)

Auf diese Weise wird die Gefahr der Sägeverklemmung während des Schneidens vermindert.

7. INSTANDHALTUNG DER MOTORSÄGE

Vor Beginn der unten genannten Wartungsarbeiten ist die Motorsäge auszuschalten. Prüfen ob der Motor abgekühlt ist. Die Zündkerze ist herauszudrehen um die zufällige Inbetriebsetzung der Motorsäge zu vermeiden.

Jegliche Arbeiten bei der Schneidekette sollen bei angelegten Schutzhandschuhen ausgeführt werden.

7.1. Austausch und Pflege der Zündkerze (XX)

Zum Austausch der Zündkerze den Luftfilterdeckel abnehmen und das Luftfilter herausziehen.

Gummischutz des Zündkerzenanschlusses abnehmen und die Zündkerze mittels mitgelieferten Schlüssel herausdrehen.

Den Zustand der Zündkerzeelektroden prüfen. Die verschmutzten Elektroden mittels Drahtbürste reinigen. Falls die verschmutzten Elektroden nicht gereinigt werden können, ist die Zündkerze gegen eine neue auszutauschen.

Den Zustand der Zündkerze zumindest einmal im Monat prüfen.

7.2. Pflege des Luftfilters (XXI)

Die Pflege des Luftfilters nach jedem Gebrauch der Motorsäge vornehmen.

Staub und größere Verunreinigungen können durch leichtes Klopfen des Filterrahmens gegen eine feste Oberfläche beseitigt werden. Das Filtergitter wird nach Zerlegung der Filterhälften in Extraktionsbenzin gereinigt. Die Verschmutzungen von dem Filtergitter können mittels Druckluft entfernt werden.

7.3. Instandhaltung und Reinigen der Ölinstallation (XXII)

Die Reinigung der Ölspalt und der Ölkanäle in der Schiene nach jedem Gebrauch der Motorsäge durchführen.

Nach der Abnahme des Seitenteiles und der Schiene, den Zustand der Ölspalt prüfen und gegebenenfalls die Verunreinigungen beseitigen.

Die Kette von der Schiene abnehmen. Die Schiene von den Spänen und Verschmutzungen reinigen. Die Kettenführungsrinne und die Ölzuführungsöffnung reinigen. Das Zahnrad am Ende der Schiene mit ein paar Öltropfen durch die Schmieröffnung einfetten. Die Kettenführungsrinne wird in Laufe der Zeit verschleißt. Die Schiene ist periodisch zu drehen und die Form der Rinne ist zu kontrollieren. Weist die Rinne die Form wie in Abbildung (XXIII), dann ist die Schiene auszutauschen. Den Verschleiß der Schienenrinne kann durch Anlegen des Lineals an die Schiene mit aufgelegter Kette geprüft werden. Liegt das Lineal an der Schiene nicht an, dann bedeutet das, dass der Rillenzustand richtig ist. Andersfall die Schiene ist auszutauschen.

7.4. Sonstige Wartungsarbeiten

Nach jedem Gebrauch den allgemeinen Zustand der Motorsäge prüfen. Die losen Schraubenverbindungen anziehen. Die Motorsäge auf Öl- und Kraftstofflecke prüfen. Den Durchgang der Ventilationsöffnungen prüfen. Die Abdeckungen und das Gehäuse auf einwandfreien Zustand und Risse prüfen. Vor Wiederaufnahme der Arbeit alle festgestellten Mängel beseitigen.

7.5. Pflege der Zylinderrippen (XXIV)

Die eingesammelten Verunreinigungen in den Zylinderrippen können zur Überhitzung des Motors führen. Die Spalten zwischen den Zylinderrippen sind periodisch zu reinigen. Dazu den Luftfilterdeckel abnehmen, das Luftfilter herausnehmen und die Zündkerze herausdrehen. Die Schrauben lösen und die Zylinderabdeckung ausbauen. Die Spalten zwischen Zylinderrippen reinigen und die Motorsäge wieder zusammenbauen, dabei ist auf die Lage der elektrischen Kabel und anderer Leitungen zu achten.

7.6. Kettenantriebsrad

Den Zustand des Kettenantriebrades periodisch prüfen. Bei Feststellung der Verschleißspuren, Risse oder Beschädigungen, die die Funktion der Antriebsübertragung beeinträchtigen können, ist das Antriebsrad gegen ein neues in der autorisierten Reparaturwerkstatt auszutauschen.

Die abgenutzte Kette darf nicht auf ein neues Antriebsrad oder eine neue Kette auf das abgenutzte Antriebsrad aufgesetzt werden.

7.7. Kettenpflege

Die Sägekette soll immer sachgemäß eingeschärft und in einwandfreiem technischen Zustand sein. Vor jedem Gebrauch soll die Kette auf Verschleiß, gebrochene Zähne oder beschädigte Glieder zu prüfen.

Sind irgendwelche Beschädigungen festgestellt worden, dann soll die Arbeit sofort eingestellt werden, da die Arbeit mit der beschädigten Kette zu ernsthaften Körperverletzungen führen kann.

Die Kette ist periodisch zu schärfen. Das Schärfen ist bei der Eintretung folgender Erscheinungen notwendig: Die Späne weisen eine Pulverform auf, das Sägen erfordert mehr Kraftaufwand, die Schnittstelle ist nicht gerade, die Schwingungen und der Kraftstoffverbrauch sind erhöht.

Die Sägekette soll sachgemäß eingeschärft werden, da diese Operation einer entsprechenden Erfahrung und Werkzeugen bedarf, wird es empfohlen, das Schärfen in einer Fachwerkstatt durchzuführen.

1. ХАРАКТЕРИСТИКА ИЗДЕЛИЯ

Бензопила предназначена для работы в домохозяйствах. Бензопила предназначена исключительно для пиления по дереву. Поскольку в качестве привода пилы используется двигатель внутреннего сгорания, допускается пиление исключительно в условиях открытого пространства или подготовленного надлежащим образом помещения. Бензопилой можно также пилить деревья, однако, учитывая опасные моменты, требуется, чтобы указанную работу выполнил опытный потребитель.

2. ОСНАЩЕНИЕ

Бензопила поставляется в комплектном состоянии, однако требуется монтаж перед первым употреблением.

Вместе с бензопилой поставляется:

- направляющая цепи
- режущая цепь
- колпак от направляющей

3. ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

| Параметр | Единица измерения | Значение |
|---|----------------------|---------------------|
| Номер по каталогу | | 79834 |
| Вес | [kg] | 5,2 |
| Емкость топливного бака | [cm ³] | 550 |
| Емкость бачка с маслом для смазывания цепи | [cm ³] | 260 |
| Длина пиления | [mm] | 450 |
| Шаг цепи | [mm] | 8,255 |
| Толщина ведущего звена | [mm] | 1,47 |
| Тип цепи | | Oregon, 91P061X |
| Тип направляющей цепи | | 455 mm (18") |
| Количество зубцов ведущего колеса цепи и шаг | | 7 зубцов x 8,255 mm |
| Двигатель | | |
| количество цилиндров | | 1 |
| количество тактов | | 2 |
| охлаждение | | Воздухом |
| Тип свечи зажигания | | M7/NHSP LD |
| Рабочий объем двигателя | [cm ³] | 45,1 |
| Мощность двигателя | [kW] | 1,6 |
| Максимальная рекомендуемая скорость вращения двигателя с режущим механизмом | [min ⁻¹] | 7600 |
| Рекомендуемая скорость вращения без нагрузки | [min ⁻¹] | 2800 |
| Расход топлива при макс. мощности двигателя | [kg/h] | 1,04 |
| Удельный расход топлива при макс. мощности двигателя | [g/kWh] | 645 |
| Шум | | |
| акустическое давление | [dB (A)] | 93,06 ± 0,47 |
| мощность | [dB (A)] | 111,81 ± 0,47 |
| Колебания | [m/s ²] | 11,46 |

4. ОБЩИЕ ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ

ВНИМАНИЕ! Во время работы с секатором рекомендуется постоянно соблюдать основные правила трудовой безопасности, включая указанные ниже, с целью ограничения угрозы пожара, удара электрическим током и избежания телесных повреждений.

Перед началом эксплуатации данного устройства необходимо подробно ознакомиться с инструкцией и сберечь ее.

ВНИМАНИЕ! Обязательно ознакомиться со всеми указанными ниже инструкциями. Несоблюдение указаний может стать причиной пожара, удара электрическим током или телесных повреждений.

НЕОБХОДИМО СОБЛЮДАТЬ УКАЗАННЫЕ ИНСТРУКЦИИ

Место работы

Следует обеспечить надлежащее освещение места работы и содержать его в чистоте. Беспорядок и недостаточное освещение могут стать причиной несчастных случаев. Запрещается работать с секатором в закрытых помещениях. Газы сгорания и топливные испарения токсичны. Отравление ними может вызвать несчастные случаи и серьезные телесные повреждения. Детям и посторонним лицам запрещается пребывать в месте работы. Потеря концентрации может вызвать потерю контроля над устройством.

Трудовая безопасность

Запрещается модифицировать устройство и аксессуары. Всяческие аксессуары и части должны быть чистыми, без повреждений, в хорошем техническом состоянии и предназначенными для пользования с данным типом устройства. Необходимо избегать контакта тела и устройства с заземленными поверхностями, такими, как трубы, батареи, и холодильники. Заземление тела повышает риск удара электрическим током. Не следует подвергать устройство влиянию атмосферных осадков или влаги. Вода и влага, проникая внутрь устройства, повышает риск поломки устройства и телесных повреждений. Не перегруживать устройство. Пользоваться инструментами и аксессуарами, отвечающими данному виду работы, поскольку благодаря этому работа более эффективная и безопасная. В случае одолжения, продажи или любой другой передачи устройства другим обязательно приложить к нему инструкцию по обслуживанию.

Личная безопасность

Начинать работу, будучи в хорошем физическом и психическом состоянии. Обращать внимание на выполняемую работу. Не работать уставшим, под влиянием медикаментов или спиртных напитков. Потеря концентрации на считанные секунды может стать причиной серьезных телесных повреждений. Пользоваться средствами личной безопасности. Обязательно одевать защитные очки. Пользование средствами личной безопасности, такими, как противопыльные маски, защитная обувь, каски и ушные вкладыши, уменьшает риск серьезных телесных повреждений.

Избегать случайного пуска устройства. Перед началом консервации или перевозки устройства убедиться в том, что выключатель находится в позиции “выкл.”. Не рекомендуется держать или переносить устройство, если палец прикасается к выключателю или выключатель находится в позиции “вкл.”, поскольку это может вызвать серьезные телесные повреждения. Перед пуском устройства устранить все ключи и другие инструменты, применяемые во время регулировки. Ключ, оставшийся на вращающихся элементах устройства, может вызвать серьезные телесные повреждения. Удерживать равновесие. Работать все время в соответственной позе. Благодаря этому облегчается контроль над устройством в случае непредвиденных ситуаций во время работы. Пользоваться защитной одеждой. Не одевать просторную одежду и украшения. Волосы, одежду и рабочие перчатки держать вдали от подвижных частей устройства. Просторная одежда, украшения или длинные волосы могут зацепиться за подвижные части устройства. Пользоваться устройствами для отсоса пыли или мешками для мусора, если устройство оснащено ними. Позаботиться о том, чтобы правильно установить их. Применение отсоса пыли уменьшает риск серьезных телесных повреждений.

Пользование устройством

Запрещается пользоваться устройством вопреки его предназначению. Не перегруживать устройство. Правильный выбор рабочего инструмента обеспечит более эффективную и безопасную работу. **Вынуть свечу зажигания перед регулировкой, заменой аксессуаров или хранением устройства. Благодаря этому предотвращается случайный пуск устройства.** Хранить устройство и инструменты в месте, недоступном для детей. Не разрешать работать с устройством лицам, не обученным обслуживать его. Устройство может быть опасным в руках необученного оператора. Обеспечить надлежащую консервацию устройства. Проверять устройство с точки зрения неточного совпадения и зазоров в подвижных частях. Проверять, не повредился ли какой-либо элемент устройства. Если обнаружены поломки, то следует исправить их перед началом работы с устройством. Многие несчастные случаи имеют место вследствие неправильной консервации устройства. Режущие инструменты следует содержать чистыми и отточенными. Правильная консервация режущих инструментов облегчает контроль над ними во время работы. Пользоваться инструментами и аксессуарами согласно вышеуказанным инструкциям. Пользоваться инструментами согласно их предназначению, учитывая вид работы и рабочие условия. Применение инструментов во время других работ, чем те, с мыслью о которых они были разработаны, повышает риск возникновения опасных моментов. Необходимо проверить направление вращения инструмента. Неожиданное направление вращения может стать причиной опасных моментов. Запрещается приближать руки и другие части тела к вращающимся резакам. Причиной наибольшего количества телесных повреждений во время работы с косилкой является именно контакт вращающихся резов с частями тела. Во время работы следует принять соответственную позу и быть готовым к неожиданной реакции устройства. Разрешается пользоваться исключительно оригинальным дополнительным оснащением. Применение несоответственного оснащения может стать причиной серьезных телесных повреждений.

Ремонты

Ремонтировать устройство только в уполномоченных предприятиях, пользующихся исключительно оригинальными запчастями. Благодаря этому соблюдаются требования по безопасности во время работы с устройством. Не чистить корпус и сделанные из резины и синтетических материалов шитки бензином, растворителем или другими едкими жидкостями. Во время консервации устройства пользоваться исключительно высококачественными средствами. Запрещается пользоваться любыми другими средствами, кроме указанных в инструкции по обслуживанию.

5. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

Запрещается подвергать бензопилу влиянию атмосферных осадков и пользоваться ней в условиях повышенной влажности. Запрещается также пользоваться бензопилой в условиях повышенного риска пожара или взрыва.

Во время работы следует избегать контакта с заземленными, проводящими ток и неизолированными предметами, такими, как трубы, батареи или холодильники.

В период, когда бензопила не используется, необходимо хранить ее в сухом, безопасном месте, недоступном посторонним лицам. Необходимо пользоваться режущей цепью, адаптированной к данной нагрузке. Запрещается пользоваться режущими цепями, предназначенными для легких работ, в случае значительной нагрузки.

Во время замены, ремонта и регулировки режущей цепи обязательно одевать защитные перчатки.

Во время перевозки бензопилы необходимо убедиться в том, что она выключена. Следует надеть колпак на направляющую с режущей цепью. Необходимо перевозить бензопилу с направляющей, направленной назад, а глушитель следует держать вдали от тела.

Во время работы обязательно пользоваться прочными защитными касками или шлемами.

Обязательно пользоваться средствами защиты зрения и лица, благодаря чему глаза, лицо и дыхательные пути будут защищены от пыли, газов сгорания и стружки, образующейся во время пиления.

Обязательно одевать соответствующую, прилегающую к телу защитную одежду. Пользоваться защитными рукавицами и ушными вкладышами.

Во время работы с бензопилой обязательно держать ее двумя руками. Правой рукой следует держать заднюю рукоятку, левой - переднюю.

Во время работы следует зафиксировать деревянные фрагменты, чтобы они не могли передвигаться, напр., с помощью козлов. Следует избегать пиления фрагментов, лежащих на земле. Избегать также обработки фрагментов, которые не закреплены и могут передвигаться во время пиления.

Во время работы запрещается держать бензопилу на высоте выше плечей. Не работать с бензопилой, стоя на лестнице.

Во время работы принять такую позу, чтобы не было необходимости вытянуть руки на всю длину.

Необходимо содержать цепь в чистоте. Она должна быть отточенной и смазанной. Это гарантирует более эффективную и безопасную работу. Цепь можно отточить в специализированном сервисном пункте. Необходимо перед каждым применением проверить состояние цепи. Если обнаружены трещины, сломанные зубцы или любые другие повреждения, то перед началом работы следует заменить цепь новой.

Рукоятки бензопилы следует содержать в чистоте и без остатков любых загрязнений или масла.

Если обнаружены любые поврежденные или поломанные элементы бензопилы, то необходимо прервать или не начинать работу. Поврежденные элементы необходимо заменить перед началом работы.

Следует пользоваться бензопилой согласно ее назначению, то есть исключительно для пиления по дереву. Во время работы следует обращать внимание на каменные или металлические элементы, которые могут быть в обрабатываемой древесине.

Необходимо пользоваться исключительно оригинальными запчастями. Применение других запчастей может повысить риск аварий и вызвать телесные повреждения.

Необходимо проводить ремонты бензопилы исключительно в авторизованных сервисных пунктах, пользующихся оригинальными запчастями. Благодаря этому ограничивается риск несчастных случаев и повреждений оборудования.

Необходимо хранить бензопилу в сухом, закрытом помещении с хорошей вентиляцией. В случае длительного хранения бензопилы следует слить бензин и масло из баков. Следует также провести операции по консервации бензопилы, описанные в пункте 7.

6. ОБСЛУЖИВАНИЕ БЕНЗОПИЛЫ

6.1. Подготовка бензопилы к работе

Перед первым употреблением необходимо установить направляющую, режущую цепь и бампер с шипами.

Любые работы, связанные с установкой и регулировкой цепи, следует проводить в защитных перчатках.

С этой целью необходимо проверить, находятся ли тормоз в задней позиции. Это облегчит демонтаж и монтаж боковой панели.

Следует открутить две гайки крепления и снять боковую панель.

Двумя болтами прикрутить бампер с шипами. (III)

Надеть направляющую и цепь. (IV) Цепь следует надеть согласно направлению, указанному на звенах. Убедившись в том, что цепь надлежащим образом попала в паз направляющей, следует таким образом прикрепить боковую панель, чтобы выступ регулировки натяжения попал в соответствующее отверстие в направляющей.

Прикрутить гайки от боковой панели, но пока не фиксировать их.

Отрегулировать натяжение цепи, для чего следует держать верхнюю часть направляющей и одновременно вращать болтом-натяжителем цепи до момента, пока цепь не окажется в нижней части направляющей. Зафиксировать гайки крепления и проверить натяжение цепи, передвигая ее рукой.

В случае необходимости снова отрегулировать натяжение цепи. После правильной регулировки зафиксировать болт-натяжитель.

Внимание! Новая цепь будет натягиваться во время работы. Необходимо часто проверять натяжение цепи. Слабо натянутая цепь может стать причиной повреждения направляющей и самой цепи.

Перед пуском бензопилы следует убедиться в том, что в баке есть масло. Уровень масла не может быть ниже минимального уровня масла в баке. Убедиться в том, что рычаг тормоза находится в задней позиции.

6.2. *Заправка топливом (VI)*

С цепью привода пилы используется топливная смесь, предназначенная для двухтактных двигателей. Запрещается пользоваться чистым топливом. Бензин следует развести с маслом, причем пропорция зависит от предвидимой нагрузки. Если предвидимое время работы не превышает 20 часов, то следует применить смесь бензин:масло в пропорции 20:1. Если время работы превышает 20 часов, то следует приготовить смесь бензина с маслом в пропорции 25:1.

Смесь следует приготовить перед тем, как влить ее в бак. Приготовить смесь и налить топливо в бак следует вдали от источников огня.

Запрещается курить во время заправки топливом. Заправку топливом следует проводить на расстоянии минимум 3 метра от места запуска и работы с пилой.

С целью защиты двигателя следует пользоваться качественным бессвинцовым бензином и качественным маслом, предназначенным для двухтактных двигателей с охлаждением воздухом. Запрещается пользоваться маслом, предназначенным для четырехтактных двигателей.

Если топливо разольется, то следует старательно вытереть его остатки перед пуском пилы.

6.3. *Заправка маслом для смазки цепи (VII)*

Необходимо пользоваться качественным маслом, предназначенным для смазки цепей, применяемых в пилах.

Запрещается пользоваться пилой без масла в баке. Это грозит повреждением цепи, направляющей и механизмов пилы.

Перед началом заправки маслом необходимо выключить пилу.

Рекомендуется, чтобы пуск и работу с пилой проводить на расстоянии минимум 3 метра от места заправки маслом. Запрещается пользоваться ею во время смазки моторным маслом. Оно не выполняет поставленную задачу, что может вызвать повреждение механизма пилы.

Заправку маслом необходимо проводить вдали от источников огня и теплоты.

Если масло разольется, то следует старательно вытереть его остатки перед пуском пилы.

Можно регулировать количество масла, которым смазывается цепь, с помощью потенциометра, находящегося снизу пилы.

6.4. *Подготовка места работы*

Перед началом работы с пилой следует таким образом подготовить место будущей работы, чтобы до минимума ограничить риск, сопутствующий работе с цепной бензопилой.

Следует убедиться в том, что в месте работы не будут пребывать лица, не имеющие на это права.

В случае лесоповала необходимо определить опасные зоны и путь эвакуации. Зона в радиусе 180° вокруг предвидимой плоскости падения дерева, а также зона в радиусе 90° по направлению, противоположному предвидимой плоскости падения дерева, считаются опасными зонами. Остальные зоны отвечают пути эвакуации (VIII). Следует помнить также о том, что во время падения дерево может "тянуть за собой" другие деревья. Поэтому очередное место работы должно находиться не ближе, чем на расстоянии 2,5 высоты дерева, которое следует спилить (IX).

Место работы должно обеспечивать соответствующую видимость, поэтому следует соблюдать особую осторожность во время пиления деревьев в тяжелых условиях, напр., в горах.

Запрещается начинать работу во время атмосферных осадков и в условиях высокой атмосферной влажности, напр., в тумане.

Необходимо одеть защитную одежду и воспользоваться средствами личной безопасности.

Перед началом пиления дерева следует провести пробу в безопасных условиях, напр., на фрагменте, лежащем на козлах.

Следует избегать пиления проволоки, молодых деревьев и деревянных балок.

Запрещается стоять на обрабатываемом материале.

6.5. *Пуск и остановка бензопилы*

Убедиться в том, что тормоз находится в задней позиции.

Снять колпак с направляющей и цепи.

Запрещается пуск бензопилы без установленной надлежащим образом направляющей и цепи.

Привести выключатель в верхнюю позицию.

Вынуть рычаг сальника. (X)

Опереть пилу о стабильную поверхность, обратив внимание на то, чтобы цепь и направляющая ни к чему не прикасались.

Стопой придержать рукоятку, левой рукой - переднюю рукоятку, а правой рукой энергично дернуть за тросик стартера.

(XI)

Внимание! Запрещается включать пилу, держа ее в руках. Цепь может прикоснуться к частям тела и вызвать серьезные телесные повреждения.

Благодаря этому топливо разойдется по топливной системе бензопилы. Затем следует прикрыть рычаг сальника и еще раз энергично дернуть за тросик стартера. В момент запуска двигателя следует пустить тросик стартера. Необходимо позволить двигателю разогреться с незначительно вытянутым рычагом сальника.

Если слышны подозрительные звуки или чувствуется вибрация, то следует немедленно выключить бензопилу.

Чтобы выключить бензопилу после завершения работы, следует освободить нажим на рычаг ручки и позволить, чтобы двигатель некоторое время проработал без нагрузки. Затем привести выключатель в нижнюю позицию и подождать, пока не остановится цепь. После того, как остановится цепь, следует провести консервацию пилы.

Перед началом работы необходимо также проверить уровень смазки цепи. С этой целью следует проверить, нет ли легко-го разрызгивания масла с цепи, на средней скорости вращения. Включенную пилу легко навести направляющей вниз. Если через 1 минуту под направляющей образуется масляное пятно, это значит, что цепь смазана надлежащим образом. Если возникнет потребность регулировки дозированного масла, то следует провести ее с помощью потенциометра, который находится снизу пилы.

Масло для смазки цепи и топливо должно убывать по возможности равномерно. Во время каждой заправки топливом следует добавлять также масло для смазки цепи.

6.6. Регулировка карбюратора (XII)

Карбюратор отрегулирован заводским методом с целью достижения оптимальной производительности пилы. Однако в случае переменных условий работы может возникнуть необходимость регулировки карбюратора. Перед регулировкой следует очистить фильтры: воздушный и топливный, а также наполнить топливный бак свежей топливной смесью.

Внимание! Регулировку карбюратора обязательно проводить с надетой цепью.

Вести себя согласно описанной ниже процедуре.

Не включая двигатель, прокрутить болты от иглы H и L до отказа. Затем прокрутить их в противоположном направлении на следующее количество оборотов: H - 1 3/8, L - 1 1/4.

Завести двигатель и позволить ему разогреться с до половины открытой дроссельной заслонкой.

Вращать иглой L по часовой стрелке до момента, пока двигатель не наберет максимальную скорость работы без нагрузки. Затем следует повернуть иглу L на 1/4 оборота в противоположном направлении.

Вращать болтом работы без нагрузки T против часовой стрелки до момента, пока не задержится цепь. В случае слишком низкой скорости работы без нагрузки следует вращать по часовой стрелке.

Следует провести пробный порез и таким образом настроить иглу H, чтобы достичь оптимальной силы пиления, а не максимальной скорости.

6.7. Работа с бензопилой

После выполнения всех работ, описанных в вышеуказанных пунктах, можно приступить к эксплуатации бензопилы.

Перед каждым пуском пилы необходимо проверить, правильно ли работает тормоз. С этой целью, держа бензопилу в горизонтальной плоскости, следует пустить переднюю рукоятку и позволить, чтобы направляющая ударила в ствол дерева или другой деревянный фрагмент. Высота, с которой следует пустить переднюю рукоятку пилы, зависит от длины направляющей цепи. Если тормоз не сработает, следует отдать пилу в ремонт и для регулировки в уполномоченное ремонтное предприятие.

Если тормоз сработает во время работы, следует пустить рычаг ручки и позволить, чтобы двигатель работал без нагрузки. В противном случае работающий двигатель будет разогревать диск сцепления, что может вызвать повреждение пилы. Лица, намеренные в первый раз работать с цепной бензопилой, должны перед началом работы обратиться за советом на тему эксплуатации и трудовой безопасности к квалифицированному оператору пилы. Первые работы с пилой следует проводить на готовых бревнах, лежащих на козлах.

Во время работы необходимо соблюдать основные правила трудовой безопасности. Следует учитывать также факт, что пила может повернуться в сторону оператора. Это возможно в случае, если режущая цепь встретится с сопротивлением обрабатываемого фрагмента. Чтобы ограничить риск до минимума, необходимо:

Обращать внимание на положение вершины направляющей во время пиления. Запрещается пилить верхней четвертью вершины направляющей. (XIII)

Разрешается пилить исключительно цепью, которая движется по нижней части направляющей. Во время пиления дерева можно пользоваться нижним зубцом бампера как зацепом оси вращения пилы. (XIV)

К обрабатываемому предмету прикасаться исключительно включенной пилой. Не включать пилу, если она прикасается к обрабатываемому предмету.

Во время работы не поднимать пилу на высоту плечей или выше. (XV)

Не стоять в плоскости пиления. Это уменьшает риск телесных повреждений в случае поворота пилы в сторону оператора. (XVI)

Во время работы обязательно держать пилу двумя руками.
Убедиться в том, что цепь надлежащим образом отточена и натянута.

ПОЛЕЗНЫЕ СОВЕТЫ ПО ПОЛЬЗОВАНИЮ БЕНЗОПИЛОЙ

Во время пиления следует принять удобную позу и обеспечить себе полную свободу движения.

В случае обрезания ветвей следует пилить их не у самого основания, а на расстоянии примерно 15 см от ствола. Следует провести два пореза на глубину 1/3 диаметра ветви с интервалом примерно 8 см. Один порез сверху, другой снизу. Потом сделать порез у самого ствола на глубину 1/3 диаметра ветви. Завершить пиление ветви у самого ствола порезом сверху. Запрещается пилить ветви снизу. (XVII)

Во время пиления деревьев необходимо заранее подготовить место работы так, как это указано в пункте 6.4. Кроме этого, следует обеспечить безопасную поверхность в месте работы.

Когда деерво падает, следует стоять на безопасном расстоянии с боку относительно плоскости падения дерева.

Выбирая направление падения дерева, необходимо учитывать такие факторы, как рельеф, центр тяжести дерева, форму короны дерева и направление ветра.

Чтобы надлежащим образом провести операцию по пилению дерева, следует провести порез на глубину 1/3 диаметра ствола со стороны, в которую дерево должно упасть, а затем оцепной под углом 45 относительно первого, таким образом, чтобы вырезать в стволе "клин". С другой стороны ствола начать порез перпендикулярно оси ствола, немного выше (прим. на 4 см) основы вырезанного "клина". Не требуется перепилить ствол. Следует оставить отрезок длиной прим. 1/10 диаметра ствола. Затем ввести клин для расщепления дерева в разрез с противоположной стороны относительно запланированной стороны падения дерева. (XVIII)

Если дерево упадет во время пиления, то следует вынуть из него пилу и отойти подготовленным путем эвакуации на безопасное расстояние.

Если пила застрянет во время пиления дерева, ни в коем случае не оставлять ее со включенным двигателем в такой позиции. Необходимо выключить двигатель пилы и с помощью клинов вытянуть ее из дерева.

Во время пиления дерева на фрагменты необходимо соблюдать следующие правила.

Таким образом поместить дерево на козлах или на подставках, чтобы отрезанный фрагмент мог свободно упасть на землю, чтобы пила не застряла. Если пила застрянет, то следует вести себя указанным выше образом.

Запрещается прикасаться цепью и направляющей пилы к земле, не допускается их загрязнение землей.

Запрещается пользоваться пилой в случае обрезания живой изгороди или кустов.

В случае работы на склоне необходимо во время ее стоять выше обрабатываемого предмета.

Во время пиления "напряженного" дерева необходимо соблюдать особую осторожность и, если это возможно, поручить данную работу квалифицированному лесорубу.

Во время пиления "напряженного" фрагмента с опорами с обеих концов следует провести порез сверху на глубину 1/3 диаметра, а потом завершить пиление снизу.

Если имеется опора с одного конца дерева, то следует провести порез снизу на глубину 1/3 диаметра, а затем завершить пиление сверху. (XIX)

Таким образом уменьшается вероятность, что бензопила застрянет во время пиления.

7. КОНСЕРВАЦИЯ БЕНЗОПИЛЫ

Перед началом любой из описанных ниже процедур необходимо выключить бензопилу. Убедиться в том, что двигатель остыл. С целью предотвращения случайного пуска бензопилы следует вынуть свечу зажигания.

Во время любых работ с режущей цепью обязательно пользоваться защитными перчатками.

7.1. Замена и консервация свечи зажигания (XX)

С целью замены свечи зажигания необходимо снять крышку с воздушного фильтра и вынуть воздушный фильтр.

Снять резиновый колпак со свечи и вывинтить свечу соответственным ключом.

Следует проверить состояние электродов свечи зажигания. Если обнаружены загрязнения, то следует попробовать очистить электроды свечи с помощью щетки из проволоки. Если очистка не приносит ожидаемых результатов, то следует заменить свечу новой.

Необходимо проверять состояние свечи минимум раз в месяц.

7.2. Консервация воздушного фильтра (XXI)

Консервацию воздушного фильтра необходимо проводить после каждого употребления бензопилы.

Пыль и более крупные загрязнения можно удалить из фильтра, несильно стуча рамкой фильтра об твердую поверхность. Сетка фильтра очищается после его разборки на половины путем мойки с помощью экстрактного бензина. С помощью струи компрессированного воздуха можно удалить загрязнения, оставшиеся в сетке.

7.3. Консервация и очистка масляной установки (XXII)

Очистку масляной щели и масляного канала в направляющей необходимо проводить после каждого употребления бензопилы.

Снять боковую панель и направляющую, а затем проверить состояние масляной щели и в случае потребности удалить загрязнения. Снять цепь с направляющей. Очистить направляющую от стружки и загрязнений. Очистить паз, по которому движется цепь и отверстие подачи масла. Смазать шестерню на конце направляющей, вводя несколько капель масла через отверстие для смазки.

Паз, по которому движется цепь в направляющей, изнашивается во время работы. Следует периодически вращать направляющей и проверять состояние паза. Если обнаружено, что форма паза совпадает с формой, указанной на рисунке (XXIII), то следует заменить направляющую новой. Износ паза направляющей можно проверить, приложив линейку к направляющей с надетой цепью. Если линейка не прилегает к направляющей, то паз в хорошем состоянии. В противном случае следует заменить направляющую.

7.4. Прочие работы по консервации

После каждого употребления следует проверить общее состояние бензопилы. Необходимо упрочнить расшатанные болтовые соединения. Проверить, не наблюдается ли утечка топлива или масла. Проверить проходимость вентиляционных отверстий. Проверить состояние всех щитков, колпачков и корпусов, нет ли трещин. Перед началом дальнейшей работы необходимо устранить все обнаруженные дефекты.

7.5. Консервация ребер цилиндра (XXIV)

Загрязнения, накапливающиеся между ребрами цилиндра, могут вызвать перегрев двигателя. Следует периодически чистить щели между ребрами цилиндра. С этой целью необходимо снять крышку с воздушного фильтра, вынуть воздушный фильтр и свечу зажигания. Затем открутить болты и снять корпус с цилиндра. Очистить щели между ребрами цилиндра и собрать бензопилу, обращая внимание на положение электро- и прочих проводов.

7.6. Ведущее колесо цепи

Необходимо периодически проверять состояние ведущего колеса цепи. Если обнаружены признаки износа, трещин или повреждений, которые могут повлиять на правильную работу трансмиссионной системы, то следует заменить ведущее колесо новым в уполномоченном сервисном пункте.

Запрещается надевать изношенную цепь на новое ведущее колесо или новую цепь на изношенное ведущее колесо.

7.7. Консервация цепи

Цепь постоянно должна быть отточенной и в хорошем техническом состоянии. Перед каждым применением необходимо проверять цепь с точки зрения износа, то есть нет ли поврежденных звеньев или сломанных зубцов. Если обнаружены любые дефекты, то запрещается продолжать работу с поврежденной цепью. Это может стать причиной серьезных телесных повреждений.

Следует также время от времени острить цепь. Это необходимо, если наблюдается хотя бы одно из указанных явлений: стружка, образующаяся во время пиления, напоминает порошок, порез не имеет форму прямой линии, возрастают колебания или расход топлива.

Точение - это процедура, требующая как специальных инструментов, так и соответственного опыта. Поэтому требуется проводить точение в специализированных сервисных пунктах.

1. ХАРАКТЕРИСТИКА ВИРОБУ

Ланцюгова бензопилка призначена для робіт, що виконуються у домашніх господарствах. Бензопилка призначена виключно для пиляння по дереву. З огляду на двигун внутрішнього згорання, що використовується як привод бензопилки, дозволяється лише пиляння під відкритим небом або у відповідно підготовлених приміщеннях. Бензопилкою можна користуватися також під час пиляння дерев, однак з огляду на те, що це доволі небезпечна праця, рекомендується, щоб її виконував досвідчений оператор.

2. ОСНАЩЕННЯ

Бензопилка поставляється у комплектному стані, однак вимагає мотнажу перед першим вжитком.

Разом з бензопилкою поставляється:

- ведуча ланцюга
- ріжучий ланцюг
- ковпак від ведучої

3. ТЕХНІЧНІ ДАНІ

| Параметр | Вимірвальна одиниця | Значення |
|--|----------------------|---------------------|
| Номер за каталогом | | 79834 |
| Вага | [kg] | 5,2 |
| Об'єм топливного бака | [cm ³] | 550 |
| Об'єм бачка з маслом для змащування ланцюга | [cm ³] | 260 |
| Довжина пиляння | [mm] | 450 |
| Крок ланцюга | [mm] | 8,255 |
| Товщина ведучої ланки | [mm] | 1,47 |
| Тип ланцюга | | Oregon, 91P061X |
| Тип ведучої ланцюга | | 455 mm (18") |
| Кількість зубців ведучого кола ланцюга та крок | | 7 зубців x 8,255 mm |
| Двигун | | |
| кількість циліндрів | | 1 |
| кількість тактів | | 2 |
| охолодження | | Повітрям |
| Тип свічки запалення | | M7/NHSP LD |
| Робочий об'єм двигуна | [cm ³] | 45,1 |
| Потужність двигуна | [kW] | 1,6 |
| Максимальна рекомендована швидкість обертання двигуна з ріжучим механізмом | [min ⁻¹] | 7600 |
| Рекомендована швидкість обертання без навантаження | [min ⁻¹] | 2800 |
| Витрата палива при макс. потужності двигуна | [kg/h] | 1,04 |
| Питома витрата палива при макс. потужності двигуна | [g/kWh] | 645 |
| Шум | | |
| акустичний тиск | [dB (A)] | 93,06 ± 0,47 |
| потужність | [dB (A)] | 111,81 ± 0,47 |
| Колівання | [m/s ²] | 11,46 |

4. ЗАГАЛЬНІ ПРАВИЛА ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

УВАГА! Під час роботи з секатором рекомендується постійно дотримуватися основних правил техніки безпеки, включно з вказаними нижче, з метою обмеження загрози пожежі, удару електричним струмом та тілесних пошкоджень.

Перед початком експлуатації даного пристрою необхідно детально ознайомитися з інструкцією та зберегти її.

УВАГА! Необхідно ознайомитися з усіма вказаними нижче інструкціями. Недотримання інструкцій може викликати удар електричним струмом, пожежу або тілесні пошкодження.

НЕОБХІДНО ДОТРИМУВАТИСЯ ВКАЗАНИХ НИЖЧЕ ІНСТРУКЦІЙ

Місце роботи

Місце роботи необхідно утримувати в чистоті та забезпечити його відповідне освітлення. Безлад та недостатнє освітлення можуть стати причиною нещасливих випадків. Забороняється працювати з секатором у закритих приміщеннях. Газу

згоряння та топливні випари токсичні. Отруєння ними може стати причиною нещасливих випадків та викликати поважні тілесні ушкодження. Дітям та стороннім особам не дозволяється перебувати на місці роботи. Втрата концентрації може викликати втрату контролю над пристроєм.

Трудова безпека

Забороняється модифікувати пристрій та аксесуари. Всі аксесуари та частини пристрою повинні бути чистими, непошкодженими, у доброму технічному стані та призначені для користування з вказаним типом пристрою. Необхідно уникати контакту тіла та пристрою з заземленими поверхнями, такими, як труби, калорифери та холодильники. Заземлення тіла збільшує ризик удару електричним струмом. Забороняється піддавати пристрій впливові атмосферних опадів та вологи. Вода і волога, притинаючи всередину пристрою, збільшують ризик пошкодження пристрою та тілесних ушкоджень. Не перевантажувати пристрій. Користуватися інструментами та аксесуарами, що відповідають даному видові роботи, завдяки чому праця стає більш ефективною та безпечною. У випадку позички, продажу або іншого виду передачі пристрою іншим особам обов'язково додати до нього інструкцію для користувача.

Особиста безпека

Слід розпочинати роботу, будучи у доброму фізичному та психічному стані. Слід звертати увагу на те, що робиться. Забороняється працювати під впливом медикаментів або спиртних напоїв. Лічені секунди неухважної поведінки можуть стати причиною поважних тілесних ушкоджень. Слід користуватися засобами особистої охорони. Обов'язково одягати захисні окуляри. Користування засобами особистої охорони, такими, як протипилові маски, захисне взуття, каски та навушники, зменшує ризик поважних тілесних ушкоджень. Слід уникати випадкового пуску пристрою. Перед початком консервації або транспорту пристрою необхідно переконатися у тому, що вимикач знаходиться у положенні "вимкнутий". Не тримати та не переносити пристрій з пальцем на вимикачі або якщо вимикач знаходиться у положенні "ввімкнутий", оскільки це може призвести до поважних тілесних ушкоджень. Перед пуском пристрою необхідно усунути всі ключі та інші інструменти, що використовувалися під час його регулювання. Ключ, що залишився на обертальних елементах пристрою, може стати причиною поважних тілесних ушкоджень. Слід утримувати рівновагу, постійно працювати у відповідній позі. Завдяки цьому полегшується контроль над пристроєм у випадку непередбачених моментів під час роботи. Необхідно користуватися захисним одягом. Не слід одягати просторний одяг та прикраси. Волосся, одяг та робочі рукавиці слід тримати здалека від рухомих частин пристрою. Просторний одяг, прикраси або довге волосся може зачепитися за рухомі частини пристрою. Слід користуватися пристроями, призначеними до відводу пилу або мішками, якщо пристрій оснащений ними. Необхідно подбати про те, щоб правильно підєднати їх. Використовування відводу пилу зменшує ризик поважних тілесних ушкоджень.

Користування пристроєм

Забороняється користуватися пристроєм всупереч його призначенню. Не перевантажувати пристрій. Правильний вибір відповідного робочого інструмента гарантує більш ефективну та безпечну працю. **Перед регулюванням, заміною аксесуарів або переховуванням пристрою необхідно вийняти з нього свічку запалення. Завдяки цьому можна запобігти випадковому пуску пристрою.** Слід переховувати пристрій у місці, недоступному для дітей. Особам, що не навчені користуватися пристроєм, категорично забороняється працювати з ним. Пристрій може бути небезпечним в руках "зеленого" оператора. Слід забезпечити правильну консервацію пристрою. Слід перевіряти пристрій з точки зору неочного співпадання та зазорів у рухомих частинах. Слід перевіряти, чи не пошкодився будь-який елемент пристрою. Якщо відкрито пошкодження, то слід усунути їх перед початком роботи з пристроєм. Багато нещасливих випадків викликає неправильна консервація пристрою. Необхідно утримувати ріжучі інструменти чистими та наточеними. Правильна консервація полегшує контроль над ріжучими інструментами під час роботи. Необхідно користуватися інструментами та аксесуарами згідно з їх призначенням та враховуючи вид роботи і робочі умови. Користування інструментами під час іншої роботи, ніж та, з думкою про яку вони були розроблені, збільшує ризик небезпечних моментів. Слід перевірити, у якому напрямку обертаються інструменти. Неочікуваний напрямок обертання може стати причиною небезпечних моментів. Забороняється наближати руки та інші частини тіла до різців, що обертаються. Причиною найбільшої кількості тілесних пошкоджень під час роботи з косаркою є саме контакт приведених у рух різців з частинами тіла. Під час роботи необхідно прийняти відповідну позу та бути готовим до неочікуваної реакції пристрою. Дозволяється користуватися виключно оригінальним додатковим оснащенням. Використовування невідповідного оснащення може стати причиною поважних тілесних ушкоджень.

Ремонт

Слід ремонтувати пристрій виключно в закладах, що мають право на це та користуються лише оригінальними запчастинами. Завдяки цьому утримується відповідний рівень безпеки під час роботи з пристроєм. Забороняється чистити корпус та щитки, зроблені з гуми або синтетичних матеріалів, за допомогою бензину, розчинника або іншої їдкої рідини. Під час консервації пристрою слід користуватися виключно високоякісними засобами. Забороняється користуватися іншими засобами, крім вказаних у інструкції для користувача.

5. ДОДАТКОВІ ІНСТРУКЦІ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Забороняється піддавати бензопилку впливові атмосферних опадів та користуватися нею в умовах підвищеної вологості. Забороняється також користуватися бензопилою в умовах підвищеного ризику пожежі або вибуху.

Під час роботи слід уникати контакту з заземленими, електропровідними та не ізольованими предметами, такими, як труби, калорифери та холодильники.

У період, коли бензопилка не використовується, слід переховувати її у сухому, безпечному місці, недоступному для сторонніх осіб.

Необхідно користуватися ріжучим ланцюгом, пристосованим до даного навантаження. Забороняється користуватися ріжучими ланцюгами, призначеними для легких робіт, у випадку значного навантаження.

Під час заміни, ремонту та регулювання ріжучого ланцюга обов'язково користуватися захисними рукавицями.

Під час транспорту бензопилки слід переконатися у тому, що її вимкнули. На ведучу з ланцюгом слід надягнути ковпак. Слід перевозити бензопилку з ведучою, спрямованою назад, а глушник тримати здала від тіла.

Під час роботи обов'язково користуватися міцними захисними шоломами або касками.

Обов'язково користуватися засобами захисту зору та лица, завдяки чому очі, лице та дихальні шляхи будуть захищені від пилу, газів згоряння та тирси, що утворюється під час пиляння.

Обов'язково одягати відповідний захисний одяг, що прилягає до тіла. Користуватися захисними рукавицями та навушниками.

Під час роботи з бензопилкою обов'язково тримати її двома руками. Правою рукою тримати задню рукоятку, лівою – передню.

Під час роботи слід зафіксувати фрагменти обробки, щоб вони не могли пересуватися, напр., за допомогою козла. Слід уникати пиляння фрагментів, що лежать на землі. Слід уникати обробки не закріплені фрагментів, що можуть пересуватися під час пиляння.

Під час роботи забороняється піднімати бензопилку вище плечей. Не слід працювати з бензопилкою, стоячи на драбині. Під час роботи прийняти таку позу, щоб не було необхідності простягати руки на всю довжину.

Необхідно утримувати ланцюг у чистоті. Він повинен бути наточений та змщений. Завдяки цьому праця стає більш ефективною та безпечною. Ланцюг можна наточити у спеціалізованому сервісному закладі. Перед кожним пуском слід перевірити стан ланцюга. Якщо відкрито тріщини, зламані зубці або будь-які інші пошкодження, то необхідно замінити ланцюг новим перед початком роботи.

Рукоятки бензопилки необхідно утримувати в чистоті та без залишків масла і різноманітних мастик.

Якщо відкрито будь-які пошкодження або зіпсовані елементи бензопилки, то слід перервати або не розпочинати роботу. Пошкоджені елементи необхідно замінити перед початком роботи.

Необхідно користуватися бензопилкою згідно з її призначенням, тобто виключно з метою пиляння по дереву. Під час роботи слід звертати увагу на металеві або кам'яні елементи, що можуть бути у предметі обробки.

Необхідно користуватися виключно оригінальними запчастинами. Недотримання цієї вимоги може збільшити ризик аварії та викликати тілесні пошкодження.

Необхідно ремонтувати бензопилку виключно в авторизованих сервісних закладах, що користуються оригінальними запчастинами. Завдяки цьому мінімізується ризик нещасливих випадків та пошкоджень оснащення.

Слід переховувати бензопилку у сухому, закритому приміщенні з відповідною вентиляцією. У випадку довготривалого переховування бензопилки необхідно опорожнити топливний бак та масляний бачок. Слід також провести процедуру з консервації бензопилки, описану у пункті 7.

6. ОБСЛУГОВУВАННЯ БЕНЗОПИЛКИ

6.1. Підготовка бензопилки до роботи

Перед першим пуском необхідно замонтувати ведучу, ріжучий ланцюг та бампер з шипами.

Усі процедури, зв'язані з монтажем та регулюванням ланцюга, необхідно виконувати в захисних рукавицях.

З цією метою слід переконатися у тому, що гальмо знаходиться у задній позиції. Це полегшить демонтаж та монтаж бокової панелі.

Слід відкрутити обидві бокові гайки та зняти бокову панель.

Двома болтами прикрутити бампер з шипами. (III)

Замонтувати ведучу та ланцюг. (IV) Ланцюг слід замонтувати згідно з напрямком, зазначеним на ланках. Після того, переконатися у тому, що ланцюг у відповідний спосіб увійшов у паз ведучої, так замонтувати бокову панель, щоб виступ регулювання натягу потрапив у відповідний отвір у ведучій.

Прикрутити гайки від бокової панелі, але поки-що не зафіксувати їх.

Відрегулювати натяг ланцюга, для чого слід тримати верхню частину ведучої та одночасно прокручувати болт натягу ланцюга до моменту, поки ланцюг не опиниться у нижній частині ведучої. Зафіксувати гайки кріплення та перевірити натяг ланцюга, пересуваючи його рукою.

Якщо це потрібно, ще раз відрегулювати натяг ланцюга. Після завершення регулювання зафіксувати болт натягу.

Увага! Новий ланцюг буде натягуватися під час роботи. Потрібно часто перевіряти натяг ланцюга. Недостатньо натягнутий ланцюг може викликати пошкодження ведучої та самого ланцюга.

Перед пуском бензопилки слід переконатися у тому, що в бачку є масло. Рівень масла не може бути нижчий, ніж вказаний мінімальний рівень у масляному бачку.

Переконалися у тому, що важіль гальма знаходиться у задньому положенні.

6.2. Заправка топливом (VI)

З метою приводу бензопилки використовується паливна суміш, призначена до двохтактних двигунів. Забороняється користуватися чистим топливом. Бензин слід розвести з маслом у пропорції, що залежить від передбачуваного навантаження. Якщо передбачується, що праця з бензопилкою буде продовжуватися менше 20 годин, то слід розвести суміш бензину з маслом у пропорції 20:1. У випадку передбачуваного часу роботи більше 20 годин слід розвести суміш у пропорції 25:1. Необхідно розвести суміш перед тим, як залити її у топливний бак. Розводити суміш та наливати її у бак слід здала від джерел тепла та вогню.

Забороняється палити тютюн під час заправки топливом. Заправку топливом слід проводити на відстані мінімум 3 метри від місця запуску та роботи з бензопилкою.

З метою охорони двигуна необхідно користуватися високоякісним безсвинцевим бензином та високоякісним маслом, призначеним до двохтактних двигунів з охолодженням повітрям. Забороняється користуватися маслом, призначеним до чотирьохтактних двигунів.

Якщо топливо розлілється, то слід старанно витерти його рештки перед пуском бензопилки.

6.3. Заправка маслом для змащування ланцюга (VII)

Необхідно користуватися якісним маслом, призначеним до змащування ланцюгів у пилках.

Забороняється користуватися бензопилкою, якщо у бачку немає масла. Це загрожує пошкодженням ланцюга, ведучої та механізмів бензопилки.

Перед початком заправки маслом необхідно вимкнути бензопилку.

Рекомендується проводити пуск бензопилки та працювати з нею на відстані мінімум 3 метри від місця заправки маслом. Забороняється користуватися з метою змащування спрацьованим моторним маслом. Воно не гарантує очікуваних результатів, що може призвести до пошкодження механізму бензопилки.

Заправку маслом необхідно проводити здала від джерел тепла та вогню.

Якщо масло розлілється, то слід старанно витерти його рештки перед пуском пилки.

Можна регулювати кількість масла, яким змащується ланцюг, за допомогою потенціометра, що знаходиться знизу бензопилки.

6.4. Підготовка місця роботи

Перед початком роботи з бензопилкою слід належним чином підготувати місце роботи з метою максимального обмеження ризику, пов'язаного з користуванням ланцюговою бензопилкою.

Слід переконатися у тому, що на місці роботи перебуватимуть виключно уповноважені особи.

У випадку пиляння дерев слід визначити небезпечні зони та шляхи евакуації. Зона в радіусі 180° навколо передбачуваної площини падіння дерева, а також зона в радіусі 90° у напрямку, протилежному передбачуваній площині падіння дерева, вважаються небезпечними зонами. Решта терену вважається шляхом евакуації (VIII). Необхідно пам'ятати також про те, що під час падіння дерево може перевернути інші дерева. Тому найближче місце роботи слід влаштувати на відстані не менше 2,5 висоти дерева, яке потрібно спиляти (IX).

Місце роботи повинно забезпечувати відповідну видимість, у зв'язку з чим особливо обережно необхідно поводитися під час пиляння дерев у важких умовах, напр., в горах.

Забороняється розпочинати роботу під час атмосферних опадів та у випадку підвищеної атмосферної вологості, напр., в тумані.

Необхідно одягнути захисний одяг та скористатися засобами особистої охорони.

Перед початком пиляння слід провести пробу з пиляння в безпечних умовах, напр., на козлі.

Слід уникати пиляння дроту, молодих дерев та дерев'яних балок.

Забороняється стояти на предметі обробки.

6.5. Пуск та затримка бензопилки

Переконатися у тому, що гальмо знаходиться у задній позиції.

Зняти ковпак з ведучої та ланцюга.

Забороняється пуск бензопилки без правильно замонтованої ведучої та ланцюга.

Привести вимикач у верхню позицію.

Висунути важіль сальника. (X)

Оперти бензопилку об стабільну поверхню, звертати увагу на те, щоб ланцюг та ведуча ні до чого не торкались. Рукоятку притримати ногою, передню рукоятку - лівою рукою, а правою рукою енергійно потягнути за тросик стартера. (XI)

Увага! Забороняється вмикати бензопилку, тримаючи її у руках. Ланцюг може торкнутися до частин тіла та викликати поважні тілесні пошкодження.

Завдяки цьому топливо розійдеться по системі живлення бензопилки. Після цього слід прикрити важіль сальника та ще раз енергійно потягнути за тросик стартера. В момент запуску двигуна слід пустити тросик стартера. Необхідно почекати, поки двигун не розігріється, з незначною висунутим важелем сальника.

Якщо чути якісь підозрілі звуки або відчувається вібрація, то слід негайно вимкнути бензопилку.

Щоб вимкнути бензопилку після завершення роботи, слід звільнити натиск на важіль ручки та дозволити, щоб двигун деякий час попрацював без навантаження. Після цього привести вимикач у нижню позицію та почекати, поки не затримається

ланцюг. Після затримки ланцюга слід провести консервацію бензопилки.

Перед початком роботи необхідно ще раз перевірити рівень змащення ланцюга. З цією метою слід, після вибору середньої швидкості обертання, перевірити, чи з ланцюга легко розбризкується масло. Працюючи бензопилку легко нахилити ведучою вниз.

Якщо через 1 хвилину під ведучою утвориться масляна пляма, це означає, що ланцюг змащений належним чином. Якщо виникне потреба регулювання кількості дозованого масла, то слід зробити це за допомогою потенціометра, що знаходиться знизу бензопилки. Витрати масла для змащування ланцюга та палива повинні бути більш-менш рівномірними. Під час кожної заправки топливом слід також провести заправку маслом для змащування ланцюга.

6.6. Регулювання карбюратора (XII)

Карбюратор відрегульований заводським методом з метою отримання оптимальної ефективності бензопилки. Однак у змінних умовах роботи може виникнути потреба регулювання карбюратора. Перед регулюванням слід очистити фільтри: повітряний і топливний, а також наповнити топливний бак свіжою топливною сумішшю.

Увага! Регулювання карбюратора проводити виключно з замонтованим ланцюгом.

Поводитися згідно з описаною нижче процедурою.

Не заводити двигун і прокрутити болти від голки Н та L до опору. Потім прокрутити їх у протилежному напрямку на наступну кількість обертів: Н - 1 3/8, L - 1 1/4.

Завести двигун та дозволити, щоб він розігрівся з відкритою до половини дросельною заслонкою.

Прокручувати голку L за годинниковою стрілкою до моменту, поки двигун не набере максимальну швидкість без навантаження. Після цього слід прокрутити голку L на 1/4 оберта у протилежному напрямку.

Прокручувати болт режиму роботи без навантаження Т проти годинникової стрілки до моменту, поки не затримається ланцюг. Якщо швидкість під час роботи без навантаження буде недостатня, то слід прокручувати за годинниковою стрілкою. Необхідно зробити пробний поріз та таким чином відрегулювати голку Н, щоб отримати оптимальну силу пиляння, а не максимальну швидкість.

6.7. Робота з бензопилкою

Після проведення всіх процедур, описаних у вказаних нижче пунктах, можна розпочати користування бензопилкою.

Перед кожним пуском бензопилки необхідно перевірити, чи правильно діє гальмо. З цією метою слід, тримаючи бензопилку у горизонтальній площині, пустити передню рукоятку та дозволити, щоб ведуча вдарилась об стовбур дерева або інший фрагмент. Висота, з якої слід пустити передню рукоятку бензопилки, залежить від довжини ведучої ланцюга. Якщо гальмо не спрацює, то слід віддати бензопилку з метою ремонту та регулювання у відповідний ремонтний заклад.

Якщо під час роботи спрацює гальмо, слід пустити важіль ручки та дозволити, щоб двигун працював без навантаження. У протилежному випадку працюючий двигун буде розігрівати диск зчеплення, що може викликати пошкодження бензопилки. Особи, що мають намір перший раз працювати з ланцюговою бензопилкою, повинні перед початком роботи звернутися за порадою на тему роботи та трудової безпеки до кваліфікованого оператора бензопилки. Перші роботи з бензопилкою слід виконувати на готових колодах, що лежать на козлах.

Під час роботи слід дотримуватися основних правил техніки безпеки. Слід також враховувати факт, що бензопилка може обернутися у сторону оператора. Це можливо у випадку, коли ріжучий ланцюг зустрінеться з опором з боку матеріалу. З метою мінімізації вказаного ризику необхідно:

Звертати увагу на положення вершини ведучої під час пиляння. Забороняється пиляти верхньою четвертиною вершини ведучої. (XIII)

Слід пиляти матеріал лише ланцюгом, який пересувається по нижній частині ведучої. Під час пиляння можна використати нижній зубець бампера як зацеп осі обертання бензопилки. (XIV)

До матеріалу обробки дозволяється торкатися лише працюючою бензопилкою. Забороняється запуск бензопилки, якщо вона торкається до матеріалу обробки.

Під час роботи не піднімати бензопилку на висоту плечей або вище. (XV)

Не стояти у площині пиляння. Завдяки цьому зменшується ризик тілесних пошкоджень, якщо бензопилка обертається у сторону оператора. (XVI)

Під час роботи обов'язково тримати бензопилку двома руками.

Обов'язково переконатися у тому, що ланцюг наточений та відповідно натягнутий.

КОРИСНІ ПОРАДИ СТОСОВНО РОБОТИ З БЕНЗОПИЛКОЮ

Під час пиляння слід прийняти комфортну позу та забезпечити собі повну свободу руху.

У випадку обрізання гілок слід пиляти їх не біля самого розгалуження, а на відстані приблизно 15 см від нього. Потрібно зробити два пропили на глибину, що дорівнює 1/3 діаметра гілки з інтервалом приблизно 8 см між пропилами. Один пропил зверху, другий знизу. Потім зробити пропил біля самого розгалуження на глибину, що дорівнює 1/3 діаметра гілки. Завершити пиляння біля самого розгалуження, зверху. Забороняється пиляти гілку знизу. (XVII)

Під час пиляння дерева необхідно належним чином подбати про місце роботи, як це вказано у пункті 6.4. Крім цього, слід подбати про стабільну поверхню, на якій буде проводитись робота.

Коли дерево падає, слід стояти на безпечній відстані збоку відносно площини падіння дерева.

Вибираючи місце, у яке падатиме дерево, слід враховувати такі фактори, як рельєф, центр важкості дерева, форма його корони та напрямок вітру.

З метою належної підготовки до пиляння дерева слід зробити у стовбурі пропили на глибину, що дорівнює 1/3 діаметра стовбура з боку, у який падатиме дерево, а потім другий пропили під кутом 45 градусів до першого, щоб вирізати у стовбурі "клин".

З другого боку дерева почати пропили перпендикулярно осі стовбура, трохи вище (прибл. на 4 см) за основу вирізаного "клина". Не слід перепилювати стовбур. Потрібно залишити відрізок довжиною приблизно 1/10 діаметра стовбура. Потім ввести клин для розщеплення дерева з боку, протилежного напрямку, у якому згідно з планом падатиме дерево. (XVIII) Якщо дерево впаде під час пиляння, то слід вийняти з нього бензопилку та відійти готовим шляхом евакуації на безпечну відстань. Якщо бензопилка застрягне під час пиляння стовбура, ні в якому разі не залишати її з увімкненим двигуном у такій позиції. Необхідно вимкнути двигун бензопилки та за допомогою клинів вийняти електропилку з дерева.

Під час пиляння дерева на колоди слід дотримуватися наступних правил.

Таким чином покласти дерево на козлах або підставках, щоб відрізаний фрагмент міг впасти на землю, а бензопилка не застрягла. Якщо бензопилка застрягла, то слід поводитися так, як вказано вище.

Забороняється торкатися бензопилкою до землі, не допускається забруднення її землею.

Забороняється користуватися бензопилкою під час обрізання живоплуту або кущів.

У випадку роботи на схилі оператор повинен стояти вище за матеріал обробки.

Під час пиляння пружної деревини слід поводитися особливо обережно, а якщо це можливо, то звернутися за допомогою до кваліфікованого лісоруба.

Під час пиляння пружної деревини з опорами з обох кінців слід зробити пропили зверху на глибину, що дорівнює 1/3 діаметра, а потім завершити пиляння знизу.

У випадку, якщо опора є тільки з одного кінця деревини, слід зробити пропили знизу на глибину, що дорівнює 1/3 діаметра, а потім завершити пиляння зверху. (XIX)

Таким чином зменшується ймовірність, що бензопилка застрягне під час пиляння.

7. КОНСЕРВАЦІЯ БЕНЗОПИЛКИ

Перед початком будь-якої з описаних нижче процедур необхідно вимкнути бензопилку. Слід переконатися у тому, що двигун холодний. Слід вийняти свічку запалення, щоб запобігти випадковому пуску бензопилки.

Під час будь-яких робіт з ріжучим ланцюгом необхідно користуватися захисними рукавицями.

7.1. Заміна та консервація свічки запалення (XX)

З метою заміни свічки запалення необхідно зняти покривку з повітряного фільтра та вийняти повітряний фільтр.

Зняти гумовий ковпак з свічки та викрутити її ключем з оснащенням.

Необхідно перевірити стан електродів свічки запалення. Якщо викрито забруднення, то слід спробувати очистити електроди свічки за допомогою дрітної щітки. Якщо ця процедура не приносить очікуваних результатів, то слід замінити свічку новою.

Необхідно перевіряти стан свічки мінімум раз на місяць.

7.2. Консервація повітряного фільтра (XXI)

Консервацію повітряного фільтра необхідно проводити після кожного використання бензопилки.

Пил та відносно великі частки бруду можна усунути з фільтра, несильно стукуючи ним об тверду поверхню. Сітку фільтра слід очистити, розбираючи її на дві частини та промиваючи за допомогою екстрактного бензину. Можна усунути бруд з сітки також за допомогою струменя компресованого повітря.

7.3. Консервація та очистка масляної установки (XXII)

Очистку масляної щілини та масляного каналу в ведучій необхідно проводити після кожного вжитку бензопилки.

Зняти бокову панель та ведучу, після чого перевірити стан масляної щілини та у випадку необхідності усунути бруд.

Зняти ланцюг з ведучої. Очистити її від тирси та бруду. Очистити паз, у якому рухається ланцюг, та отвір подачі масла. Змастити шестерню на вершині ведучої кількома краплями масла через змащувальний отвір.

Паз, у якому рухається ланцюг у ведучій, спрацювувється у міру часу користування пристроєм. Слід періодично обертати ведучу та перевіряти форму паза. Якщо паз має форму, вказану на рисунку (XXIII), слід замінити ведучу новою. Рівень спрацювання паза ведучої можна перевірити, прикладаючи лінійку до ведучої з надягнутим ланцюгом. Якщо лінійка не прилягає до ведучої, то паз у доброму стані. У протилежному випадку слід замінити ведучу.

7.4. Інші роботи з консервації

Після кожного вжитку необхідно перевірити також загальний стан бензопилки. Слід зафіксувати ненадійні болтові з'єднання. Перевірити, чи немає витіку палива або масла. Перевірити прохідність вентиляційних отворів. Перевірити, чи всі ковпаки та корпуси у доброму технічному стані, чи немає тріщин. Перед тим, як продовжити роботу, слід усунути всі знайдені дефекти.

7.5. Консервація ребер циліндра (XXIV)

Забруднення, що накопичуються між ребрами циліндра, можуть викликати перегрів двигуна. Слід періодично очистити щілини між ребрами циліндра. З цією метою слід зняти покривку з повітряного фільтра, вийняти повітряний фільтр та викрутити свічку запалення. Потім відкрутити болти та зняти корпус циліндра. Очистити щілини між ребрами циліндра та зібрати бензопилку, звертаючи увагу на положення електро- та інших проводів.

7.6. Ведуче коло ланцюга

Слід періодично перевіряти стан ведучого кола ланцюга. Якщо викрито ознаки спрацювання, тріщин або пошкоджень, що можуть мати вплив на роботу трансмісійної системи, то слід замінити ведуче коло новим у відповідному ремонтному закладі.

Забороняється монтувати спрацьований ланцюг на нове ведуче коло або новий ланцюг на спрацьоване ведуче коло.

7.7. Консервація ланцюга

Ланцюг обов'язково повинен бути наточеним та в доброму технічному стані. Перед кожним вжитком необхідно перевіряти ланцюг з точки зору спрацювання, чи немає пошкоджених ланок та зламаних зубців.

Якщо викрито будь-які пошкодження, то забороняється продовжувати роботу з пошкодженим ланцюгом, оскільки це може стати причиною поважних тілесних пошкоджень.

Ланцюг слід теж періодично точити. Це необхідно, якщо спостерігається принаймні одне з вказаних явищ: тирса, що утворюється під час пиляння, нагадує порошок, потрібна додаткова сила до пиляння, поріз не має форми прямої лінії, збільшуються коливання або витрати палива.

Наточка - це робота, яка вимагає як спеціальних інструментів, так і відповідного досвіду. Тому вимоги такі, що її повинен виконати спеціаліст у спеціальному сервісному пункті.

1. GAMINIO CHARAKTERISTIKA

Grandininis pjūklas yra skirtas darbams atliekamiems namų ūkyje. Pjūklas gali būti vartojamas vien tik medienai pjauti. Kadangi pjūklas turi vidaus degimo variklio pavara, jis tinka vartoti vien tik atviroje aplinkoje, arba tinkamai pritaikytose patalpose. Pjūklas gali būti vartojamas medžiams pjauti, tačiau atsizvelgiant į susijusį su tuo pavojum, reikalaujama, kad medžių pjovimas būtų atliekamas įgudusio vartotojo.

2. ĮRANGA

Pjūklas yra pristatomas sukomplektuotame rinkinyje, tačiau prieš pirmą pavartojimą jis turi būti tinkamai sumontuotas.

Kartu su pjūkle yra pristatomi:

- grandinės kreipiamoji
- pjovimo grandinė
- kreipiamosios gaubtas

3. TECHNINIAI DUOMENYS

| Parametras | Mato vienetas | Vertė |
|---|----------------------|--------------------|
| Numeris pagal katalogą | | 79834 |
| Svoris | [kg] | 5,2 |
| Kuro bakelio tūris | [cm ³] | 550 |
| Alyvos grandinei tepti bakelio tūris | [cm ³] | 260 |
| Pjovimo ilgis | [mm] | 450 |
| Grandinės elementas | [mm] | 8,255 |
| Vedančiosios grandinės storis | [mm] | 1,47 |
| Grandinės tipas | | Oregon, 91P061X |
| Grandinės kreipiamosios tipas | | 455 mm (18") |
| Grandinės varomojo rato dantų skaičius ir padala | | 7 dantų x 8,255 mm |
| Variklis | | |
| Cilindrų skaičius | | 1 |
| Taktų skaičius | | 2 |
| Aušinimas | | orinis |
| Uždėgimo žvakės tipas | | M7/NHSP LD |
| Darbinis variklio tūris | [cm ³] | 45,1 |
| Variklio galia | [kW] | 1,6 |
| Maksimalus rekomenduojamas variklio apsisukimų greitis su pjovimo mazgu | [min ⁻¹] | 7600 |
| Rekomenduojamas apsisukimų greitis tuščioje eigoje | [min ⁻¹] | 2800 |
| Kuro sąnaudos maksimalios variklio galios metu | [kg/h] | 1,04 |
| Vienetinis kuro sunaudojimas maks. variklio galios metu | [g/kWh] | 645 |
| Triukšmas | | |
| - akustinis slėgis | [dB (A)] | 93,06 ± 0,47 |
| - galia | [dB (A)] | 111,81 ± 0,47 |
| Virpėjimų lygis | [m/s ²] | 11,46 |

4. BENDROS SAUGOS INSTRUKCIJOS

ĮSPĖJIMAS! Dirbant gyvatvorės žirkleimis rekomenduojama visada laikytis pagrindinių darbo saugos taisyklių, imtinai su žemiau pateiktomis, siekiant maksimaliai apriboti gaisro, elektros smūgio grėsmę bei išvengti kūno sužalojimų.

Prieš pradėdam šį įrankį vartoti, perskaityk visą instrukciją ir ją išsaugok.

DĖMESIO! Perskaityk visas žemiau pateiktas instrukcijas. Jų nesilaikymas gali būti elektros smūgio, gaisro arba kūno sužalojimo priežastis.

LAIKYTIS ŽEMIAU PATEIKTŲ INSTRUKCIJŲ

Darbo vieta.

Darbo vieta turi būti gerai apšviesta ir švari. Tinkama bei silpnas apšvietimas gali būti nelaimingų įvykių priežastis. Nedirbti su gyvatvorių žirkleimis uždaroje patalpoje. Išmetimo dujos ir kuro garai yra toksiški. Apsinuodijimas jais gali sukelti nelaimingą įvykį bei rimtus sužalojimus. Neprileisti vaikų ir pašalinių asmenų į darbo vietą. Išsiblaškymas ir susikoncentravimo stoka gali sukelti įrankio kontrolės praradimą.

Darbo sauga

Negalima nei įrankio, nei aksesuarų modifikuoti. Visi aksesuarai ir įrankio dalys turi būti švarios, nepažeistos, geroje techninėje būklėje bei skirtos vartoti su šiuo įrankio tipu. Vengti kūno bei įrankio kontakto su tokiais žemintais paviršiais, kaip vamzdžiai, šildytuvai ir šaldytuvai. Kūno įžeminimas didina elektros smūgio riziką. Nestatyti įrankio į kontakto su atmosferiniais krituliais arba su drėgme pavojū. Vanduo ir drėgmė, kurie pateks į įrankio vidų didina įrankio sužalojimų ir kūno pažeidimų riziką. Neperkrauti įrankio. Vartoti įrankius ir aksesuarus tinkamus aktualiai atliekamo darbo tipui, tokiu atveju darbas yra našesnis ir saugesnis. Skolinant, parduodant arba bet koku kitu būdu perduodant įrankį kitam asmeniui, visada pridėkite prie jo įrankio aptarnavimo instrukciją.

Asmeniškias saugumas

Darbo imtis tik esant geroje fizinėje ir psichinėje būklėje. Kreipti dėmesį į tai kas daroma. Nedirbti esant nuvargus arba vaistų ar alkoholio poveikiu įtakoje. Net akimirksnį trunkanti dėmesio stoka darbo metu, gali būti rimtų kūno sužalojimų priežastim. Vartoti asmens apsaugos priemones. Visada užsidėti apsauginius akinius. Asmens apsaugos priemonių, tokių kaip dulkių kaukės, apsauginė avalynė, šalmas, klausos apsaugos ausinių vartojimas sumažina rimtų kūno sužalojimų riziką. Vengti įrankio atsitiktinio įjungimo. Prieš pradėdant įrankio konservavimą arba prieš jį transportuojant, išitinkinkite ar jungiklis yra „išjungtoje“ pozicijoje. Įrankio laikymas arba nešimas su pirštu ant jungiklio mygtuko, arba kai jungiklis yra „įjungtoje“ pozicijoje, gali sukelti rimtus kūno sužalojimus. Prieš įjungiant įrankį pašalink visus veržliaraktčius ir kitas priemones vartotas su suregulavimui. Veržliaraktis paliktas ant rotuojančių įrankio elementų gali sukelti rimtus kūno sužalojimus. Išlaikyk pusiausvyrą. Visą laiką užimk tinkamą, stabilią poziciją. Tai leis lengviau suvaldyti įrankį netikėtų, darbo metu kilusių, situacijų atvejais. Vilkek apsauginę aprangą. Nenešiot darbo metu laisvų drabužių bei juvelyrinių dirbinių. Laikyk plaukus, drabužius ir darbinės pirštines toli nuo judamų įrankio dalių. Laisvi drabužiai, juvelyriniai dirbiniai bei ilgi plaukai gali išsvelti į judamas įrankio dalis. Vartoti dulkių siurblius arba dulkių surinkimo dėžes, jeigu įrankis yra jais aprūpintas. Pasirūpink, kad jie būtų taisyklingai prijungti. Dulkių siurbimo panaudojimas sumažina rimtų kūno sužeidimų riziką.

Įrankio vartojimas

Negalima įrankio vartoti ne pagal jo paskirtį. Neperkrauti įrankio. Taisyklingas įrankio parinkimas pagal atliekamo darbo tipą, užtikrins našesnę ir saugesnę darbą. **Prieš atliekant reguliavimus, keičiant aksesuarus arba sandėliuojant įrankį, reikia išmuntuoti uždegimo žvakę. Tai leis išvengti įrankio atsitiktinio įjungimo.** Įrankį sandėliuok vaikams neprieinamoje vietoje. Neleisk dirbti įrankiu asmenims neapmokytiems jį aptarnauti. Neapmokyto asmens rankose įrankis gali būti pavojingas. Užtikrink tinkamą įrankio konservavimą. Tikrink įrankį judamų dalių nesutaikymų ir tarpų atžvilgiu. Tikrink, ar kuris nors įrankio elementas nėra sužalotas. Pastebėjus trūkumus būtina juos pašalinti prieš vartojant įrankį pakartotinai. Daugelį nelaimingų įvykių sukelia netinkamas įrankio konservavimas. Pjovimo įrankius reikia laikyti išaštrintoje ir švarioje būklėje. Tinkamai konservuojamus pjovimo įrankius lengviau darbo metu kontroliuoti. Įrankius ir aksesuarus vartok sutinkamai su aukščiau pateiktomis instrukcijomis. Vartok įrankius pagal jų paskirtį turint omenyje darbo tipą ir darbo sąlygas. Įrankių vartojimas kitam darbiui negu buvo suprojektuoti padidina pavojingų situacijų kilimo riziką. Reikia patikrinti įrankio apsisukimų kryptį. Netikėtina apsisukimų kryptis gali būti pavojingų situacijų priežastim. Negalima priartinti rankų bei kitų kūno dalių prie besisukančių peilio ašmenų. Daugiausiai kūno sužalojimų žirklių vartojimo metu įvyksta dėl dirbančių ašmenų susilietimo su kūno dalimis. Darbo metu reikia užimti atitinkamą darbinę poziciją ir būti pasiruošusiam taisyklingai reaguoti į netikėtą įrankio elgesį. Galima vartoti tik originalią papildomą įrangą. Neatitinkamos įrangos vartojimas gali būti rimtų sužeidimų priežastim.

Taisymai

Įrankį taisyti tik įteisintose taisyklose, vartojant tik originalias keičiamasias dalis. Tai užtikrins tinkamą ir saugų įrankio funkcionavimą. Nevalyti korpuso ir guminių bei plastikinių gaubtų benzinu, tirpikliu arba kitu edančiu skysčiu. Įrankiui konservuoti vartok tik geros kokybės priemones. Draudžiama vartoti priemonių kitų negu įvardintos aptarnavimo instrukcijoje.

5. PAPILDOMOS SAUGOS INSTRUKCIJOS

Draudžiama statyti pjūklą į atmosferinių kritulių poveikio pavojū bei vartoti pjūklą padidintos drėgmės aplinkoje. Draudžiama taip pat vartoti pjūklą atmosferoje su padidinta gaisro arba sprogo rizika.

Darbo metu reikia vengti kontakto su žemintais, laidžiais elektra ir neizoliuotais įrenginiais, tokiais kaip vamzdžiai, šildytuvai ar šaldytuvai. Jeigu pjūklas nėra vartojamas, reikia jį laikyti sausoje, uždaroje, pašaliniam asmenims neprieinamoje vietoje.

Reikia vartoti pjovimo grandinę pritaikytą numatytai apkrovai. Didelės apkrovos darbams nevartoti pjovimo grandinių skirtų mažos apkrovos darbams.

Keičiant, taisyant bei reguliuojant pjovimo grandinę, visada reika dėvėti apsaugines pirštines.

Transportuojant grandininį pjūklą reikia patikrinti ar jis yra išjungtas. Ar kreipiamosios su pjovimo grandine turi būti užmautas gaubtas. Pjūklą reikia nešti nukreipus kreipiamąją į užpakalį, o duslintuvą laikyti toli nuo kūno.

Visada darbo metu ant galvos nešiok kietą apsauginį šalną. Dirbdamas visada dėvėk akių ir veido apsaugai skirtą permatomąjį skydą, jis apsaugos akis, veidą ir nepavipimo takus nuo dulkių, išmetimo dujų ir pjovimo metu kylančių pjūvenų.

Visada uždėk atitinkamus, gerai priglundančius prie kūno drabužius. Dėvėk apsaugines pirštines ir klausą apsaugančias ausines.

Dirbk su grandininio pjūklų, laikydamas jį abiem rankom. Dešinė ranka reikia laikyti užpakalinę rankeną, o kaire ranka priekinį laikiklį.

Dirbant, reikia įtvirtinti laisvus medienos gabalus, kad pjovimo metu negalėtų judėti, pav. įdedant juos į ožį malkoms pjauti. Vengti gulinčios ant žemės medienos pjovimo. Taip pat vengti pjovimo, jeigu mediena nėra patikimai įtvirtinta ir yra galimas jos judėjimas pjovimo metu.

Dirbant, nelaikyti pjūklo aukščiau pečių. Nepjauti pjūklu stovint ant kopečių. Darbo metu užimti tokią poziciją, kad nereikėtų ištiesi rankų visu ilgu.

Grandinę laikyti švarioje būklėje. Grandinė turi būti išgalasta ir tinkamai patepta. Tai užtikrins produktyvesnį ir saugesnį darbą. Grandinę galima išgalasti specializuotame serviso punkte. Prieš liekvienu panaudojimą reikia patikrinti grandinės būklę. Pastebėjus įtrūkimus, išlūžusius dantis arba bet kokius kitus sužalojimus, prieš pradėdant dirbti, grandinę reikia pakeisti nauja.

Pjūklo laikiklius reikia laikyti švarioje stovyje, neužterštus alyva bei tepalais.

Pastebėjus bet kokius pjūklo sužalojimus arba sugadintus pjūklo elementus, reikia darbą tuojau pat nutraukti ir tokiu pjūklu darbo nepradėti. Prieš imantis darbo sužalotus elementus būtina pakeisti naujais.

Grandininį pjūklą reikia vartoti pagal jo paskirtį, neužmirštant, kad jis yra skirtas vien tik medienai pjauti. Dirbant pjūklu reikia atidžiai stebėti, kad po pjovimo grandinė nepakliūtų metaliniai elementai ar akmenys, kurie gali būti apdirbamoje medienoje.

Reikia vartoti tik originalias keičiamąsias dalis. Neoriginalių dalių vartojimas gali padidinti avarijos riziką ir sukelti kūno sužeidimus.

Pjūklą būtina taisyti tik autorizuotose serviso dirbtuvėse, kurios taiko originalias keičiamąsias dalis. Tai leis minimalizuoti nelaimingų įvykių bei pjūklo sužalojimo riziką.

Pjūklą reikia laikyti sausoje, uždaroje ir gerai ventiliuojamoje patalpoje. Prieš sandėliuojant pjūklą per ilgesnį laiką, reikia ištuštinti kuro ir alyvos bakelius. Be to prieš sandėliuojant pjūklas turi būti tinkamai užkonservuotas, kaip aprašyta 7 punkte.

6. PJŪKLO APTARNAVIMAS

6.1. Pjūklo paruošimas darbui

Prieš pirmą panaudojimą reikia sumontuoti kreipiamąją, pjovimo grandinę ir buferį su dygiais.

Visus darbus susijusius su pjovimo grandinės montavimu ir reguliavimu reikia atlikti dėvint apsaugines pirštines.

Prieš montuojant, reikia patikrinti, ar atmušimo stabdys yra užpakalinėje pozicijoje. Tai palengvins šoninio gaubto demontavimą ir montavimą.

Reikia atsukti abi fiksavimo varžles ir nuimti šoninį gaubtą.

Dviem varžtais prisukti buferį su dygiais. (III)

Uždėti kreipiamąją ir grandinę. (IV) Grandinę reikia uždėti atsižvelgiant į pažymėta ant grandinės grandžių kryptį. Įsitikinus, kad grandinė yra taisyklingai įstatyta į kreipiamosios griovelį, reikia sumontuoti šoninį gaubtą taip, kad grandinės įtempiklio iškyšulys pakliūtų į atitinkamą kreipiamosios angą.

Prisukti šoninio gaubto varžles, bet dar ne iki galo, paliekant kiek laisvės.

Sureguliuoti grandinės įtempimą, laikant už kreipiamosios viršutinės dalies ir tuo pat metu sukant įtempiklio varžtą, kol apatinė grandinės dalis atsiras kreipiamosios griovelyje. Prisukti fiksavimo varžles ir patikrinti grandinės įtempimą traukiant ją ranka.

Jeigu reikia, pakartotinai sureguliuoti grandinės įtempimą. Taisyklingai ją suregulius, prisukti įtempiklio varžtą.

Dėmesio! Nauja grandinė darbo metu išsitempia. Todėl reikia dažnai tikrinti grandinės įtempimą. Pernelyg laisva grandinė gali sužaloti kreipiamąją, o taip pat gali ir pati būti sužalota.

Prieš jungiant pjūklą reikia patikrinti ar bakelyje yra tepimo alyva. Alyvos lygis negali būti žemiau apatinės minimalaus alyvos kiekio bakelyje žymės. Patikrinti, ar atmušimo stabdžio svirtas yra užpakalinėje pozicijoje.

6.2. Kuro papildymas (VI)

Pjūklui vartoti yra vartojamas kuro mišinys skirtas dvitaktiams vidaus degimo varikliams. Gryno benzino vartojimas yra draudžiamas. Benzina reikia sumaišyti su alyva santykiu priklausomu nuo numatomos apkrovos. Jeigu numatomas darbo laikas truks mažiau negu 20 valandų, reikia vartoti kuro mišinį, kuriame benzino ir alyvos santykis yra 20:1. Jeigu darbo laikas yra ilgesnis negu 20 valandų, reikia benzina ir alyva sumaišyti santykiu 25:1.

Mišinį reikia sumaišyti prieš įpilant kurą į kuro bakelį. Kuro maišymą ir bakelio pildymą reikia atlikti toli nuo ugnies šaltinio. Pilant kurą į bakelį negalima rūkyti. Bakelio papildymą reikia atlikti bent 3 m nuotolyje nuo pjūklo paleidimo ir jo darbo vietos.

Varikliui apsaugoti būtina vartoti geros kokybės, neturintį švino benzina bei geros kokybės alyvą, kuri yra skirta dvitaktiams, oru aušinamiems varikliams. Negalima vartoti alyvos skirtos keturtaktiams varikliams.

Kuro išsipylimo atveju, prieš pjūklo paleidimą reikia kruopščiai pašalinti kuro liekanas.

6.3. Grandinei tepti skirtos alyvos papildymas (VII)

Pjūklo grandinei tepti reikia vartoti geros rūšies grandinėms tepti skirtą alyvą.

Pjūklo vartojimas be papildyto alyva bakelio yra draudžiamas. Tai grėšia grandinės, kreipiamosios ir pjūklo mechanizmo sužalojimu.

Prieš pradėdant papildyti bakelį alyva, reikia pjūklą išjungti.

Patartina, kad pjūklo paleidimas ir darbas būtų atliekami bent 3 m atstume nuo alyvos papildymo vietos. Tepimui negalima vartoti atidirtos variklio alyvos. Ji neišpildo savo tikslo ir jos vartojimas gali sukelti pjūklo mechanizmo sužalojimus.

Alyvos papildymą reikia atlikti toli nuo ugnies ir šilumos šaltinių.

Alyvos išsipylimo atveju, prieš įjungiant pjūklą, reikia kruopščiai pašalinti išsipylusios alyvos liekanas.

Alyvos kiekis, kuriuo pjūklas tepa grandinę gali būti reguliuojamas alyvos dozavimo rankenėle, kuri yra po pjūklo apačia.

6.4. Darbo vietos paruošimas

Prieš pradėdami dirbti pjūklą, reikia atitinkamai paruošti darbo vietą taip, kad minimalizuoti susijusią su grandininio pjūklo vartojimu pavojaus riziką.

Reikia užtikrinti, kad darbo vietoje būtų vien tik asmenys turintys teisę darbe dalyvauti.

Medžių pjovimo atveju, kirtavietėje reikia nustatyti grėsmės zonas bei evakuavimo (pobėgio) kelius. Planuojamo medžio virtimo kryptim, 180° spindulio paviršių apimanti zona bei 90° spindulio zona priešinga kryptim yra laikomos pavojaus zonomis. Likusios zonos yra laikomos evakuavimo (pobėgio) keliais (VIII). Reikia turėti omenyje, kad virstantis medis gali nuversti taip pat ir kitus medžius. Todėl kita darbo vieta negali būti nuo pjaunamo medžio arčiau negu 2,5 jo aukščio (IX).

Darbo vietoje turi būti geras matomumas, todėl reikia užtikrinti ypatingą atsargumą pjaunant medžius blogo matomumo sąlygomis, pvz. kalnuose.

Negalima pradėti darbo atmosferinių kritulių sąlygomis bei didelio oro drėgnumo atveju pvz. esant rūkui.

Reikia dėvėti apsauginius drabužius bei vartoti asmenines apsaugos priemones.

Prieš pradėdami pjauti reikia atlikti bandomąjį medienos pjovimą saugiomis sąlygomis, pvz. padėjus kaladę į pjovimo ožką.

Reikia vengti vielų, jaunų medžių ir medinių sijų pjovimo.

Negalima stovėti ant pjaunamo ruošinio.

6.5. Pjūklo paleidimas ir sustabdymas

Patikrinti, ar atmušimo stabdys yra jo užpakalinėje pozicijoje. Nauimti gaubtą nuo kreipiamosios ir grandinės.

Negalima paleisti pjūklo be taisyklingai sumontuotos kreipiamosios ir grandinės.

Jungiklį perstatyti į viršutinę poziciją.

Ištrauk droselio svertą. (X)

Atremk pjūklą ant stabilaus pagrindo, žiūrek, kad grandinė ir kreipiamoji ne su kuo nesiliestų. Rankeną prilaikyk pėda, kaire ranka prilaikyk priekinį laikiklį, o dešine ranka energingai patrauk starterio virvutę. (XI)

Dėmesio! Negalima paleisti pjūklo laikant jį rankose. Tokiu atveju grandinė gali paliesti kūną ir sukelti rimtus jo sužalojimus.

Minėtas starterio virvutės patraukimas paskleidžia kurą pjūklo kuro tiekimo įrangos sistemoje. Po to reikia uždaryti droselio svertą ir energingai dar kartą patraukti starterio virvutę. Su variklio suveikimo momentu starterio virvutę reikia paleisti.

Reikia leisti, kad variklis išiltų esant nežymiai ištrauktam droselio svertui. Išgirdus bet kokius įtartinus garsus, arba pajutus virpėjimą tuoj pat reikia pjūklą išjungti.

Kad darbą užbaigus pjūklą išjungti, reikia atleisti droselinės sklendės nuspaudimą ir leisti varikliui kurį laiką veikti tuščia eiga. Po to perjungti jungiklį į apatinę poziciją ir palaukti kol grandinė sustos. Sustojus grandinei, reikia atlikti pjūklo konservavimą.

Prieš pradėdami dirbti, reikia dar patikrinti ar grandinės sutepimas alyva yra pakankamas. Tuo tikslu, esant nustatytam vidutiniam apsisukimų greičiui, reikia patikrinti, ar nuo grandinės truputį tikšta alyva. Įjungtą pjūklą nukreipti kreipiamąja kiek žemyn. Jeigu po 1 minutės po kreipiamąja bus matoma alyvos dėmė, tai reiškia, kad grandinė yra tinkamai tepama. Jeigu pasirodė, kad alyvos dozavimą reikia sureguliuoti, toki sureguliovimą reikia atlikti po pjūklo apačia esančia dozavimo rankenėle.

Grandinės tepimo alyva bei kuras turi būti sunaudojami maždaug tolygiai.

Papildant kuro bakelį, reikia taip pat papildyti ir grandinės tepimo alyvos bakelį.

6.6. Karbiuratoriaus reguliavimas (XII)

Karbiuratorius yra gamyklos sureguliuotas taip, kad būtų užtikrintas geriausias pjūklo produktyvumas. Tačiau, jeigu darbo sąlygos pasikeistų, gali atsirasti reikmė karbiuratorių sureguliuoti. Prieš reguliuojant reikia išvalyti oro ir kuro filtrus ir įpilti į kuro bakelį šviežų kuro mišinį.

Dėmesio! Karbiuratoriaus reguliavimą atlikti tik su uždėta grandine.

Veikti pagal žemiau pateiktą procedūrą.

Esant išjungtam varikliui persukti varžtus nuo adatos H ir L iki pasipriešinimo. Po to persukti juos priešinga kryptim, šiuo apsisukimų skaičium: H - 1 3/8, L - 1 1/4.

Paleisti variklį ir leisti jam išilti esant iki pusės atidarytam droseliniam vožtuvui.

Sukti L adatą laikrodžio rodyklių sukimosi kryptim, kol variklis pasieks maksimalų tuščios eigos greitį. Tada reikia pasukti L adatą 1/4 apsisukimo priešinga kryptim.

Sukti tuščios eigos T varžtą priešinga laikrodžio rodyklių sukimosi kryptim, iki grandinės sustojimo momento. Tuo atveju, jeigu tuščios eigos greitis būtų per mažas, reikia sukėti laikrodžio rodyklių sukimosi kryptim.

Reikia atlikti bandomąjį pjovimą ir nustatyti H adatą taip, kad būtų užtikrinta geriausia pjovimo jėga, o ne maksimalus greitis.

6.7. Pjūklo vartojimas

Atlikus visus aukščiau išdėstytuose punktuose aprašytus veiksmus, galima pradėti pjūklą vartoti.

Prieš kiekvieną pjūklų paleidimą reikia patikrinti ar taisyklingai veikia atmušimo stabdys.

Tuo tikslu, laikant pjūklą horizontaliai reikia paleisti priekinį laikiklį ir leisti, kad kreipiamoji stuktėlėtų į kelmą arba į medienos kaladę. Aukštis nuo kurio reikia paleisti pjūklą laikiklį priklauso nuo grandinės kreipiamosios ilgio. Jeigu stabdys nesuveiks, pjūklą reikia atiduoti pataisymui ir sureguliuavimui į įteisintą taisyklą.

Jeigu darbo metu stabdys suveiktų, reikia atleisti droselinės sklendės svertą ir leisti varikliui dirbti tuščioje eigoje. Priešingu atveju dirbantis variklis kaitins sankabos diską, ko pasekmėje pjūklas gali sugesti.

Asmenys, kurie pirmą kartą ketina dirbti grandininio pjūklų, privalo prieš pradėdami darbą pasiteirauti pas kvalifikuotą pjūklų vartotoją dėl darbo ypatumų ir darbo saugos reikalavimų. Pirmus bandomuosius pjovimus reikia atlikti pjaunant medienos kalades į dėtas į pjovimo ožį.

Dirbant pjūklų reikia laikytis pagrindinių darbo saugos taisyklių. Reikia taip pat numatyti, kad pjūklas gali būti atmuštas vartotojo kryptim. Pjūklas gali būti atmuštas vartotojo kryptim tuo atveju, jeigu pjovimo grandinė aptiks pasipriešinimą. Kad minimalizuoti tokią riziką, reikia:

Atkreipti dėmesį į kreipiamosios viršutinės dalies poziciją. Negalima pjauti viršutiniu kreipiamosios ketvirčiu. (XIII)

Reikia pjauti tik tą grandinės atkarpą, kuri šliaužia apatine kreipiamosios dalim. Pjaunant medieną galima panaudoti apatinį buforio dantį kaip pjūklų posūkio ašies užkabinimą. (XIV)

Pjaunant, su mediena galima suliesti tik jau veikiančią pjūklą. Negalima paleisti pjūklų prieš tai atrėmus jį į apdirbamo ruošinio paviršų. Dirbant nekelti pjūklų iki pečių aukščio arba virš pečių. (XV)

Nestovėti pjovimo plokštumoje. Tai leis sumažinti sužeidimo riziką pjūklų atmušimo atveju. (XVI)

Dirbant visada laikyti pjūklą abiem rankom.

Tikrinti, ar grandinė yra pakankamai išgašta ir tinkamai įtempta.

NAUDINGI PATARIMAI PJŪKLO VARTOTOJAMS

Pjovimo metu užimti patogią poziciją, užtikrinant sau pilną mobilumą.

Genėjant šakas bei nupjaujant atšakas, nepjauti jų iš kart prie pat kamieno, bet maždaug 15 cm nuotolyje nuo jo. Reikia padaryti dvi 1/3 šakos storio įpjuvas maždaug 8 cm nuotolyje viena nuo kitos. Vieną įpjuvą padaryti iš apačios ir antrą iš viršaus. Po to įpjauti šaką prie pat kamieno iki 1/3 šakos storio ir po to galutinai užbaigti pjovimą, pjaunant šaką iš viršaus prie pat kamieno. Negalima pjauti šakų pjaunant iš apačios. (XVII)

Pjaunant stovinčio medžio kamieną, reikia anksčiau paruošti kirtavietę pagal 6.4. punkto nurodymus. Be to pjaunant medžius, reikia paruošti saugų pagrindą.

Virstant medžiui, reikia stovėti saugiame nuotolyje, iš šono nuo medžio virtimo plokštumos.

Paremkant medžio virtimo kryptį reikia atsižvelgti į tokius turinčius reikšmę faktorius, kaip žemės paviršiaus reljefas, medžio svorio centras, atšakų išsidėstymas bei vėjo kryptis.

Kad tinkamai paruošti medį nupjovimui, reikia padaryti kamieną 1/3 kamieno storio įpjuvą toje kamieno pusėje į kurią norime medį nuverst, o po to padaryti dar dvi įpjuvas 45 laipsnių kampu pirmos įpjuvos atžvilgiu, taip, kad kamieną susidarytų „pleišto“ pavidalo išpjuva. Iš priešingos kamieno pusės pradėti statmeną kamieno ašies atžvilgiu įpjuvą, kiek aukščiau (apie 4 cm) negu „pleišto“ pavidalo išpjuvos pagrindas. Nereikia kamieno perpjauti skersai. Reikia palikti neperpjautą maždaug 1/10 kamieno storio atkarpą. Po to įterpti pleišta į įpjuvą iš priešingos planuojamai medžio virtimo krypties pusės. (XVIII)

Jeigu pjovimo metu medis pradės virsti, reikia iš kamieno ištraukti pjūklą ir pasišalininti numatytu evakuavimo (pobėgio) keliu į saugų atstumą.

Pjūklų įstrigimo kelme atveju, niekada negalima jo palikti pjaunamame medyje tokioje būklėje su veikiančiu varikliu. Reikia išjungti pjūklų variklį ir pleištu pagalba išlaisvinti pjūklą iš kelmo.

Dalinant jau nuverstą medį į mažesnes atkarpas reikia laikytis šių, žemiau nurodytų principų:

Medieną įstatyti į ožį arba atremti ant atramų taip, kad atpjaunama medžio atkarpa galėtų laisvai nukristi ant žemės nesukeliant pjūklų įstrigimo pavojaus. Pjūklų įstrigimo atveju, reikia elgtis pagal aukščiau pateiktą aprašymą.

Negalima liesti pjūklų grandine ir kreipiamąja žemės bei pleišto, kad pjūklas užsiterštų dirva.

Pjūklų vartojimas gyvatorei formuoti arba krūmams pjauti yra draudžiamas.

Dirbant šlaitu nuolydyje reikia visada stovėti aukščiau pjaunamo medžio kamieno.

Pjaunant medį esantį įtemptoje būklėje, reikia būti ypatingai atsargiam, o jeigu yra tokia galimybė, pavesti šį darbą kvalifikuotam medkirčiui. Pjaunant medieną, kuri yra įtempta ir paremta abiejuose galuose, reikia padaryti 1/3 kamieno storio įpjuvą iš viršaus ir užbaigti pjovimą pjaunant iš apačios.

Tuo atveju, jeigu medis yra paremtas tik iš vienos pusės, reikia kamieną padaryti 1/3 kamieno storio įpjuvą iš apačios, o po to užbaigti pjovimą pjaunant iš viršaus. (XIX)

Tokiu būdu pjaunant mažėja pjūklų įstrigimo rizika.

7. PJŪKLO KONSERVAVIMAS

Prieš pradėdami bet kokius žemiau aprašytus darbus, pjūklą reikia išjungti. Įsitikinti ar variklis yra šaltas. Kad išvengtų netikėto pjūklų paleidimo, reikia išskuti uždegimo žvakę.

Atliekant bet kokius susijusius su grandine darbus būtina dėvėti apsaugines pirštines.

7.1. Uždegimo žvakės keitimas ir konservavimas (XX)

Kad iškeisti uždegimo žvakę, reikia nuimti oro filtro dangtį ir ištraukti oro filtrą.

Nuimti guminę užmovą nuo žvakės kontaktinės galinės ir išsukti žvakę komplekte esančiu veržiarakčiu.

Reikia patikrinti uždegimo žvakės elektrodų būklę. Pastebėjus užteršimus, reikia pamėginti išvalyti žvakės elektrodus vielinio šepetio pagalba. Tuo atveju, jeigu toks valymas neduoda laukiamų rezultatų, netinkamą žvakę reikia pakeisti nauja.

Uždegimo žvakės būklę reikia tikrinti bent kartą į mėnesį.

7.2. Oro filtro konservavimas (XXI)

Oro filtro konservavimą reikia atlikti po kiekvieno pjūklo panaudojimo.

Dulkes ir didesnius teršalus galima iš filtro pašalinti, nestipriai stukčiojant filtro rėmelio į kietą paviršių. Filto tinkleliui išvalyti reikia filtrą išversti pusiukėmis ir išvalyti ekstrakciniu benzinu. Suslėgto oro srautu galima išpūsti iš tinkelio purvą į išorę.

7.3. Alyvos tepimo sistemos konservavimas ir valymas (XXII)

Alyvos tiekimo spragą ir kanalą kreipiamojoje reikia valyti po kiekvieno pjūklo panaudojimo.

Nuėmus šoninį gaubtą ir kreipiamąją reikia patikrinti alyvos tiekimo spragos būklę ir pašalinti galimus užteršimus.

Nuo kreipiamosios nuimti grandinę. Kreipiamąją išvalyti nuo pjūvenų ir užteršimų. Išvalyti grandinės šliaužimo griovelį kreipiamojoje bei alyvos tiekimo skylutę. Keliais lašais alyvos patepti per tepimo angą dantračį kreipiamosios viršutinėje dalyje.

Grandinės šliaužimo griovelis kreipiamojoje, dirbant, su laiku „išsidirba“. Laikas nuo laiko reikia kreipiamąją apžiūrėti iš visų pusių ir patikrinti griovelio formą. Pastebėjus, kad griovelio forma turi parodytą (XXIII) paveikslė išvaizdą, išdilusią kreipiamąją reikia pakeisti nauja. Griovelio susidėvimą galima patikrinti pridėjus prie kreipiamosios su uždėta grandine, linijuotę. Jeigu linijuotė nepriglunda prie kreipiamosios, reiškia griovelio būklė yra gera. Priešingu atveju kreipiamąją reikia pakeisti nauja.

7.4. Kiti konservavimo darbai

Po kiekvieno pjūklo panaudojimo reikia patikrinti bendrą pjūklo stovį. Reikia prisukti pasilaisvinusius srieginius sujungimus. Patikrinti ar nėra kuro ar alyvos ištekėjimų. Patikrinti ventiliacinių spragų švarumą. Patikrinti ar visi gaubtai ir korpusas yra geroje techninėje būklėje ir neturi įtrūkimų. Prieš imantis tolesnio darbo reikia pašalinti visus pastebėtus trūkumus.

7.5. Cilindro briaunavimo konservavimas (XXIV)

Cilindro briaunavime susikaupę užteršimai gali būti variklio perkaitimo priežastim. Todėl periodiškai reikia valyti cilindro briaunavimo griovelius. Tuo tikslu reikia nuimti oro filtro dangtį, ištraukti oro filtrą ir išsukti uždegimo žvakę. Po to atsukti varžtus ir nuimti cilindro gaubtą. Išvalyti griovelius tarp cilindro briaunų ir vėl sumontuoti pjūklą, kreipiant dėmesį į elektros kabelių ir kitų laidų išdėstymą.

7.6. Grandinės varomasis ratas

Periodiškai reikia tikrinti grandinės varomojo rato būklę. Pastebėjus susidėvėjimo požymius, įtrūkumus bei sužalojimus, kurie galėtų turėti neigiamą įtaką pavaros pernešimo sistemos veikimui, reikia netinkamą varomąjį ratą pakeisti nauju - įteisinotoje taisyklėje.

Sudėvėtos grandinės negalima montuoti ant naujo varomojo rato arba naujos grandinės ant sudėvėto varomojo rato.

7.7. Grandinės konservavimas

Grandinė turi būti visada išgaląsti ir geroje techninėje būklėje. Prieš kiekvieną panaudojimą reikia grandinę patikrinti susidėvėjimo atžvilgiu. Reikia ją apžiūrėti, ar nėra joje sužalotų grandžių arba išlaužytų dantų. Pastebėjus bet kokius sužalojimus, tolesnis darbas su sužalota grandine yra draudžiamas. Tai galėtų sukelti rimtus kūno sužeidimus.

Grandinę reikia kas kurį laiką galąsti. Galandinimas yra būtinas, jeigu bus pastebėtas bent vienas iš šių požymių: kylančios pjovimo metu pjūvenos primena miltelius, pjovimui reikia panaudoti daugiau jėgos, pjovimos nėra tiesios, padidėja virpėjimas arba didėja kuro sąnaudos.

Grandinės galandinimas, tai operacija, kuriai atlikti yra reikalingi specialūs įrankiai bei atitinkamas įgūdis. Todėl reikalaujama, kad galandinimas būtų atliekamas specializuoto serviso dirbtuvėse.

1. PRODUKTA RAKSTUROJUMS

Ķēžu griešanas ierīce ir paredzēta mājāsaimniecības darbībai. Ierīce ir paredzēta tikai kokmateriāla griešanai. Uzskaitot ierīces iekšdedzes dzinēju, ar ierīci var strādāt tikai ārpusē vai sevišķi sagatavotās telpās.

Griešanas ierīce var arī būt lietota koku izgriešanā, bet uzskaitot bīstamību, ir vajadzīgi, lai koku izgriešanu veiktu lietotājs ar lielu praksi.

2. APĢĀDĀŠANA

Ierīce ir piegādāta komplektētā stāvoklī, bet pirms pirmās lietošanas jābūt montēta.

Komplektā ar ierīci ir piegādāti:

- ķēžu vadotne
- griešanas ķēde
- vadotnes apvalks

3. TEHNISKĀS INFORMĀCIJAS

| Parametrs | Mērvienība | Vērtība |
|---|----------------------|-------------------|
| Kataloga numurs | | 79834 |
| Svars | [kg] | 5,2 |
| Degvielas tvertnes tilpums | [cm ³] | 550 |
| Ķēžu eļļas tvertnes tilpums | [cm ³] | 260 |
| Griešanas garums | [mm] | 450 |
| Ķēžu mērogs | [mm] | 8,255 |
| Vadoša posma biezums | [mm] | 1,47 |
| Ķēžu veids | | Oregon, 91P061X |
| Ķēžu vadotnes tips | | 455 mm (18") |
| Ķēžrāta zobu skaits un mērogs | | 7 zobi x 8,255 mm |
| Dzinējs | | |
| cilindru skaits | | 1 |
| taktu skaits | | 2 |
| dzesēšana | | Ar gaisu |
| Aizdedzes sveces tips | | M7/NHSP LD |
| Dzinēja cilindra tilpums | [cm ³] | 45,1 |
| Dzinēja spēja | [kW] | 1,6 |
| Maksimālais rekomendētais dzinēja apgriezienu ātrums ar griešanas sistēmu | [min ⁻¹] | 7600 |
| Rekomendētais apgriezienu ātrums ar brīvo pārnēsumu | [min ⁻¹] | 2800 |
| Degvielas izlietošana ar maksimālo dzinēja spēju | [kg/h] | 1,04 |
| Vienības degvielas izlietošana ar maksimālo dzinēja spēju | [g/kWh] | 645 |
| Skaņa līmenis | | |
| akustiskais spiediens | [dB (A)] | 93,06 ± 0,47 |
| spēja | [dB (A)] | 111,81 ± 0,47 |
| Vibrācijas līmenis | [m/s ²] | 11,46 |

4. VISPĀRĒJAS DROŠĪBAS INSTRUKCIJAS

BRĪDINĀJUMS! Darba laikā ar pļaujmašīnu rekomendējam ievērot vispārīgus darba drošības noteikumus, kopā ar tālāk minētiem noteikumiem, lai ierobežot ugunsgrēka, elektrošoka un ievainojuma bīstamību.

Pirms ierīču ekspluatācijas jālasa un jāsiglabā visu šo instrukciju.

UZMANĪBU! Jālasa visu apakš minēto instrukciju. Instrukcijas neievērošana var būt par ugunsgrēka, elektrošoka vai ievainojuma iemeslu.

JĀIEVĒRO TĀLĀK MINĒTO INSTRUKCIJU

Darba vieta

Darba vieta jābūt labi apgaismota un tīra. Nekārtība un tumšs apgaismojums var būt par nelaimes notikuma iemeslu. Nedrīkst strādāt ar ierīci slēgtās telpās. Izplūdes gāzes un degvielas tvaiki ir toksiski. Saindēšana ar tiem var būt par negadījuma un nopietna ievainojuma iemeslu. Nedrīkst pieļaut bērniem un citām personām atrasties darba vietā. Koncentrācijas zaudēšana var būt par kontroles zaudēšanas iemeslu.

Darba drošība

Nedrīkst modificēt ierīci un aksesuāru. Visi piederumi un ierīču daļas jābūt tīri, nesabojāti, labā tehniskā stāvoklī un paredzēti darbībai ar attiecīgām ierīcēm. Izvairieties no ķermeņa un ierīces kontakta ar iezemētām virsmām, piem. caurules, radiatori un saldētavas. Ķermeņa iezemējums var būt par elektrošoka iemeslu. Nedrīkst apdraudēt ierīci ar kontaktu ar atmosfēriskiem nokrišņiem vai mitrumu. Ūdens un mitrums, kuri nāks ierīces iekšā, var sabojāt ierīci un ievainot lietotāju. Nedrīkst pārslotot ierīci. Lietot ierīci un aksesuāru, attiecīgu darba veidam, tad darbs ir efektīvāks un drošāks. Aizdošot, pārdošot vai citā veida nodošot ierīci citai personai, vienmēr padot lietošanas instrukciju.

Personālā drošība

Strādāt var tikai labā fiziskā un psihiskā kondīcijā. Jābūt uzmanīgi darbā. Nedrīkst strādāt nogura stāvoklī, vai pēc medikamentu vai alkohola pieņemšanas. Pietiek neuzmanības moments, lai ievainot ķermeņu. Jālieto personālas aizsardzības līdzekļus. Vienmēr jālieto drošības brilles. Personālas drošības līdzekļu lietošana, piem. preptutekļu maskas, aizsardzības apavi, ķiveres un dzirdes aizsardzības līdzeklis, atļauj samazināt ķermeņa nopietna ievainojuma risku. Jābūt uzmanīgi, lai nejauši neieslēgt ierīci. Jākontrolē, vai ieslēdzis būtu „izslēgtā” pozīcijā pirms ierīces konservācijas vai transportēšanas. Ierīces turēšana vai pārņemšana ar pirkstu uz ieslēdzī vai kad ieslēdzis ir „ieslēgtā” pozīcijā var būt par ķermeņa ievainošanas iemeslu. Pirms ierīces ieslēgšanas jāņņem visas atslēgas un cita ierīci, kuri bija lietoji regulācijā. Atslēga, kura ir atstāta uz ierīces rotējošiem elementiem, var nopietni ievainot ķermeņu. Jāsaglabā līdzsvaru. Visu laiku jāsauglabā pareizu pozīciju. Tas atļaus vieglāk strādāt ar ierīci negaidītu situāciju gadījumos. Jāapgērbj drošības apģērbu. Nedrīkst apģērbt brīvo apģērbu un juvelierizstrādājumu. Mati, apģērbs un darba dūraiņi jābūt turēti tālu no ierīces kustīgām daļām. Apģērbs, juvelierizstrādājumi un mati var aizkabināties uz ierīces kustīgiem elementiem. Jālieto putekļu izsūkšanas ierīci vai putekļu tvertnes, kad ierīce ir ar tām apgādāta. Jākontrolē, vai tādas ierīces ir pareizi pievienotas. Putekļu izsūkšanas ierīce atļauj samazināt ķermeņa ievainojuma risku.

Ierīces lietošana

Nedrīkst lietot ierīci nepareizi. Nedrīkst pārslotot ierīci. Pareiza ierīces izvēlēšana attiecīgām darbam atļauj strādāt efektīvāk un drošāk. **Demontēt aizdedzes sveci pirms regulēšanas, piederumu mainīšanas vai ierīces glabāšanas. Tas atļaus izvairīties no ierīces negadījuma ieslēgšanas.** Glabāt ierīci bērniem nepieejamā vietā. Neatļaut strādāt ar ierīci neapmācītām personām. Ierīce neapmācītu personu rokās var būt bīstamā. Nodrošināt pareizu ierīces konservāciju. Kontrolēt ierīces kustamo daļu neatbilstību un atstarpes. Kontrolēt, vai ierīces elementi nav bojāti. Bojājumu konstatēšanas gadījumā to jāsarēmontē pirms kārtējas lietošanas. Daudz nejaucību var notikt pēc nepareizas ierīces konservācijas. Griezīgo ierīci jātur tīrībā un uzasinātā stāvoklī. Pareiza griezīgas ierīces konservācija atļauj vieglāk kontrolēt ierīci darba laikā. Lietot ierīci un piederumu saskaņā ar iepriekšminētām instrukcijām. Lietot paredzēto ierīci, ievērojot darba veidu un apstākļus. Ierīce, kas lietota citā darbībā, nekā bija paredzēta, var būt par bīstamas situācijas riska paaugstināšanas iemeslu. Kontrolēt ierīces apgrozības virzienu. Negaidīts virziens var būt par bīstamas situācijas iemeslu. Nedrīkst pietuvināt roku un citu ķermeņa daļu pie rotējošām smailēm. Par ievainojuma lielākā daudzuma iemeslu plaujmašīnas lietošanas laikā ir rotējošas smalles kontakts ar ķermeņa daļām. Darba laikā darbiniekam jābūt pareiza darba pozīcijā un darbinieks jābūt gatavs uz negaidītu ierīces rotāciju. Drīkst lietot tikai oriģinālu papildu piederumu. Nepareizas apgādāšanas lietošana var būt par nopietnas ievainošanas iemeslu.

Remonti

Ierīci var remontēt tikai pilnvarotos servisos, kuri lieto oriģinālo rezerves daļu. Tas var nodrošināt pareizu lietošanas drošību. Nedrīkst tīrīt gumijas vai plastmasas korpusu un vāku ar benzīnu, šķīdinātāju vai citu kodīgu šķīdumu. Ierīces konservācijai var lietot tikai augstās kvalitātes līdzekļus. Nedrīkst lietot citu līdzekļu, nekā rādīti lietošanas instrukcijā.

5. PAPILDU DROŠĪBAS INSTRUKCIJAS

Nedrīkst atstāt ierīci zem atmosfēriskiem nokrišņiem un to lietot augstākā mitrumā. Nedrīkst arī lietot ierīci apkārtne, kur ir paaugstināts ugunsgrēka vai eksplozijas risks.

Darba laikā jāizvairās no kontakta ar iezemētiem, vadāmiem un neizolētiem priekšmetiem, piem. caurules, radiatoru vai saldētavas.

Kad griešanas ierīce nav lietota, jābūt glabāta sausā, slēgtā vietā, kura ir nepieejama nepiederošām personām.

Jālieto griešanas ķēžu, kura ir paredzēta attiecīgai slodzei. Nedrīkst lietot griešanas ķēžu, kura ir paredzēta vieglai darbībai darbā ar augsto noslogojumu.

Griešanas ķēžu mainīšanas, remonta un regulēšanas laikā vienmēr jālieto drošības cimdus.

Griešanas ierīces transportēšanas laikā jākontrolē, lai ierīce būtu izslēgta. Uz ķēžu vadotni jābūt novietots apvalks. Ierīci var pārnest tikai kad vadotne ir novirzīta aizmugurē, un slāpētājs jābūt tālu no ķermeņa.

Darba laikā vienmēr jālieto stipru drošības ķiveri.

Vienmēr jālieto acu un dzirdes drošības līdzekļus, kuras atļauj sargāt acu, seju un elpošanas sistēmu no putekļiem un kokmateriāla gabaliņiem griešanas laikā.

Vienmēr jāapgērbj attiecīgo, nevalīgo drošības apģērbu. Jālieto cimdus un dzirdes aizsargāšanas līdzekļus.

Strādādot ar ierīci, vienmēr to jātur ar abām rokām. Ar labu roku turēt aizmugurējo rokturi, ar kreiso priekšpusē rokturi.

Darbā laikā brīvi kokmateriāla gabali jābūt fiksēti, lai nevarētu kustoties, piemēram, novietoti bukā.

Nedrīkst griezt kokmateriālu, kurš ir novietots uz zemes. Izvairieties no kokmateriāla apstrādāšanai, kad materiāls nav nodrošināts

pret pārvietošanas griešanas laikā.

Darbā laikā nedrīkst turēt ierīci virs pleciem. Nedrīkst strādāt ar ierīci, stāvēšot uz kāpnēm. Darbā laikā darba pozīcija jābūt tāda, lai nebūtu vajadzīgi izstiept rokas.

Ķēde jābūt turēta tīrībā. Ķēde jābūt asa un ieeļļota. Rezultātā darbs būs efektīvāks un drošāks. Ķēdi var uzasināt specializētā servisā. Pirms katras lietošanas jākontrolē ķēžu stāvokli. Gadījumā, kad ir konstatēti iesprāgumi, bojāti zobi vai citi bojājumi, pirms darba sākuma jāmaina ķēdi uz jaunu.

Ierīces rokturi jābūt tīri un brīvi no eļļām un smērvielām.

Gadījumā, kad ir konstatēti kaut kādi bojājumi ierīces elementos, jāpārtrauc vai nedrīkst sākt darbību. Bojāto elementu jāmaina uz jaunu pirms darba sākumu.

Ierīci jālieto saskaņā ar paredzēšanas, ierīce var būt lietota tikai kokmateriāla griešanai. Darba laikā jābūt uzmanīgi, lai nebelzt uz metāla elementiem vai akmeni, kuri var atrasties kokmateriālā.

Jālieto tikai oriģinālo rezerves daļu. Neoriģinālo rezerves daļu lietošana var paaugstināt avārijas risku un ievainot ķermeņu.

Ierīci jāremontē tikai autorizētos servisos, kuros ir lietotas oriģinālas rezerves daļas. Tas atļaus minimizēt negadījuma un ierīces bojājuma risku. Ierīci jāglabā sausā, slēgtā telpā ar labu ventilāciju. Gadījumā, kad ierīce ir glabātā ilgāko laiku, jāiztukšo degvielas tvertni. Ierīci jākonservē saskaņā ar 7. punkta instrukcijām

6. IERĪCES LIETOŠANA

6.1. Darba sagatavošana

Pirms pirmās lietošanas jāmontē vadotni, griešanas ķēžu un buferu ar tapām.

Visa darbība, savienota ar ķēžu montāžu un regulēšanu, jābūt veikta drošības cimdos.

Lai to darīt, jākontrolē, vai atzvana bremze atrodas aizmugurējā pozīcijā. Tas atvieglos sānu paneļa demontāžu un montāžu.

Jāatskrūvē abu fiksēšanas uzgriežņus un jānoņem sānu paneli.

Ar divām skrūvēm pieskrūvēt buferi ar tapām. (III)

Novietot vadotni un ķēdi. (IV) Ķēdi jānovieto saskaņā ar virzienu, rādīto uz posmiem. Pēc kontrolēšanas, vai ķēde ir pareizi novietota, samontēt sānu paneli, lai ķēžu spriegojuma regulēšanas izcilnis atrastu pareizā vadotnes caurumā.

Pieskrūvēt sānu paneļa uzgriežņus, bet ne pārāk stipri.

Noregulēt ķēžu spriegojumu (V), lai to darīt, turēt vadotnes augšējo daļu un vienlaicīgi rotēt ķēžu spriegojuma skrūvi, līdz momentam, kad ķēde būs vadotnes apakšējā daļā. Pieskrūvēt fiksēšanas uzgriežņus un kontrolēt ķēžu spriegojumu, pārvietošot ķēdi ar roku.

Ja ir vajadzīgi, vēlreiz noregulēt ķēžu spriegojumu. Pēc pareizas noregulēšanas pieskrūvēt spriegojuma skrūvi.

Uzmanību! Jauna ķēde noregulē darba laikā. Bieži jākontrolē ķēžu spriegojumu. Vāji nostiepta ķēde var sabojāt vadotni un ķēdi.

Pirms ierīces ieslēgšanas jākontrolē eļļas līmeni. Eļļas līmenis nevar būt zemāks nekā minimāla eļļas līmeņa rādītājs.

Jākontrolē, lai bremzes rokturis atrastu aizmugures pozīcijā.

6.2. Degvielas papildināšana (VI)

Ierīcē ir lietots degvielas samaisījums, paredzēts divtaktu motoriem. Nedrīkst lietot tīru degvielu. Benzīnu jāsamaisa ar degvielu proporcijās, kuras ir atkarīgas paredzētam noslogojumam. Gadījumā, kad ir paredzēts darba laiks īsāks nekā 20 stundas, jālieto samaisījumu benzīns:eļļa proporcijās 20:1. Gadījumā, kad ir paredzēts darba laiks ilgāks nekā 20 stundas, jāsamaisa benzīnu un eļļu 25:1 proporcijā.

Samaisījumu jāsamaisa pirms ieliešanu uz tvertni. Degvielas samaisīšanu un ieliešanu jāveic tālu no ūdens avotiem. Nedrīkst smēķēt degvielas papildināšanas laikā. Degvielas ieliešanu jāveic min. 3-metru attālumā no ierīces iedarbināšanas un darba vieta. Lai sargāt dzinēju, jālieto labas kvalitātes bezsvina benzīnu un labas kvalitātes eļļu, kura ir paredzēta divtaktu motoriem, dzesinātiem ar gaisu. Nedrīkst lietot eļļu, kura ir paredzēta četraktu dzinējiem.

Degvielas izlaistīšanas gadījumā to tieši jāizdzēs pirms ierīces iedarbināšanas.

6.3. Ķēžu eļļas papildināšana (VII)

Jālieto labas kvalitātes eļļu, paredzēto ķēžu griešanas ierīcēm.

Nedrīkst lietot ierīci ar tukšo eļļas tvertni. Tas var sabojāt ķēdi, vadotni un ierīces mehānismu.

Pirms eļļas papildināšanas sākuma jāizslēdz ierīci.

Rekomendējam, lai ierīces iedarbināšana un darbs ar ierīci būtu veikti vismaz 3 metri no eļļas papildināšanas vietas. Eļļošanai nevar lietot izlietoto dzinēja eļļu, jo tā nevar izpildīt savu uzdevumu un var sabojāt ierīci.

Eļļas papildināšanu jāveic tālu no uguns un siltuma avotiem.

Pēc eļļas izlaistīšanas to rūpīgi jātīra pirms ierīces ieslēgšanas.

Var regulēt eļļas daudzumu ķēžu eļļošanai, to var darīt ar eļļas dozēšanas regulatoru, kurš atrodas ierīces apakšējā daļā.

6.4. Darba vietas sagatavošana

Pirms griešanas sākuma jāsapatavo darba vietu, lai minimizēt bīstamības risku darbā ar ķēžu griešanas ierīci.

Jākontrolē, lai darba vietā atrastus tikai piederošas personas..

Gadījumā, kad ir izgriezti koki, jābūt atzīmēta briesmas zona un evakuācijas ceļš. Zona, kura atrodas 180° rādiusā apkārt plānotas koka krišanas virsmas un zona, kura atrodas 90° rādiusā pretējā virzienā, ir ievērojamas kā bīstamas zonas. Pārējās zonas - tie ir

evakuācijas ceļi (VIII). Bet jāatceras, ka krītošs koks var apvērst citu koku. Tāpēc nākoša darba vieta nevar atrasties tuvāk nekā griezta koka 2,5 garumi (IX).

No darba vietas jābūt laba redzamība, tāpēc jābūt sevišķi uzmanīgi darbā grūtos apstākļos, piem. kalnos.

Nedrīkst sākt darbu atmosfērisko nokrišņu laikā, kā arī kad ir paaugstināts mitrums, piem. miglas laikā.

Jāapgērbj drošības apģērbu un personālas aizsardzības līdzekļus.

Pirms griešanas sākuma jāveic pārbaudi drošos apstākļos, piem. ar kokmateriālu novietoto uz buka.

Izvairoties no stieples, jauno koku un koka siju griešanas.

Nedrīkst stāvēt uz griezto koku.

6.5. Ierīces iedarbināšana un apturēšana

Kontrolēt, lai bremze būtu aizmugures pozīcijā.

Noņemt vadotnes un ķēžu vāku.

Nedrīkst iedarbināt ierīci bez pareizi montētiem vadotnes un ķēdi.

Pārvietot ieslēdzēju uz augšējo pozīciju.

Ievilk drosesles sviru. (X)

Piesliet ierīci uz stabilo virsmu, jābūt uzmanīgi, lai ķēde un vadotne nepiedurtu pie nekādu priekšmetu. Rokturu turēt ar pēdu, ar kreiso roku turēt priekšpusē rokturu, un ar labo roku enerģiski pastiept startera trosi. (XI)

Uzmanību! Nedrīkst iedarbināt ierīci, turēšot to rokās. Ķēde var piedurties pie ķermeņa daļām un stipri ievainot.

Tas atļauj ietaupīt degvielu ierīces degvielas instalācijā. Pēc tam jāslēdz drosesles sviru un vēlreiz enerģiski pastiept startera trosi. Dzinēja iedarbināšanas laikā jālaiza startera trosi. Pēc tam jāatļauj dzinējam sasildīties ar mazliet izstiepto drosesles sviru.

Gadījumā, kad ir konstatētas kaut kādas skaņas vai vibrācijas, ierīci nekavējoties jāizslēdz.

Lai izslēgt ierīci pēc darba beigšanas, jāatbrīvo rokturu un jāatļauj dzinējam brīvi strādāt. Pēc tam jāpārslēdz ieslēdzēju uz apakšējo pozīciju un jāpagaida līdz ķēdes apturēšanai. Tad var sākt konservēt ierīci.

Pirms darba sākuma jākontrolē, kā ir eļļota ķēde. Lai to darīt, ar vidējo apgriezumu ātrumu, kontrolēt, vai ķēde mazliet smidzina eļļu. Ieslēgto ierīci mazliet paliekt ar vadotni uz apakšu. Kad pēc vienas minūtes būs redzams eļļas traips, ķēdes eļļošana ir pareiza.

Gadījumā, kad ir vajadzīgi noregulēt eļļas dozēšanu, to var darīt ar regulatoru ierīces apakšējā pusē.

Ķēdes eļļa un degviela jābūt lietoti aptuveni vienmērīgi. Ar katru degvielas papildināšanu arī jāpapildina ķēdes eļļu.

6.6. Karburatora regulēšana (XII)

Karburators ir rūpnīciski noregulēts, lai sasniegt pareizu ierīces efektivitāti. Bet kad darba apstākļi maiņas, var būt vajadzīgi noregulēt ierīci. Pirms regulēšanas jāfiltru: gaisa un degvielas, un jāpildina degvielas tvertni ar svaigo degvielas samaisījumu.

Uzmanību! Karburatoru var regulēt tikai ar instalēto ķēdi.

Noregulēšana jābūt sekojoša.

Ar izslēgto dzinēju rotēt adatas skrūves H un L līdz galam. Pēc tam rotēt pretējā virzienā ar apgriezumu skaitu: H - 1 3/8, L - 1 1/4. Iedarbināt dzinēju un atstāt līdz sasildīšanas ar atvērto uz pusi droseli.

Rotēt adatu L pulksteņrādītāja kustības virzienā līdz momentam, kad dzinējs sasniedz maksimālo brīvu ātrumu. Tad jārotē adatu L uz apgrieziena 1/4 pretējā virzienā.

Rotēt brīva ātruma T skrūvi pretēji pulksteņrādītāja virzienam līdz ķēdes apturēšanas momentam. Gadījumā, kad ķēdes ātrums ir pārāk mazs, jārotē skrūvi pulksteņrādītāja kustības virzienā.

Jāveic griešanas pārbaudi un uzstādīt H adatu tādā veidā, lai sasniegt labāko griešanas spēju, un ne maksimālo ātrumu.

6.7. Darbs ar griešanas ierīci

Pēc visas darbību no minētiem punktiem veikšanas var sākt lietot ierīci.

Pirms katras ierīces iedarbināšanas jākontrolē bremzi. Pirms katras ierīču iedarbināšanas jākontrolē bremzes pareizo darbību. Lai to darīt, turēšot ierīci horizontāli, atbrīvot rokturu, palaist priekšpusē rokturu un atļauj vadotnei iegāzt uz celmiņu vai koka gabalu.

Augstums, no kura jāpalaiza priekšpusē rokturu, ir atkarīgs no ķēžu vadotnes garuma. Gadījumā, kad bremze nestrādās, ierīci jāatdod remontam un regulēšanai autorizētā servisā.

Gadījumā, kad bremze iedarbinās darba laikā, jāatbrīvo rokturu sviru un jāatļauj dzinējam brīvi strādāt. Citā gadījumā strādājošs dzinējs sakarsē sajūga disku, kas var sabojāt ierīci.

Personas, kuras grib strādāt ar griešanas ierīci pirmo reizi - pirms darba sākuma jāaprunā darbību un darba drošību ar kvalificētām ierīces operatoram. Pirmie darbi ar ierīci jābūt veikti uz sagatavotām silēm bukos.

Darbā laikā jāievēro pamatus drošības nosacījumus. Arī jābūt uzmanīgi, jo griešanas ierīce var atstāt apkopšanas personas pusē.

Tas var notikt, kad ierīču ķēde nokļūst uz traucēkli. Lai minimizēt risku:

Jākontrolē vadotnes virsa pozīciju griešanas laikā. Nedrīkst griezt ar virsa augšējo ceturksni. (XIII)

Jāgriež tikai ar ķēžu, kurš pārveitos uz vadotnes apakšējās puses. Kokmateriāla griešanas laikā var lietot bufera apakšējo zobu kā ierīces apgrozības asu. (XIV)

Pie griezto kokmateriālu var spiest tikai ieslēgto ierīci. Nedrīkst iedarbināt ierīci pēc piespiešanas pie apstrādāto kokmateriālu.

Darbā laikā nedrīkst turēt ierīci vīrs pleciem. (XV)

Nedrīkst stāvēt griešanas zonā. Tas atļauj samazināt ievainojumu risku pēc ierīces atsišanas. (XVI)

Vienmēr darba laikā jātur ierīci ar abām rokām.

Jākontrolē, lai ķēde būtu visu laiku labi uzasināta un pareizi uzvilka.

REKOMENDĀCIJAS DARBĪBAI AR GRIEŠANAS IERČI

Darba laikā darba pozīcija jābūt ērta, operatoram jābūt pilnīga kustības brīvība.

Griežot zaru, nedrīkst to griezt pie celmu, bet apm. 15 cm attālumā. Jāveic divu iegriezumu uz dziļumu, kura ir vienāda zara 1/3 biežumam, attālumā apm. 8 cm viens iegriezums no otras. Viens iegriezums no apakšpusēs, otrs no augšas. Pēc tam iegriezt zaru pie celmu, uz dziļumu, kura ir vienāda zara 1/3 biežumam. Beigt griešanu, griežot pie celmu no augšas. Nedrīkst griezt zaru no apakšpusēs. (XVII)

Koka griešanas laikā pirmkārt jāsaprot griešanas vietu kā ir rādīti punktā 6.4. Arī jābūt sagatavota droša virsma pie koka griešanas.

Koka krišanas jāstāv drošā attālumā no koka krišanas zonas sāniem.

Izvēlēšot kokmateriāla krišanas ceļu, jāievēro arī tādu faktoru, kā grunta forma, koka smaguma centru, lapotnes novietošanu un vēja virzienu.

Lai pareizi sagatavot koku griešanai, jāveic iegriezumu uz stumbra diametra 1/3 daļu no krišanas pusēs, un pēc tam otro iegriezumu ar slīpumu 45° pie pirmām iegriezumiem – tādā veidā, lai izgriezt „kīli”. No stumbra otras pusēs sākt griezumus perpendikulāri stumbra asām, mazliet augstāk (apm. 4 cm), nekā „kīlis”. Nedrīkst pārgriezt stumbru. Jāatstāj gabalu stumbra 1/10 daļas garumā. Pēc tam novietot koka sadalīšanas kīli iegriezumā pretēji no krišanas pusēs. (XVIII)

Gadījumā, kad griešanas laikā koks sāks krist, jāņoņem zāģu no stumbra un jāskrien projām uz drošo attālumu.

Gadījumā, kad zāģis aizsprosts, nekad nedrīkst atstāt ierči ar ieslēgto dzinēju tādā pozīcijā. Jāizslēdz ierces dzinēju, jāatslēdz elektrības vadu un ar kīļiem jāņoņem ierči no stumbra.

Izgiezta koka dalīšanas laikā jāievēro sekojošus principus.

Koku novietot uz buka vai uz balstiem, lai atgriezts gabals varētu krist uz zemi bez ierces bloķēšanas. Ierces bloķēšanas gadījumā jādarbina kā ir aprakstīti augšā.

Nedrīkst piedurties ar ierči pie zemi vai piesārņot ar zemi.

Nedrīkst lietot griešanas ierči krūmu formēšanai vai griešanai.

Gadījumā, kad ierces operatoram jāstrādā uz kalni, darba laikā jāstāv virs griezto kokmateriālu.

Gadījumā, kad ir griezts saspīlēts koks, jābūt sevišķi uzmanīgi un ja ir iespējami, uzdot tādu uzdevumu kvalificētam mežstrādniekam.

Gadījumā, kad ir griezts saspīlēts koks, kurš ir atbalstīts no abām pusēm, koku jānogriež no augšas pusēs uz 1/3 diametra dziļumu, un pēc tam pabeigt griešanu no apakšpusēs.

Gadījumā, kad koks ir atbalstīts tikai no vienas pusēs, jānogriež koku no apakšējās pusēs uz 1/3 diametra dziļumu, un pēc tam pabeigt griešanu no augšas. (XIX)

Tādā veidā ir samazināts risks sabojāt ierči griešanas laikā.

7. IERĒCES KONSERVĀCIJA

Pirms kaut kādu apakšā minēto darbību sākuma jāizslēdz ierči. Kontrolēt, vai dzinējs nav karsts. Jāatskrūvē aizdedzes sveci, lai izvairītos no dzinēja negaidītas iedarbināšanas.

Gadījumā, kad ir veikti kaut kādi darbi ar ķēdi, obligāti jālieto drošības cimdus.

7.1. Aizdedzes sveces mainīšana un konservācija (XX)

Lai mainīt aizdedzes sveci, jādemontē gaisa filtra apvalku un jāņoņem gaisa filtru.

Noņemt sveces gumijas apvalku un atskrūvēt sveci ar piegādāto atslēgu.

Jākontrolē sveču elektroda stāvokli. Kad būs konstatēti netīrumi, pamēģināt notīrīt sveču elektrodu ar stieples suku. Gadījumā, kar nevar attīrīt sveci, to jāmaina uz jaunu.

Jākontrolē sveces stāvokli vismaz vienu reizi mēnesī.

7.2. Gaisa filtra konservācija (XXI)

Gaisa filtra konservāciju jāveic pēc katras ierces lietošanas.

Putekļi un lielāki netīrumi no filtra var būt atdalīti, viegli grabināšot ar filtra rāmi uz cieta virsmu. Filtra tīklu var tīrīt pēc filtra sadalīšanu uz pusēm un tīkla tīrīšanu ekstrakcijas benzīnu. Ar saspiesta gaisa strāvu var izpūst netīrumus no tīkla.

7.3. Eļļas instalācijas konservācija un tīrīšana (XXII)

Eļļas sprauņa un vadotnes eļļas kanāla tīrīšana jābūt veikta pēc katras darbības ar ierči.

Pēc sānu paneļa noņemšanas jākontrolē eļļas sprauņa stāvokli un jāņoņem potenciālus netīrumus.

No vadotnes noņemt ķēdi. Vadotni notīrīt no skaidām un netīrumiem. Notīrīt ķēžu vadīšanas kanālu un eļļas caurumu. Noeļļot ķēzratu vadotnes virsū ar eļļas dažādiem pilieniem caur eļļošanas caurumu.

Ķēžu kanāls vadotnē noliešanas darba laikā. Gadījumā, kad ir konstatēta kanāla formā kā rādīta ilustrācijā (XXIII), jāmaina vadotni uz jaunu. Kanāla noliešanu var kontrolēt ar lineālu, pielikto pie vadotnes ar ķēdi. Kad lineāls nevar pieskarties pie vadotni, ķēžu kanāla stāvoklis ir labs. Citā gadījumā vadotni jāmaina uz jaunu.

7.4. Cita konservācijas darbība

Pēc katras lietošanas veikt ierces vispārēja stāvokļa apskatīšanu. Pieskrūvēt brīvu skrūvju savienojumu. Kontrolēt ventilācijas

un eļļas caurumus. Kontrolēt ventilācijas caurumu pārgājību. Kontrolēt, vai visi apvalki un korpusi ir labā tehniskā stāvoklī, bez iesprāgumiem. Pirms sekojošas darbības jāremontē visus konstatētus defektus.

7.5. Cilindra šķautņu konservācija (XXIV)

Netīrumi cilindra šķautnēs var pārkarsēt dzinēju. Dažreiz jātīra spraugas starp cilindra šķautnēm. Lai to darīt, jānoņem gaisa filtra apvalku, demontēt gaisa filtru un atskrūvēt aizdedzes sveci. Pēc tam atskrūvēt skrūves un demontēt cilindra apvalku. Notīrīt spraugas cilindra šķautnēs un samontēt ierīci, kontrolējot elektrības un citu vadu novietošānu.

7.6. Kēžrats

Dažreiz jākontrolē kēžrata stāvokli. Gadījumā, kad ir konstatēti izlietošanas zīmes, plaisas vai bojājumi, kuri var ietekmēt uz pievada pārnesuma sistēmu, jāmaina ratu uz jaunu autorizētā servisā.

Nedrīkst montēt izlietoto ķēdi uz jaunu kēžratu vai jauno ķēdi uz lietoto kēžratu.

7.7. Kēdes konservācija

Ķēde jābūt attiecīgi uzasināta un labā tehniskā stāvoklī. Pirms katras lietošanas kontrolēt ķēžu uzvilksānu un stāvokli. Gadījumā, kad ir konstatēti kaut kādi ķēžu bojājumi, ķēdi jāmaina uz jaunu. Nedrīkst lietot ierīci ar sabojāto ķēdi! Tas var būt par ievainojuma iemeslu.

Ķēde jābūt asināta. Asināšana ir vajadzīga, kad ir konstatēts vismaz viena no sekojošām zīmēm: skaidas griešanas laikā izskatās kā pulveris, vajag vairāk spēku griešanas laikā, iegriezums nav taisns, ir paaugstinātas vibrācijas vai palielināta degvielas izlietošana. Asināšanu var veikt ar speciālām ierīcēm, vajadzīga ir arī attiecīga pieredze. Tāpēc asināšanu var veikt tikai speciālos servisa punktos.

1. CHARAKTERISTIKA VÝROBKU

Řetězová pila slouží k provádění prací v domácím hospodářství. Pila je určena výhradně k řezání dřeva. Vzhledem k tomu, že k pohonu pily je použitý spalovací motor, je možné provádět řezání pouze na otevřeném prostranství nebo v náležitě přizpůsobených prostorách. Pila může být rovněž použita ke kácení stromů, avšak vzhledem k možnému ohrožení se požaduje, aby kácení prováděl zkušený uživatel.

2. VYBAVENÍ

Pila je dodávána v kompletním stavu, avšak před prvním použitím musí být provedena montáž.

Spolu s pilou jsou dodány:

- řetězová lišta
- řezací řetěz
- kryt lišty

3. TECHNICKÉ ÚDAJE

| Parametr | Rozměrová jednotka | Hodnota |
|---|----------------------|-------------------|
| Katalogové číslo | | 79834 |
| Hmotnost | [kg] | 5,2 |
| Objem palivové nádrže | [cm ³] | 550 |
| Objem nádrže řetězového oleje | [cm ³] | 260 |
| Délka řezu | [mm] | 450 |
| Dělení řetězu | [mm] | 8,255 |
| Tloušťka hnacího článku | [mm] | 1,47 |
| Typ řetězu | | Oregon, 91P061X |
| Typ vodící lišty | | 455 mm (18") |
| Počet zubů hnacího řetězového kola a rozteč | | 7 zubů x 8,255 mm |
| Motor | | |
| počet válců | | 1 |
| počet dob | | 2 |
| chlazení | | Vzduchem |
| Typ zapalovací svíčky | | M7/NHSP LD |
| Zdvíhový objem motoru | [cm ³] | 45,1 |
| Výkon motoru | [kW] | 1,6 |
| Maximální doporučené otáčky motoru s řezací jednotkou | [min ⁻¹] | 7600 |
| Doporučené otáčky volnoběhu | [min ⁻¹] | 2800 |
| Spotřeba paliva při maximálním výkonu motoru | [kg/h] | 1,04 |
| Jednotková spotřeba paliva při maximálním výkonu motoru | [g/kWh] | 645 |
| Hluk | | |
| akustický tlak | [dB (A)] | 93,06 ± 0,47 |
| výkon | [dB (A)] | 111,81 ± 0,47 |
| Úroveň vibrací | [m/s ²] | 11,46 |

4. VISPĚRĚJAS DROŠĪBAS INSTRUKCIJAS

BRĪDINĀJUMS! Darba laikā ar pļaujmašīnu rekomendējam ievērot vispārīgus darba drošības noteikumus, kopā ar tālāk minētiem noteikumiem, lai ierobežot ugunsgrēka, elektrošoka un ievainojuma bīstamību.

Pirms ierīcu ekspluatācijas jālasa un jāsaģlabā visu šo instrukciju.

UZMANĪBU! Jālasa visu apakš minēto instrukciju. Instrukcijas neievērošana var būt par ugunsgrēka, elektrošoka vai ievainojuma iemeslu.

JĀIEVĒRO TĀLĀK MINĒTO INSTRUKCIJU

Darba vieta

Darba vieta jābūt labi apgaismota un tīra. Nekārtība un tumšs apgaismojums var būt par nelaimes notikuma iemeslu. Nedrīkst strādāt ar ierīci slēgtās telpās. Izplūdes gāzes un degvielas tvaiki ir toksiski. Saindēšana ar tiem var būt par negadījuma un nopietna ievainojuma iemeslu. Nedrīkst pieļaut bērniem un citām personām atrasties darba vietā. Koncentrācijas zaudēšana var būt par kontroles zaudēšanas iemeslu.

Darba drošība

Nedrīkst modificēt ierīci un aksesuāru. Visi piederumi un ierīču daļas jābūt tīri, nesabojāti, labā tehniskā stāvoklī un paredzēti darbibai ar attiecīgām ierīcēm. Izvairieties no ķermeņa un ierīces kontakta ar iezemētām virsmām, piem. caurules, radiatori un saldētavas. Ķermeņa iezemējums var būt par elektrošoka iemeslu. Nedrīkst apdraudēt ierīci ar kontaktu ar atmosfēriskiem nokrišņiem vai mitrumu. Ūdens un mitrums, kuri nāks ierīces iekšā, var sabojāt ierīci un ievainot lietotāju. Nedrīkst pārslēgt ierīci. Lietot ierīci un aksesuāru, attiecīgu darba veidam, tad darbs ir efektīvāks un drošāks. Aizdošot, pārdošot vai citā veida nodošot ierīci citai personai, vienmēr padot lietošanas instrukciju.

Personālā drošība

Strādāt var tikai labā fiziskā un psihiskā kondīcijā. Jābūt uzmanīgi darbā. Nedrīkst strādāt nogura stāvoklī, vai pēc medikamentu vai alkohola pieņemšanas. Pietiek neuzmanības moments, lai ievainot ķermeņu. Jālieto personālas aizsardzības līdzekļus. Vienmēr jālieto drošības brilles. Personālas drošības līdzekļu lietošana, piem. pretputekļu maskas, aizsardzības apavi, ķiveres un dzirdes aizsardzības līdzeklis, atļauj samazināt ķermeņa nopietna ievainojuma risku. Jābūt uzmanīgi, lai nejausi neieslēgt ierīci. Jākontrolē, vai ieslēdzis būtu „izslēgtā” pozīcijā pirms ierīces konservācijas vai transportēšanas. Ierīces turēšana vai pārņemšana ar pirkstu uz ieslēdzī vai kad ieslēdzis ir „ieslēgtā” pozīcijā var būt par ķermeņa ievainošanas iemeslu. Pirms ierīces ieslēgšanas jānoņem visas atslēgas un citu ierīci, kuri bija lietoti regulācijā. Atslēga, kura ir atstāta uz ierīces rotējošiem elementiem, var nopietni ievainot ķermeņu. Jāsauglabā līdzsvaru. Visu laiku jāsauglabā pareizu pozīciju. Tas atļaus vieglāk strādāt ar ierīci negaidītu situāciju gadījumos. Jāapgērbj drošības apģērbu. Nedrīkst apģērbt brīvo apģērbu un juvelierizstrādājumu. Mati, apģērbs un darba dūraiņi jābūt turēti tālu no ierīces kustīgām daļām. Apģērbs, juvelierizstrādājumi un mati var aizkabināties uz ierīces kustīgiem elementiem. Jālieto putekļu izsūkšanas ierīci vai putekļu tvertnes, kad ierīce ir ar tām apgādāta. Jākontrolē, vai tādas ierīces ir pareizi pievienotas. Putekļu izsūkšanas ierīce atļauj samazināt ķermeņa ievainojuma risku.

Ierīces lietošana

Nedrīkst lietot ierīci nepareizi. Nedrīkst pārslēgt ierīci. Pareiza ierīces izvēlēšana attiecīgam darbam atļauj strādāt efektīvāk un drošāk. **Demontēt aizdedzes svēci pirms regulēšanas, piederumu mainīšanas vai ierīces glabāšanas. Tas atļaus izvairīties no ierīces negadījuma ieslēgšanas.** Glabāt ierīci bērniem nepieejamā vietā. Neatļaut strādāt ar ierīci neapmācītām personām. Ierīce neapmācītu personu rokās var būt bīstamā. Nodrošināt pareizu ierīces konservāciju. Kontrolēt ierīces kustamo daļu neatbilstību un atstarpes. Kontrolēt, vai ierīces elementi nav bojāti. Bojājumu konstatēšanas gadījumā to jāsarīko pirms kārtējas lietošanas. Daudz nejaucību var notikt pēc nepareizas ierīces konservācijas. Griezīgo ierīci jātur tīrībā un uzasinātā stāvoklī. Pareiza griezīgās ierīces konservācija atļauj vieglāk kontrolēt ierīci darba laikā. Lietot ierīci un piederumu saskaņā ar iepriekšminētām instrukcijām. Lietot paredzēto ierīci, ievērojot darba veidu un apstākļu. Ierīce, kas lietota citā darbībā, nekā bija paredzēta, var būt par bīstamas situācijas riska paaugstināšanas iemeslu. Kontrolēt ierīces apgrozības virzienu. Negaidīts virziens var būt par bīstamas situācijas iemeslu. Nedrīkst pietuvināt roku un citu ķermeņa daļu pie rotējošām smailēm. Par ievainojuma lielāka daudzuma iemeslu plaujmašīnas lietošanas laikā ir rotējošas smalles kontakts ar ķermeņa daļām. Darba laikā darbiniekam jābūt pareiza darba pozīcija un darbinieks jābūt gatavs uz negaidītu ierīces rotāciju. Drīkst lietot tikai oriģinālu papildu piederumu. Nepareizas apgādāšanas lietošana var būt par nopietnas ievainošanas iemeslu.

Remonts

Ierīci var remontēt tikai pilnvarotos servisos, kuri lieto oriģinālo rezerves daļu. Tas var nodrošināt pareizu lietošanas drošību. Nedrīkst tīrīt gumijas vai plastmasas korpusu un vāku ar benzīnu, šķīdinātāju vai citu kodīgu šķīdumu. Ierīces konservācijai var lietot tikai augstās kvalitātes līdzekļu. Nedrīkst lietot citu līdzekļu, nekā rādīti lietošanas instrukcijā.

5. DOPLŅUJÍCÍ BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE

Je zakázáno vystavovat pilu působení atmosférických srážek nebo ji používat při zvýšené vlhkosti vzduchu. Rovněž je zakázáno používat pilu v prostředí se zvýšeným rizikem požáru nebo výbuchu.

Během práce je třeba zabránit kontaktu s uzemněnými, vodivými a neizolovanými předměty jako trubky, ohříváče nebo ledničky. Pokud se pila nepoužívá je třeba ji uchovávat na suchém a bezpečném místě nepřístupném pro nepovolané osoby.

Je třeba používat takový řezací řetěz, který je přizpůsobený danému provoznímu zatížení. K práci s vysokým provozním zatížením nepoužívat řetězy, které jsou určeny pouze k lehké práci.

Při výměně, opravě a seřizování řezacího řetězu vždy nasadit ochranné rukavice.

Během přepravy pily je třeba se přesvědčit, zda byla vypnuta. Na listu s řetězem musí být nasazen kryt. Pilu je třeba přenášet tak, aby lišta směřovala dozadu a tlumič je třeba držet dále od těla.

Při práci vždy používat pevnou přilbu a chrániče.

Vždy si nasadit kryt očí a obličje; oči, obličej a dýchací cesty tak budou chráněny před prachem, výfukovými plyny a kousky dřeva, které vznikají během řezání. Vždy si obléci vhodný přiléhavý ochranný oděv. Nasadit ochranné rukavice a chrániče sluchu.

Pilu při práci vždy držet oběma rukama. Pravou rukou je třeba držet zadní rukojeť, levou rukou přední držák.

Při práci zajistit nestabilní kusy dřeva proti pohybu, například umístěním na kožu. Je třeba se vyhnout řezání dřeva položeného na zemi. Vyhnout se zpracování dřeva, které není zabezpečeno proti pohybu během řezání.

Při práci nadržet pilu výše než je úroveň ramen. Nepracovat s pilou na žebříku. Při práci zaujmout takové postavení, aby nebylo třeba natahovat ruce na celou délku.

Udržovat řetěz v čistotě. Řetěz musí být nabroušený a namazaný. Zabezpečí se tak vyšší pracovní výkon a bezpečnost práce. Řetěz lze dát nabrousit do specializovaného servisu. Před každým použitím je třeba zkontrolovat stav řetězu.

V případě, že budou zjištěny praskliny, vytlámané zuby nebo jakákoliv jiná poškození je třeba před zahájením další práce vyměnit řetěz za nový.

Držadla pily udržovat v čistotě, zejména nesmí být znečištěny olejem nebo jinými mazadly.

V případě zjištění, že některé části pily jsou poškozené nebo pokažené, je třeba zastavit práci nebo ji vůbec nezačínat. Poškozené části se musí před zahájením další práce vyměnit.

Pilu je třeba používat ve souladu s jejím určením; pila slouží výhradně k řezání dřeva. Během práce je třeba dávat pozor na částech kovu nebo kameny, které se ve zpracovávaném dřevě mohou vyskytovat.

Je třeba používat výhradně originální náhradní díly. Používání jiných než originálních náhradních dílů by mohlo zvýšit riziko nehody a přivodit úraz.

Opravy pily je třeba svěřit pouze autorizovaným servisům, které používají originální náhradní díly.

Tak bude minimalizováno riziko nehod a poškození zařízení.

Pilu je třeba přechovávat v suché a uzavřené místnosti s dobrým větráním. Má-li být pila přechovávána po delší dobu, je třeba vyprázdnit palivovou a olejovou nádrž. Pilu je třeba rovněž zakonzervovat postupem popsaným v bodě 7.

6. OBSLUHA PILY

6.1. Příprava pily k práci

Před prvním použitím je třeba namontovat lištu, řezací řetěz a nárazník s hroty.

Veškeré činnosti spojené s montáží a seřizením řetězu je třeba provádět v ochranných rukavicích.

K tomuto účelu je třeba se přesvědčit, že se řetězová brzda nachází v zadní poloze. Usnadní se tím demontáž a montáž bočního panelu.

Je třeba odšroubovat obě upevňovací matice a sejmut boční panel.

Dvěma šrouby přišroubovat nárazník s hroty. (III)

Nasadit lištu a řetěz. (IV) Řetěz se musí nasadit shodně se směrem otáčení vyznačeném na člancích. Po zjištění, že řetěz správně sedí v drážce řetězové lišty, je třeba namontovat boční panel tak, aby výstupek pro seřizování napnutí zapadl do příslušného otvoru v liště.

Našroubovat matice bočního panelu, ale zatím je úplně nedotahovat.

Seřídít napnutí řetězu (V); k tomuto účelu je třeba uchopit lištu za horní část a současně otáčet napínacím šroubem řetězu až do okamžiku, kdy řetěz dosedne k dolní části lišty. Dotáhnout upevňovací matice a ověřit napnutí řetězu tak, že se dá rukou posunovat po liště. V případě potřeby znovu seřídít napnutí řetězu. Po správném seřizení dotáhnout napínací šroub.

Pozor! Nový řetěz se bude v průběhu práce natahovat. Proto je třeba napnutí řetězu často kontrolovat. Volný řetěz může způsobit poškození lišty i samotného řetězu.

Před uvedením pily do chodu je třeba se přesvědčit, zda se v nádrži nachází řetězový olej. Hladina oleje nesmí být nižší než značka pro minimální množství oleje v nádrži.

Přesvědčit se, že se páka řetězové brzdy nachází v zadní poloze.

6.2. Doplnění paliva (VI)

K pohonu pily se používá palivová směs určená pro dvoudobé motory. Použití čistého paliva je zakázáno. Benzín je třeba smíchat s olejem v poměrech, které závisí na předpokládaném provozním zatížení. Jestliže předpokládaná doba práce bude méně než 20 hodin, je třeba používat směs benzín:olej v poměru 20:1.

V případě doby práce více než 20 hodin je třeba smíchat benzín a olej v poměru 25:1.

Směs se musí smíchat před nalitím do palivové nádrže. Míchání a nalévání paliva je třeba provádět v dostatečné vzdálenosti od zdroje ohně. V průběhu doplňování paliva není dovoleno kouřit. Doplňování paliva je třeba provádět ve vzdálenosti minimálně 3 metry od místa, kde bude pila uváděna do chodu a kde se s ní bude pracovat.

Z důvodu péče o motor je třeba používat bezolovnatý benzín dobré jakosti a jakostní olej určený pro dvoudobé motory chlazené vzduchem. Není dovoleno používat olej určený pro čtyřdobé motory.

Dojde-li k rozlíti paliva, je třeba jeho zbytky důkladně vytřít ještě před uvedením pily do chodu.

6.3. Doplnění řetězového oleje (VII)

Je třeba používat olej dobré jakosti, který je určený k mazání pilových řetězů.

Není-li olejová nádrž naplněná, je používání pily zakázáno. Hrozilo by nebezpečí poškození řetězu, lišty a mechanismů pily.

Před zahájením doplňování oleje je třeba pilu vypnout.

Doporučuje se, aby se uvádění pily do chodu a práce s ní uskutečňovala minimálně 3 metry od místa, kde byl olej doplňován. K mazání nelze použít vyjetý motorový olej. Neplní svou úlohu, což by mohlo vést k poškození mechanismů pily.

Doplňování oleje je třeba provádět v dostatečné vzdálenosti od zdroje ohně a tepla.

Dojde-li k rozlíti oleje, je třeba důkladně vytřít jeho zbytky, a to ještě před uvedením pily do chodu.

Množství oleje, kterým pila maže řetěz, lze regulovat; slouží k tomu kolečko dávkování oleje umístěné na spodku pily.

6.4. Příprava pracoviště

Před zahájením práce s pilou je třeba náležitě připravit pracoviště tak, aby bylo minimalizováno riziko vzniku ohrožení, která se při práci s řetězovou pilou vyskytují.

Je třeba se přesvědčit, že se na pracovišti budou zdržovat pouze povolané osoby.

V případě kácení stromů je třeba označit oblast ohrožení a únikové cesty.

Oblast s rádiem 180° okolo plánovaného směru pádu stromu a oblast s rádiem 90° ve směru opačném k plánovanému směru pádu stromu jsou považovány za nebezpečné oblasti. Zbývající oblasti jsou únikové cesty (VIII). Je třeba rovněž pamatovat, že padající strom může také vyvrátit další stromy. Proto se další pracoviště nemůže nacházet blíže než 2,5 násobek výšky káceného stromu (IX).

Z pracoviště musí být dobrá viditelnost, proto je třeba zachovat zvláštní opatrnost při kácení stromů v těžkých terénních podmínkách, např. v horách.

Není dovoleno začínat práci při atmosférických srážkách nebo v případě vysoké vlhkosti vzduchu, např. při mlze.

Je třeba obléci ochranný oděv a nasadit prostředky osobní ochrany.

Před zahájením kácení je třeba provést zkoušku řezání dřeva v bezpečných podmínkách, například umístěného na koze.

Je třeba se vyhnout řezání drátů, mladých stromků a starých dřevěných trámů.

Na řezaném dřevě není dovoleno stát.

6.5. Uvádění pily do chodu a její zastavení

Přesvědčit se, že se řetězová brzda nachází v zadní poloze.

Sejmout kryt z lišty a řetězu.

Není dovoleno uvádět pilu do chodu, pokud není správně namontována lišta a řetěz.

Vypínač zapalování přepni do horní polohy.

Vytáhnout páčku sytiče. (X)

Opřít pilu o pevný podklad a dávat pozor, aby se řetěz a lišta ničeho nedotýkaly. Rukojeť přidržet chodidlem, levou rukou přidržet horní držadlo a pravou rukou energicky zatáhnout za startovací lanko. (XI)

Pozor! Není dovoleno uvádět pilu do chodu a držet ji přitom v rukách. Řetěz by se mohl dotknout některé části těla a způsobit vážný úraz.

Tím se dosáhne rozvedení paliva do palivové soustavy pily. Potom je třeba přivést páčku sytiče a energicky zatáhnout za startovací lanko ještě jednou. V okamžiku, když motor naskočí, je nutné startovací lanko pustit. Je třeba umožnit motoru, aby se rozehlál při nepatrně povytažené páčce sytiče.

V případě, kdyby byly slyšet nějaké podezřelé zvuky nebo bylo cítit vibrace, je třeba okamžitě pilu vypnout.

Vypnutí pily po ukončení práce je třeba provést tak, že se uvolní přítlak na páčku plynu a motor se nechá běžet po určitou dobu na volnoběh. Potom se přepne vypínač zapalování do dolní polohy a počká se, až se řetěz zastaví. Po zastavení řetězu je třeba provést údržbu pily.

Před zahájením práce je ještě třeba zkontrolovat, do jaké míry je naolejován řetěz. K tomuto účelu je třeba při středních otáčkách zkontrolovat, zda řetěz lehce rozstříkuje olej. Běžící pilu lehce naklonit lištou dolů. Jestliže bude po 1 minutě pod lištou viditelná olejová skvrna znamená to, že řetěz je mazán správně. Jestliže bude nutné nastavit množství dávkovaného oleje, je třeba ho vyregulovat pomocí kolečka umístěného na spodku pily.

Řetězový olej a palivo by se měly spotřebovávat relativně rovnoměrně. Při každém doplňování paliva je třeba rovněž doplnit řetězový olej.

6.6. Nastavení karburátoru (XII)

Karburátor byl ve výrobním závodě seřízen tak, aby byl dosažen nejlepší výkon pily. Jestliže se ovšem změní podmínky práce, může vzniknout potřeba karburátor nastavit. Před nastavením je třeba vyčistit filtry vzduchu a paliva a současně naplnit palivovou nádrž čerstvou palivovou směsí.

Pozor! Nastavení karburátoru provádět pouze s nasazeným řetězem.

Postupovat níže uvedeným postupem.

Při vypnutém motoru zašroubovat šrouby trysek H a L na doraz. Potom s nimi otáčet opačným směrem o následující počet otáček: H - 1 3/8, L - 1 1/4.

Uvést motor do chodu a zahřát ho na poloviční plyn.

Otáčet šroubem trysky L ve směru hodinových ručiček až do okamžiku, kdy motor dosáhne maximální rychlost volnoběhu. Potom otočit šroub trysky L o 1/4 otáčky opačným směrem.

Otáčet šroubem volnoběhu T ve směru proti pohybu hodinových ručiček až do okamžiku, kdy se řetěz zastaví. V případě, kdyby rychlost volnoběhu byla příliš nízká, je třeba šroub otáčet ve směru souhlasném s pohybem hodinových ručiček.

Je třeba provést zkušební řez a seřídit trysku H tak, aby byla získána nejlepší řezná síla, nikoliv však maximální rychlost.

6.7. Práce s pilou

Po provedení všech výše popsaných činností lze přistoupit k používání pily.

Před každým uvedením pily do chodu je třeba ověřit správnou činnost řetězové brzdy. K provedení zkoušky je třeba držet pilu vodorovně a pak pustit přední držadlo tak, aby lišta špičkou ulehla do kmene nebo do kousku dřeva.

Výška, ze které je třeba pilu upustit, je závislá na délce řetězové lišty. Jestliže brzda nebude účinkovat, je třeba odevzdat pilu do opravy a na seřízení do autorizovaného opravárenského závodu.

V případě, že během práce brzda zaučinkuje, je třeba pustit páčku plynu a nechat moto rběžet na volnoběh. V opačném případě by pracující motor způsobil přehřátí spojkového kotouče, což by mohlo vést k poškození pily.

Osoby, které mají v úmyslu pracovat s řetězovou pilou poprvé, jsou povinny před zahájením práce požádat kvalifikovaného obsluhovatele pily o rady týkající se práce s pilou a bezpečnosti.

První práce s pilou by měla být založena na řezání připravených klád umístěných na koze.

Během práce je třeba dodržovat základní zásady bezpečnosti práce. Je nutné rovněž vzít do úvahy možnost odražení pily směrem na obsluhující osobu. Pila se může odrazi tsměrem na obsluhu v případě, když řezací řetěz narazí na odpor. Aby bylo toto riziko minimalizováno je třeba

věnovat během řezání pozornost poloze špičky lišty. Není dovoleno řezat horní čtvrtinu špičky lišty. (XIII)

Je třeba řezat pouze tou částí řetězu, která se posouvá po dolní části lišty. Během přeřezávání dřeva lze využít dolní hrot nárazníku jako záchytný bod osy obratu pily. (XIV)

K řezanému dřevu přikládat pilu jen když je již uvedená do chodu. Byla-li pila přiložena ke dřevu napřed, neuvádět ji v této pozici do chodu.

Nezvedat během práce pilu do úrovně ramen nebo výše. (XV)

Nestát v rovině řezu. Sníží se tím riziko úrazu v případě odražení pily. (XVI)

Během práce držet pilu vždy oběma rukama.

Vždy se ubezpečte, zda je řetěz ostrý a správně napnutý.

UŽITEČNÉ RADY PRO PRÁCI S PILOU

Při řezání je třeba zaujmout vhodnou pozici a zabezpečit si úplnou volnost pohybu.

Větve se nemají odřezávat těsně u kmene, ale ve vzdálenosti kolem 15 cm od kmene. Je třeba provést dva zářezy do hloubky rovnající se 1/3 průměru větve ve vzdálenosti kolem 8 cm od sebe. Jeden zářez zdola, druhý shora. Potom nařezat větve těsně u kmene do hloubky rovnající se 1/3 průměru větve. Dokončit řez větve těsně u kmene směrem shora. Není dovoleno řezat větve zdola. (XVII)

Při kácení stromu je třeba napřed připravit místo kácení způsobem popsaným v bodě 6.4. Navíc je nutné připravit bezpečný podklad pro řezání stromu.

Při pádu stromu je třeba se vzdálit do bezpečné vzdálenosti směrem na bok od roviny pádu stromu.

Při volbě směru pádu stromu je třeba zohlednit takové činitele jako je charakter terénu, těžiště stromu, rozložení koruny stromu a směr větru.

Aby byl strom správně připraven ke kácení je třeba provést zářez do kmene do hloubky 1/3 průměru kmene na té straně, na kterou by měl strom padnout, a potom další zářez pod úhlem 45 stupňů vzhledem k prvnímu zářezu tak, aby byl z kmene vyříznut „klín“. Z protější strany kmene začít řezat hlavní řez kolmo k ose kmene a poněkud výše (cca 4 cm), než je základna vyříznutého „klínu“. Kmen se nesmí přefíznout úplně. Je nutno ponechat úsek o délce cca 1/10 průměru kmene. Potom zasadit do řezu klín na štípání dřeva z opačné strany vzhledem k uvažovanému směru pádu stromu. (XVIII)

Jestliže už v průběhu řezání dojde k pádu stromu, je třeba vytáhnout pilu z kmene a vzdálit se připravenou únikovou cestou do bezpečné vzdálenosti.

V případě sevření pily v průběhu přeřezávání kmene není nikdy dovoleno nechat pilu s běžícím motorem v této pozici. Je nutno motor pily vypnout a pomocí klínů uvolnit pilu ze sevření kmene.

Při dělení pokáceného stromu na kusy je nutno dodržovat níže uvedené zásady:

Dřevo umístit na kozu nebo podstavce tak, aby odřezávané kusy mohly volně spadnout na zem, aniž by způsobily sevření pily. V případě sevření pily je nutno postupovat výše popsaným způsobem.

Není dovoleno dotýkat se řetězem nebo lištou země a nesmí se dopustit jejich zašpinění zeminou.

Použití pily k tvarování živých plotů nebo k řezání křovin je zakázáno.

V případě práce na svahu je třeba se během práce zdržovat výše než je přeřezávané dřevo.

Při přeřezávání napruženého stromu je třeba zachovávat mimořádnou opatrnost a je-li to možné, pověřit touto činností kvalifikovaného dřevorubce.

Při přeřezávání stromu, který je napružený a podepřený na obou koncích, je třeba ho nařezat shora do hloubky 1/3 průměru a potom dokončit řez zdola.

V případě, je-li napružený strom podepřený pouze na jednom konci, je třeba ho nařezat zdola do hloubky rovnající se 1/3 průměru a potom řez dokončit shora. (XIX)

Tímto způsobem se sníží riziko sevření pily během řezání.

7. ÚDRŽBA PILY

Před zahájením kterékoli z níže popsaných činností je třeba pilu vypnout. Přesvědčit se, zda je motor studený. Aby byla vylouče-

na možnost náhodného uvedení pily do chodu je nutno vyšroubovat zapalovací svíčku.
Při jakékoliv práci prováděné s řetězem nebo v jeho blízkosti je nutné nasadit ochranné rukavice.

7.1. *Výměna a údržba zapalovací svíčky (XX)*

Aby mohla být zapalovací svíčka vyměněna, je nutno demontovat kryt vzduchového filtru a vytáhnout vzduchový filtr. Sejmout gumový kryt kontaktu svíčky a svíčku vyšroubovat klíčem z dodaného příslušenství. Je třeba zkontrolovat stav elektrod zapalovací svíčky. Bude-li zjištěno znečištění elektrod, je třeba zkusit očistit elektrody svíčky pomocí drátěného kartáče. V případě, když toto čištění nepřinese očekávaný výsledek, je nutno svíčku vyměnit za novou. Stav svíčky je třeba kontrolovat minimálně jednou za měsíc.

7.2. *Údržba vzduchového filtru (XXI)*

Údržbu vzduchového filtru je nutno provádět po každém použití pily. Prach a větší nečistoty lze z filtru odstranit nepřilíš silným poklepáním obruby filtru o tvrdou podložku. Síťka filtru se čistí po rozebrání filtru na dvě poloviny vypráním v extrakčním benzínu. Pomocí proudu stlačeného vzduchu lze vyfoukat nečistoty ze sítky směrem zevnitř ven.

7.3. *Údržba a čištění olejového systému (XXII)*

Čištění olejové šterbiny a olejového kanálku v liště je nutno provádět po každém použití pily. Po sejmutí bočního panelu a lišty je třeba přezkontrolovat stav olejové šterbiny a odstranit případné nečistoty. Sejmout řetěz z lišty. Lištu očistit od pilin a nečistot. Očistit vodicí drážku řetězu a otvor přívodu oleje. Ozubené kolo ve špičce lišty namazat několika kapkami oleje přes mazací otvor. Vodicí drážka řetězu v liště se během práce opotřebává. Periodicky je třeba lištu obracet a kontrolovat stav drážky. V případě zjištění, že drážka má tvar jak ukazuje obrázek (XXIII), je nutno vyměnit lištu za novou. Opotřebení drážky lišty lze zkontrolovat tak, že k liště s nasazeným řetězem přiložíme pravítko. Jestliže pravítko k liště nepřiléhá, je stav drážky dobrý. V opačném případě je nutné lištu vyměnit.

7.4. *Jiné údržbářské činnosti*

Po každém použití je třeba zkontrolovat celkový stav pily. Uvolněné šroubové spoje dotáhnout. Zkontrolovat, zda nedochází k úniku paliva nebo oleje. Zkontrolovat průchodnost chladících otvorů. Zkontrolovat, zda jsou všechny kryty a skříně v dobrém technickém stavu a nevyskytují-li se na nich praskliny. Všechny zjištěné závady je nutné odstranit před zahájením další práce.

7.5. *Údržba žebér válce (XXIV)*

Nečistoty nahromaděné v žebrování válce by mohly způsobit přehřívání motoru. Šterbiny mezi žebry válce je nutno periodicky čistit. K tomuto účelu je třeba sejmout kryt vzduchového filtru, vzduchový filtr demontovat a vyšroubovat zapalovací svíčku. Potom odšroubovat šrouby a demontovat kryt válce. Šterbiny mezi žebry válce vyčistit a pilu smontovat; dávat pozor na správnou polohu elektrických kabelů a jiných vodičů.

7.6. *Hnací kolo řetězu*

Periodicky je třeba kontrolovat stav hnacího kola řetězu. V případě, že budou zjištěny stopy opotřebení, praskliny nebo jiná poškození, která by mohla ovlivňovat správnou činnost systému přenosu pohonu, je nezbytné dát hnací kolo vyměnit za nové do autorizovaného opravárenského závodu. Není dovoleno nasadit použitý řetěz na nové hnací kolo nebo nový řetěz na použité hnací kolo.

7.7. *Údržba řetězu*

Řetěz musí být vždy nabrušený a v dobrém technickém stavu. Řetěz je nevyhnutně kontrolovat z pohledu opotřebení před každým použitím, zejména zda se na něm nevyskytují poškozené články nebo vylámané zuby. V případě, že budou zjištěna jakákoliv poškození, je další práce s poškozeným řetězem zakázána. Mohlo by to vést ke vzniku vážných úrazů. Řetěz se musí rovněž periodicky brousit. Broušení je nevyhnutné, bude-li zpozorován aspoň jeden z následujících jevů: piliny vznikající při řezání připomínají prášek, k řezání je nutné vyvinout zvýšené úsilí, řez není rovný, narůstají vibrace nebo roste spotřeba paliva. Broušení je činnost, k níž jsou potřebné speciální nástroje a zároveň i odpovídající zkušenosti. Proto se vyžaduje, aby bylo broušení prováděno ve specializovaných servisních střediscích.

1. CHARAKTERISTIKA VÝROBKU

Reťazová píla je určená pre prácu vykonávanú v domácom hospodárstve. Píla slúži výhradne na rezanie dreva. Vzhľadom k tomu, že k pohonu píly je použitý spaľovací motor, je možné vykonávať rezanie iba na otvorenom priestranstve alebo v priestoroch k tomu náležite prispôbených. Píla môže byť takisto použitá na rúbanie stromov, avšak vzhľadom na ohrozenie sa vyžaduje, aby rúbanie stromov vykonával skúsený užívateľ.

2. PRÍSLUŠENSTVO

Píla je dodávaná v kompletnom stave, avšak pred prvým použitím je nutná montáž.

Spolu s pílou sa dodáva:

- reťazová lišta
- rezacia reťaz
- kryt lišty

3. TECHNICKÉ ÚDAJE

| Parameter | Rozmerová jednotka | Hodnota |
|--|----------------------|--------------------|
| Katalogové číslo | | 79834 |
| Hmotnosť | [kg] | 5,2 |
| Objem palivovej nádrže | [cm ³] | 550 |
| Objem nádrže reťazového oleja | [cm ³] | 260 |
| Dĺžka rezu | [mm] | 450 |
| Delenie reťaze | [mm] | 8,255 |
| Hrúbka hnacieho článku | [mm] | 1,47 |
| Typ reťaze | | Oregon, 91P061X |
| Typ reťazovej lišty | | 455 mm (18") |
| Počet zubov hnacieho kolesa reťaze a rozteč | | 7 zubov x 8,255 mm |
| Motor | | |
| počet valcov | | 1 |
| počet taktov | | 2 |
| chladenie | | Vzduchom |
| Typ zapalovacej sviečky | | M7/NHSP LD |
| Zdvihový objem motora | [cm ³] | 45,1 |
| Výkon motora | [kW] | 1,6 |
| Maximálne doporučované otáčky motora s rezacou jednotkou | [min ⁻¹] | 7600 |
| Doporučované otáčky voľnobehu | [min ⁻¹] | 2800 |
| Spotreba paliva pri maximálnom výkone motora | [kg/h] | 1,04 |
| Jednotková spotreba paliva pri maximálnom výkone motora | [g/kWh] | 645 |
| Hluk | | |
| akustický tlak | [dB (A)] | 93,06 ± 0,47 |
| výkon | [dB (A)] | 111,81 ± 0,47 |
| Úroveň vibrácií | [m/s ²] | 11,46 |

4. VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE

UPOZORNĚNÍ! Během práce s nářadím se doporučuje dodržovat základní pravidla bezpečnosti práce včetně pravidel uvedených dále, aby se omezilo nebezpečí ohrožení požárem, zasažení elektrickým proudem a aby se zabránilo vzniku úrazů.

Dříve než začnete toto zařízení používat, přečtěte si celý návod a řiďte se podle něho.

POZOR! Přečtěte si všechny níže uvedené instrukce. Jejich nedodržování může vést k zasažení elektrickým proudem, požáru nebo k poškození zdraví.

DODRŽUJTE NÍŽE UVEDENÉ INSTRUKCE

Pracoviště

Pracoviště musí být dobře osvětlené a udržované v čistotě. Nepořádek a slabé osvětlení mohou být příčinou nehod. S nůžkami nepracujte v uzavřených místnostech. Výfukové plyny a výpary paliva jsou toxické. Otrava těmito látkami může být příčinou nehod a vážného poškození zdraví. Dětem a nepovolaným osobám je vstup na pracoviště zakázán. Nesoustředění se na práci může mít za následek ztrátu kontroly nad nářadím.

Bezpečnosť práce

Zariadení ani príslušenstvá nesmú nijak upravovať. Veškeré príslušenstvá a časti náradí musí byť čisté, nepoškodené a v dobrom technickom stave. Lze používať pouze to príslušenstvá a díly, které jsou určeny k použití s daným typem náradí. Je třeba se vyhnouti kontaktu těla a náradí s uzemněnými tělesy jako potrubí, ohřivače a ledničky. Uzemnění těla zvyšuje riziko zasažení elektrickým proudem. Není dovoleno vystavovat náradí působení atmosférickým srážek nebo vlhkosti. Voda a vlhkost, které se dostanou dovnitř náradí, zvyšují riziko poškození náradí a vzniku úrazu. Náradí nepřetěžujte. Používejte pouze to náradí a příslušenství, které je k dané práci vhodné. Práce se pak stane efektivnější a bezpečnější. V případě, že budete náradí půjčovat, prodávat nebo jakýmkoli jiným způsobem poskytovat druhé osobě, vždy k němu přiložte návod na použití.

Osobní bezpečnosť

Pracujte pouze tehdy, jste-li v dobré fyzické a psychické kondici. Soustředte se na to, co děláte. Nepracujte, pokud jste unaven nebo pod vlivem léků nebo alkoholu. Pouze chvílka nepozornosti během práce může vést k vážnému poškození zdraví. Používejte prostředky individuální ochrany. Vždy je třeba používat ochranné brýle. Používání prostředků individuální ochrany jako respirátor, ochranná obuv, přilba a chrániče sluchu snižuje riziko vážného poškození zdraví. Vyhybejte se náhodnému zapnutí náradí. Před zahájením údržby nebo před přepravou náradí zkontrolujte, zda je spínač v poloze „vypnuto“. Držení nebo přenášení náradí s prstem na spínači nebo když je spínač v poloze „zapnuto“ může vést ke vzniku vážných úrazů. Před zapnutím náradí odstraňte veškeré klíče a jiné nástroje, které se používaly k jeho seřízení. Klíč ponechaný na rotujících částech náradí může způsobit vážná zranění. Udržujte rovnováhu. Během práce zaujměte náležitá postavení. Usnadní se tím jednodušší ovládnutí náradí v případě vzniku neočekávaných situací během práce. Používejte ochranný oděv. Neoblékejte si volný oděv a nenoste bižutérii. Vlasy, oděv a pracovní rukavice udržujte v bezpečné vzdálenosti od pohyblivých částí náradí. Volný oděv, bižutérie nebo dlouhé vlasy se mohou zachytit do pohyblivých částí zařízení. Používejte odsávače prachu a nádoby na prach, pokud je nimi náradí vybaveno. Postarejte se o to, aby byly správně připojeny. Používání odsávačů prachu zmenšuje riziko vážného poškození zdraví.

Používání náradí

Náradí se nesmí používat v rozporu s jeho určením. Náradí nepřetěžujte. Volba správného náradí k danému druhu práce zabezpečí, že práce bude efektivnější a bezpečnější. **Před seřizováním, výměnou příslušenství nebo před uskladněním náradí demontujte zapalovací svíčku. Vyloučí se tak možnost náhodného zapnutí náradí.** Náradí přechovávejte mimo dosah dětí. Nedovoľte, aby s náradím pracovali osoby, které nebyly k jeho obsluze vyškoleny. Náradí v rukách nevyškolené osoby může být nebezpečné. Zabezpečte náležitou údržbu náradí. Kontrolujte, zda náradí nevykazuje nějaká nepříznivá působení nebo vliv pohyblivých částí. Kontrolujte, zda není některý prvek náradí poškozen. Nalezené poruchy je třeba opravit, a to před dalším použitím náradí. Příčinou mnoha nehod je nesprávné udržované náradí. Je třeba se postarat o to, aby fezný nástroj byl čistý a ostrý. Správné udržované fezný nástroje lze během práce snadněji ovládat. Náradí a příslušenství používejte dle pokynů výše uvedených instrukcí. Náradí používejte ve shodě s jeho určením a zohľadňujte druh a podmícky práce. Používání náradí k jiné práci, než ke které bylo navrženo, zvyšuje riziko vzniku nebezpečných situací. Je potřebné zkontrolovat, zda náradí rotuje správným směrem. Neočekávaný směr otáčení může být příčinou vzniku nebezpečných situací. Je zakázáno přibližovat se rukama nebo jinou částí těla k pohyblivému se feznému nástroji. Příčinou největšího počtu úrazů při používání nůžek je právě kontakt pohyblivého se fezného nástroje s některou částí těla. Při práci je třeba zaujmout náležitá postavení a být připraven na neočekávanou reakci náradí. Je dovoleno používat pouze originální dodatečnou výbavu. Použití nevhodného příslušenství může vést k vážným úrazům.

Opravy

Náradí svěřte do opravy pouze autorizovanému servisnímu středisku, které používá výhradně originální náhradní díly. Bude tak zajištěna bezpečnosť práce s náradím. K čistění pláště a krytů zhotovených z gumy nebo plastů nepoužívejte benzín, rozpouštědla nebo jiné žíravé kapaliny. K údržbě náradí používejte výhradně prostředky vysoké jakosti. Používání jiných prostředků, než jaké jsou uvedené v návodu, je zakázáno.

5. DOPLŇUJÚCE BEZPEČNOSTNÉ PREDPISY

Je zakázané vystavovat pílu působení atmosférických zrážok a používať ju pri zvýšenej vlhkosti vzduchu. Takisto je zakázané používať pílu v prostredí so zvýšeným rizikom požiaru alebo výbuchu.

Počas práce je potrebné vyhýbať sa kontaktu s uzemnenými, vodivými a neizolovanými predmetmi ako sú rúry, ohrievače a chladničky.

Keď sa píla nepoužíva, je potrebné prechovávať ju na suchom a bezpečnom mieste neprístupnom pre nepovolane osoby.

Je potrebné používať takú rezáciu reťaz, ktorá je prispôbena danému prevádzkovému zaťaženiu. Na prácu s veľkým zaťažením nepoužívajte rezacie reťaze, ktoré sú určené na ľahké práce.

Pri výmene, oprave a nastavovaní rezacej reťaze vždy používať ochranné rukavice.

Počas prepravy píly je potrebné sa presvedčiť, či je vypnutá. Na lištu s rezacou reťazou musí byť nasadený kryt. Pílu je potrebné prenášať tak, aby lišta smerovala dozadu a aby tlmič bol ďalej od tela.

Pri práci vždy nasadiť pevné prilby a chrániče.

Vždy si nasad' kryt očí a tváre; oči, tvár a dýchacie cesty tak budú chránené pred prachom, výfukovými plynmi a kúskami dreva vznikajúcimi pri rezaní.

Vždy si obliecť vhodný a k telu priliehajúci ochranný odev. Nasadiť rukavice a chrániče sluchu.

Pri práci vždy držať pílu oboma rukami. Pravou rukou je potrebné držať zadnú rukoväť, ľavou rukou predný držiak.

Pri práci zabezpečiť nestabilné kusy dreva tak, aby bol znemožnený ich pohyb; napríklad umiestnením v koze. Je potrebné vyhýbať sa rezaniu dreva položeného na zemi. Vyhybať sa spracovaniu dreva, ktoré nie je zabezpečené proti pohybu počas rezania. Pri práci nedržať pílu vyššie než je úroveň ramien. S pilou nepracovať, ak stojíte na rebríku. Pri práci zaujať také postavenie, aby nebolo potrebné natáhať ruky na celú dĺžku.

Reťaz udržiavať v čistote. Reťaz musí byť nabrúsená a namastená. Práca tak bude produktívnejšia a bezpečnejšia. Reťaz je možné dať nabrúsiť do špecializovaného servisu. Stav reťaze je potrebné skontrolovať pred každým použitím. V prípade, ak budú zistené praskliny, vylámané zuby alebo akékoľvek iné poškodenia, je potrebné pre zahájením práce vymeniť reťaz za novú.

Držadlá píly je potrebné udržiavať v čistote a najmä nesmú byť znečistené akýmkoľvek olejom alebo mazadlami.

Ak sa zistí, že niektorý diel píly je poškodený alebo pokazený, je potrebné prácu prerušiť alebo ju vôbec nezačínať. Poškodené diely sa musia vymeniť ešte pred začatím práce.

Pílu je potrebné používať v zhode s jej určením; píla slúži výhradne na rezanie dreva. Pri práci je potrebné dávať pozor na častice kovu alebo kamene, ktoré sa môžu nachádzať v spracovávanom dreve.

Je potrebné používať iba originálne náhradné diely. Nepoužívanie originálnych náhradných dielov môže zvýšiť riziko vzniku poruchy a viesť k úrazu. Opravu píly zverte len autorizovanému servisu, ktorý používa originálne náhradné diely. Tým sa minimalizuje riziko vzniku nehôd a poškodenia zariadenia.

Pílu je potrebné uchovávať v suchej uzavretej miestnosti s dobrým vetraním. Ak bude píla uchovávaná dlhší čas, je potrebné vyprázdiť palivovú a olejovú nádrž. Na píle je potrebné takisto vykonať údržbárske úkony opísané v bode 7.

6. OBSLUHA PÍLY

6.1. Príprava píly k práci

Pred prvým použitím je potrebné namontovať lištu, rezáciu reťaz a nárazník s hrotmi.

Všetky činnosti spojené s montážou a nastavovaním reťaze je nutné vykonávať v ochranných rukaviciach.

Najprv je potrebné sa presvedčiť, či sa reťazová brzda nachádza v zadnej polohe. Uľahčí sa tak demontáž a montáž bočného panelu.

Je potrebné odskrutkovať upevňovacie skrutky a sňať bočný panel.

Dvomi skrutkami priskrutkovať nárazník s hrotmi. (III)

Nasadiť lištu a reťaz. (IV) Reťaz je potrebné nasadiť podľa smeru vyznačeného na článkoch. Keď sa presvedčíme, že reťaz je v drážke lišty správne nasadená, je potrebné namontovať bočný panel tak, aby výstupok pre nastavenie napnutia trafil do príslušného otvoru v lište.

Naskrutkovať matice bočného panelu, ale zatiaľ ich nedotahovať.

Nastaviť napnutie reťaze (V); k tomuto účelu je potrebné držať hornú časť reťazovej lišty a súčasne otáčať napínacou skrutkou reťaze až do okamihu, kedy reťaz dosadne na dolnú časť reťazovej lišty. Dotiahnuť upevňovacie matice a prekontrolovať napnutie reťaze tak, že ju po lište posúvame rukou.

V prípade potreby znovu nastaviť napnutie reťaze. Po správnom nastavení dotiahnuť napínaciu skrutku.

Pozor! Nová reťaz sa bude v priebehu práce natáhať. Napnutie reťaze je potrebné často kontrolovať. Voľná reťaz môže spôsobiť poškodenie tak lišty ako aj samotnej reťaze.

Pred uvedením píly do chodu je potrebné sa presvedčiť, či sa v nádrži nachádza reťazový olej. Hladina oleja nemôže byť nižšia než je značka minimálneho množstva v olejovej nádrži.

Presvedčiť sa, že sa páka reťazovej brzdy nachádza v zadnej polohe.

6.2. Dopĺňanie paliva (VI)

Pre pohon píly sa používa palivová zmes určená pre dvojdobé motory. Používanie čistého paliva je zakázané. Benzín je potrebné miešať s olejom v pomeroch, ktoré závisia od predpokladaného prevádzkového zaťaženia. Ak sa predpokladá doba práce menej ako 20 hodín, je potrebné používať zmes benzín:olej v pomere 20:1. V prípade, ak doba práce bude viac ako 20 hodín, je potrebné miešať benzín s olejom v pomere 25:1.

Zmes sa musí zmiešať ešte pred naliatím do palivovej nádrže. Miešanie a nalievanie paliva sa musia vykonávať v dostatočnej vzdialenosti od zdrojov ohňa.

V priebehu dopĺňania paliva je zakázané fajčiť. Dopĺňanie paliva je potrebné vykonávať vo vzdialenosti minimálne 3 metre od miesta, kde bude píla uvádzaná do chodu a kde bude pracovať.

V rámci starostlivosti o motor používať kvalitný bezolovnatý benzín a kvalitný olej určený pre dvojdobé vzduchom chladené motory. Je zakázané používať olej určený pre štvordobé motory.

V prípade rozliatia paliva je potrebné dôkladne poutierať jeho zvyšky ešte pred uvedením píly do chodu.

6.3. Dopĺňanie reťazového oleja (VII)

Je potrebné používať kvalitný olej určený na mazanie pilových reťazí.

Používanie píly, keď nie je olejová nádrž naplnená, je zakázané. Hrozí poškodenie reťaze, lišty a mechanizmov píly.

Pred začatím dopĺňania oleja je potrebné pílu vypnúť.

Odporúča sa, aby sa uvádzanie pily do chodu uskutočňovalo minimálne 3 metre od miesta, kde bol olej dopĺňaný. Na mazanie sa nesmie používať vyjazdnený motorový olej. Neplní svoju úlohu, čo môže viesť k poškodeniu mechanizmov pily. Dopĺňanie oleja je potrebné vykonávať v dostatočnej vzdialenosti od zdrojov ohňa a tepla. V prípade rozliatia oleja dôkladne poutierať jeho zvyšky ešte pred uvedením pily do chodu. Množstvo oleja, ktorým píla maže reťaz, je možné regulovať; k tomu je určené regulačné koliesko dávkovania oleja nachádzajúce sa na spodku pily.

6.4. Príprava pracoviska

Pred začatím rezania pilou je potrebné pracovisko náležite pripraviť tak, aby bolo minimalizované riziko vzniku ohrozenia, ktoré sa pri práci s reťazovou pilou vyskytujú.

Je potrebné sa presvedčiť, že sa na pracovisku budú zdržiavať len povolane osoby.

V prípade rúbania stromov je potrebné vyznačiť ohrozený priestor a únikové cesty. Oblasť s rádiusom 180° okolo plánovaného smeru pádu stromu a plocha s rádiusom 90° v smere opačnom od plánovaného smeru pádu stromu sú považované za nebezpečné oblasti. Zvyšné oblasti sú únikové cesty (VIII). Takisto je potrebné pamätať, že padajúci strom môže vyvrátiť aj ďalšie stromy. Preto sa ďalšie pracovisko nemôže nachádzať bližšie než 2,5 násobok výšky rúbaného stromu (IX).

Z pracoviska musí byť dobrá viditeľnosť, preto je potrebné zachovávať zvláštnu opatnosť pri rúbaní stromov v ťažkých terénnych podmienkach, napr. v horách.

Nie je dovolené začínať prácu počas atmosférických zrážok alebo v prípade vysokej vlhkosti vzduchu, napr. pri hmle.

Je potrebné obliecť ochranný odev a nasadiť prostriedky osobnej ochrany.

Pred zahájením rúbania je potrebné vykonať skúšku pílenia dreva v bezpečných podmienkach, napr. položeného na koze.

Je potrebné vyhýbať sa rezaniu drôtov, mladých stromkov a starých drevených trámov.

Nie je dovolené na rezanom dreve stáť.

6.5. Uvádzanie pily do chodu a jej zastavovanie

Presvedčiť sa, že sa reťazová brzda nachádza v zadnej polohe.

Sňať kryt z lišty a reťaze.

Nie je dovolené uvádzať pílu do chodu, ak nie je správne namontovaná reťazová lišta a reťaz.

Spínač zapalovania nastav do hornej polohy.

Vytiahnuť páčku sytiča. (X)

Pílu oprieť o pevný podklad a dávať pozor, aby sa reťaz a lišta ničoho nedotýkali. Rukoväť pridržať chodidlom, ľavou rukou uchopiť predný držiak a pravou rukou energicky zatiahnuť za štartovacie lanko. (XI)

Pozor! Pílu nie je dovolené uvádzať do chodu, keď ju držíme v rukách. Reťaz by sa mohla dotknúť niektorej časti tela a spôsobiť vážny úraz.

Tým sa umožní rozvedenie paliva v palivovom systéme pily. Následne je potrebné priviesť páčku sytiča a znovu energicky potiahnuť za štartovacie lanko. V okamihu keď motor naskočí, štartovacie lanko pustiť. Motoru je potrebné umožniť, aby sa rozohrial len s nepatrne vyťahnutou páčkou sytiča.

Ak by bolo počuť nejaké podozrivé zvuky alebo boli cítiť vibrácie, je potrebné okamžite pílu vypnúť.

Píla sa po ukončení práce vypne tak, je sa uvoľní prítlak na páčku plynu a motoru sa umožní, aby mohol nejaký čas bežať na voľnobeh. Potom prepnúť spínač zapalovania do dolnej polohy a počkať, až sa reťaz zastaví. Po zastavení reťaze vykonať na píle údržbu.

Pred zahájením práce je ešte potrebné skontrolovať, do akej miery je naolejovaná reťaz. Za tým účelom je potrebné preveriť, či pri nastavenej strednej rýchlosti otáčok reťaz ľahko rozstrekuje olej. Zapnutú pílu nakloniť lištou mierne nadol. Ak po 1 minúte bude pod vodiacom lištou viditeľná olejová škvrna znamená to, že reťaz je mazaná správne. Ak by bolo nutné nastaviť množstvo dávkovaného oleja, je potrebné ho vyregulovať kolieskom umiestneným na spodku pily.

Reťazový olej a palivo by sa mali spotrebúvať relatívne rovnomerne. Pri každom doplnení paliva je potrebné doplniť aj reťazový olej.

6.6. Nastavenie karburátora (XII)

Karburátor je nastavený vo výrobe tak, aby píla dosahovala najlepší výkon. Ak sa však podmienky práce zmenia, môže vzniknúť potreba nastavenia karburátora. Pred nastavením je potrebné vyčistiť filtre vzduchu a paliva a naplniť palivovú nádrž čerstvou palivovou zmesou.

Pozor! Nastavovanie karburátora vykonávať len keď je namontovaná reťaz.

Postupovať nižšie uvedeným postupom.

Pri vypnutom motore zaskrutkovať skrutky trysiek H a L nadoraz. Následne nimi otáčať v opačnom smere o nasledujúci počet otáčok: H - 1 3/8, L - 1 1/4.

Uviesť motor do chodu a umožniť mu, aby sa rozohrial pri polovičnom plyne.

Otáčať skrutkou trysky L v smere hodinových ručičiek až do okamihu, keď motor dosiahne maximálne otáčky voľnobehu. Potom

je potrebné otočiť trysku L o 1/4 otáčky opačným smerom.

Otáčať skrutkou voľnobehu T proti smeru otáčania hodinových ručičiek až do okamihu, keď reťaz zastane. V prípade, ak by boli otáčky voľnobehu príliš nízke, je potrebné otáčať skrutkou voľnobehu v smere otáčania hodinových ručičiek.

Je potrebné vykonať skúšobný rez a nastaviť trysku H tak, aby sa získala najlepšia rezná sila a nie maximálna rýchlosť.

6.7. Práca s pílou

Po uskutočnení všetkých činností opísaných vo vyššie uvedených bodoch je možné začať pílu používať.

Pred každým uvedením píly do chodu je potrebné preveriť správnu činnosť reťazovej brzdy.

Skúška reťazovej brzdy vykonáme tak, že držíme pílu vodorovne, pustíme predný držiak a pílu necháme vlastnou vahou dopadnúť špičkou lišty na kmeň alebo kúsok dreva. Výška, z ktorej je potrebné lištu pustiť, závisí od dĺžky reťazovej lišty. Ak brzda nezaučíkuje, je potrebné odovzdať pílu do opravy a na nastavenie do oprávneného opravárenského závodu.

Ak brzda v priebehu práce zaučíkuje, je potrebné pustiť páčku plynu a nechať motor bežať na voľnobeh. V opačnom prípade by možnosť odrazenia píly smerom na obsluhujúcu osobu.

Osoby, ktoré majú v úmysle pracovať s reťazovou pílou prvýkrát, musia pred začatím práce požiadať kvalifikovaného obsluhovateľa píly o inštrukciách na tému práce a bezpečnosti. Prvé práce s pílou musia byť založené na rezaní pripravených klad umiestnených na koze. Pri práci je potrebné dodržiavať základné zásady bezpečnosti práce. Takisto je potrebné ziať do úvahy možnosť odrazenia píly smerom na obsluhujúcu osobu.

Píla sa môže odraziť smerom na obsluhu v prípade, keď rezacia reťaz narazí na odpor. Aby bolo toto riziko minimálne, je nutné počas rezania venovať pozornosť polohe špičky reťazovej lišty. Nie je dovolené rezať hornou štvrtinou špičky lišty. (XIII)

Je potrebné rezať iba tou časťou reťaze, ktorá sa posúva po dolnej časti lišty. Pri prerézavaní dreva je možné využiť dolný hrot nárazníka ako záchytný bod osi otáčania píly. (XIV)

Pílu prikladať k rezanému drevu len keď je uvedené do chodu. Pílu do chodu neuvádzať, ak bola predtým priložená k spracovávanému drevu.

Počas práce nezdvíhať pílu do výšky ramien alebo vyššie. (XV)

Nestáť v rovine rezu. Zníži sa tak riziko úrazu v prípade odrazenia píly. (XVI)

Počas práce vždy držať pílu oboma rukami.

Vždy sa presvedčiť, či je reťaz nabrúsená a správne napnutá.

UŽITOČNÉ RADY PRE PRÁCU S PÍLOU

Pri pílení je potrebné zaujať vhodnú pozíciu a zabezpečiť si úplnú voľnosť pohybu.

Pri odrezávaní konárov ich nepiliť tesne pri kmeni, ale vo vzdialenosti okolo 15cm od kmeňa. Je potrebné urobiť dva rezy do hĺbky rovnajúcej sa 1/3 priemeru konára vo vzdiale nostio kolo8cm od seba. Jeden rez zdola, druhý zhora. Následne narezat konar tesne pri kmeni do hĺbky rovnajúcej sa 1/3 priemeru konára. Dokončiť pílenie konára rezom tesne pri kmeni zhora. Nie je dovolené píliť konáre rezom zdola. (XVII)

Pri stínaní stromov je potrebné vopred pripraviť miesto stínania spôsobom opísaným v bode 6.4. Okrem toho je pre stínanie stromu potrebné pripraviť bezpečné podložie.

Pri páde stromu je nutné vzdialiť sa do bezpečnej vzdialenosti smerom nabok od roviny pádu stromu.

Pri voľbe smeru pádu stromu je potrebné vziať do úvahy také okolnosti ako členenie terénu, ťažisko stromu, rozloženie koruny stromu a smer vetra.

Aby bol strom správne pripravený k výrubu, je potrebné vykonať zárez do kmeňa do hĺbky 1/3 priemeru kmeňa na strane, na ktorú má strom spadnúť, a následne vykonať ďalší zárez pod úhľom 45° vzhľadom k prvému tak, aby sa z kmeňa vyrezal „klin“. Z druhej strany kmeňa zahájí hlavný rez kolmo k osi kmeňa a trochu vyššie (o cca 4 cm), než je základňa vyrezaného „klima“. Kmeň sa nemá prerезаť úplne. Je potrebné ponechať úsek o dĺžke cca 1/10 priemeru kmeňa. Potom zasadiť do rezu na opačnej strane od plánovaného smeru pádu stromu klin na štiepanie dreva. (XVIII)

Keď už v priebehu rezania dôjde k pádu stromu, je potrebné vytiahnuť pílu z kmeňa a vzdialiť sa pripravenou únikovou cestou do bezpečnej vzdialenosti. Ak dôjde počas pílenia kmeňa k zovretiu píly, nikdy sa nesmie píla nechať v tejto pozícii s motorom v chode. Motor píly je potrebné vypnúť a pomocou klinov uvoľniť pílu z kmeňa.

Pri delení zotatého stromu na kusy je potrebné dodržiavať nižšie uvedené zásady.

Umiestniť kmeň na kozu alebo na podstavce tak, aby odrezávaný kus mohol voľne spadnúť na zem a nespôsobil zovretie píly. V prípade zovretia píly postupovať spôsobom opísaným vyššie.

Nie je dovolené dotýkať sa reťazou a lištou píly zeme ani pripustiť ich znečistenie zeminou.

Použitie píly na tvarovanie živých plotov alebo na pílenie kríkov je zakázané.

V prípade práce na svahu je potrebné zdržiavať sa pri práci vyššie než prerézávaný kmeň.

Pri prerézavaní napruženého stromu je potrebné zachovať zvláštnu opatnosť, a ak je to možné, poveriť touto činnosťou kvalifikovaného drevorúbača.

Pri pílení stromu, ktorý je napružený a podopretý na oboch koncoch, je potrebné narezat ho najprv zhora do hĺbky rovnajúcej sa 1/3 priemeru a potom dokončiť pílenie rezom zdola.

V prípade, keď je napružený strom podopretý iba na jednom konci, je potrebné strom narezat zdola do hĺbky rovnajúcej sa 1/3 priemeru a potom dokončiť pílenie rezom zhora. (XIX)

Týmto spôsobom sa zníži riziko zovretia píly počas pílenia.

7. ÚDRŽBA PÍLY

Pred zahájením ktorejkoľvek z nižšie opísaných činností je potrebné pílu vypnúť. Presvedčiť sa, že je motor studený. Aby bolo vylúčené náhodné uvedenie píly do chodu je potrebné vyskrutkovať zapalovaciu sviečku.

Pri akýchkoľvek prácach vykonávaných s reťazou alebo v jej blízkosti je nutné nasadiť si ochranné rukavice.

7.1. Výmena a údržba zapalovacej sviečky (XX)

Aby mohla byť vymenená zapalovacia sviečka je potrebné najprv odskrutkovať kryt vzduchového filtra a vzduchový filter vytiahnuť. Sňať gumový kryt kontaktu sviečky a sviečku vyskrutkovať pomocou kľúča z výbavy.

Skontrolovať stav elektród zapalovacej sviečky. Ak budú zistené nečistoty, je potrebné skúsiť očistiť elektródy sviečky pomocou drôtenej kefy. V prípade, keďčistenie neprinesie očakávaný výsledok, je potrebné vymeniť sviečku za novú.

Stav sviečky je potrebné kontrolovať minimálne raz za mesiac.

7.2. Údržba vzduchového filtra (XXI)

Údržbu vzduchového filtra je potrebné vykonávať po každom použití píly.

Prach a väčšie nečistoty je možné z filtra odstrániť pomocou nepríliš silného poklepania rámkom filtra o tvrdú podložku.

Sieťka filtra sa čistí po rozobratí filtra na polovice vypláchnutím sieťky v extrakčnom benzíne. Použitím prúdu tlakového vzduchu je možné vyfúkať špinu zo sieťky smerom znútra von.

7.3. Údržba a čistenie olejového systému (XXII)

Čistenie olejovej štrbiny a olejového kanálíka v reťazovej lište je potrebné vykonávať po každom použití píly.

Po demontáži bočného panelu a reťazovej lišty je potrebné skontrolovať stav olejovej štrbiny a odstrániť prípadné nečistoty.

Sňať reťaz z reťazovej lišty. Lištu očistiť od pilín a nečistôt. Očistiť vodiacu drážku reťaze a otvor privodu oleja. Ozubené koleso v špičke lišty namazať niekoľkými kvapkami oleja cez mazací otvor.

Vodiaca drážka reťaze sa počas práce opotrebováva. Je preto potrebné občas reťazovú lištu otočiť a kontrolovať tvar drážky. V prípade zistenia, že drážka má tvar ako na obrázku (XXIII), je potrebné vymeniť lištu za novú. Opatrebovanie drážky lišty je možné skontrolovať priložením pravítka k lište s namontovanou reťazou. Ak pravítko na lištu nedosadá, stav drážky je dobrý. V opačnom prípade je vhodné reťazovú lištu vymeniť.

7.4. Iné údržbárske činnosti

Po každom použití je takisto potrebné skontrolovať celkový stav píly. Je potrebné dotiahnuť uvoľnené skrutkové spoje. Skontrolovať, či nedochádza k úniku paliva a oleja. Skontrolovať priechodnosť chladiacich otvorov. Skontrolovať, či sú všetky kryty a skrine v dobrom technickom stave a či sa na nich nevyskytujú praskliny. Všetky zistené závady je potrebné pred začatím ďalšej práce odstrániť.

7.5. Údržba rebier valca (XXIV)

Nečistoty nahromadené v rebrovani valca môžu spôsobiť prehrievanie motora. Štrbiny medzi rebriami valca je potrebné čistiť periodicky. Za tým účelom je potrebné sňať kryt vzduchového filtra, vzduchový filter demontovať a vyskrutkovať zapalovaciu sviečku.

Potom odskrutkovať skrutky a demontovať kryt valca. Štrbiny medzi rebriami valca vyčistiť a pílu zmontovať; pozornosť venovať umiestneniu elektrických káblov a iných vodičov.

7.6. Hnacie koleso reťaze

Periodicky je potrebné kontrolovať stav hnacieho kolesa reťaze. V prípade zistenia stôp opotrebovania, prasklín alebo poškodení, ktoré môžu nepriaznivo vplyvať na činnosť systému prenosu pohonu, je potrebné dať hnacie koleso vymeniť za nové do oprávneného opravárenského závodu.

Nie je dovolené nasadzovať použitú reťaz na nové hnacie koleso alebo naopak novú reťaz na použitú hnacie koleso.

7.7. Údržba reťaze

Reťaz musí byť vždy nabrúsená a v dobrom technickom stave. Pred každým použitím je potrebné reťaz kontrolovať z pohľadu opotrebovania, či sa na nej nevyskytujú poškodené články alebo vylámané zuby. V prípade zistenia akýchkoľvek poškodení je ďalšia práca s poškodenou reťazou zakázaná. Mohlo by to spôsobiť vážne úrazy.

Reťaz takisto vyžaduje pravidelné brúsenie. Brúsenie je nevyhnutné v prípade, keď bude spozorovaný minimálne jeden z nasledujúcich prejavov: piliny vznikajúce počas rezania pripomínajú prášok, k rezaniu je potrebné vyvinúť väčšiu silu, rez nie je rovný, zvyšujú sa vibrácie alebo rastie spotreba paliva.

Brúsenie je činnosť, ktorá vyžaduje nielen použitie špeciálneho náradia, ale aj zodpovedajúce skúsenosti. Preto sa vyžaduje, aby brúsenie bolo vykonávané v špecializovaných servisných strediskách.

1. A TERMÉK JELLEMZŐI

A láncfűrész háztáji munkák elvégzésére használandó. A láncfűrész kizárólag faanyagok darabolására szolgál. A fűrész meghajtására szolgáló benzinmotorra való tekintettel a láncfűrész használata kizárólag szabad téren, vagy megfelelően előkészített helyiségekben van lehetőség. A láncfűrész fák kivágására is használható, azonban a fokozott balesetveszélyre való tekintettel a fakivágást kizárólag tapasztalt felhasználó hajthatja végre.

2. FELSZERELÉS

A láncfűrész teljes egészében kerül forgalmazásra, azonban az első használat előtt szerelést igényel.

A láncfűrészrel az következő tartozékokat szállítjuk:

- láncvezető
- vágólánc
- a vezető védőfedele

3. MŰSZAKI ADATOK

| Paraméter | Mértékegység | Érték |
|--|----------------------|------------------|
| Sorozatszám | | 79834 |
| Tömeg | [kg] | 5,2 |
| Üzemanyagtartály térfogata | [cm ³] | 550 |
| A lánc kenéséhez szükséges olajtartály térfogata | [cm ³] | 260 |
| Vágóhossz | [mm] | 450 |
| A lánc beosztása | [mm] | 8,255 |
| A vezető láncszem vastagsága | [mm] | 1,47 |
| A lánc típusa | | Oregon, 91P061X |
| A lánc vezetőjének típusa | | 455 mm (18") |
| A meghajtókerék fogazatának száma és a beosztás | | 7 fog x 8,255 mm |
| A motor | | |
| Hengerek száma | | 1 |
| Ütemek száma | | 2 |
| Hűtés | | Levegő |
| A gyújtógyertya típusa | | M7/NHSP LD |
| A motor lökethossza | [cm ³] | 45,1 |
| A motor teljesítménye | [kW] | 1,6 |
| A motor maximális, ajánlott fordulatszáma a vágóegységgel együtt | [min ⁻¹] | 7600 |
| Ajánlott alapijáratí fordulatszám | [min ⁻¹] | 2800 |
| Üzemanyagfogyasztás maximális motorteljesítmény mellett | [kg/h] | 1,04 |
| Egységnyi üzemanyag-fogyasztás maximális motorteljesítmény mellett | [g/kWh] | 645 |
| Zaj | | |
| hangnyomás | [dB (A)] | 93,06 ± 0,47 |
| hangerő | [dB (A)] | 111,81 ± 0,47 |
| remegésszint | [m/s ²] | 11,46 |

4. ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

FIGYELMEZTETÉS! A fűnyíróval végzett munkavégzés alatt, a tűzveszély, az elektromos áramütés veszélyének csökkentése, valamint a balesetek elkerülése érdekében be kell tartani az alapvető munkavédelmi szabályokat, az alább megadott utasításokkal együtt.

A jelen berendezéssel történő munkavégzés előtt el kell olvasni, és be kell tartani a teljes kezelési utasítást.

FIGYELEM! Olvassa el az alant leírt összes utasítást! Ezek be nem tartása elektromos áramütéshez, tűzhöz vagy testi sérüléshez vezethet.

TARTSA BE AZ ALÁBBI UTASÍTÁSOKAT

A munkavégzés helye

A munkavégzés helyét jól meg kell világítani, és tisztán kell tartani. A rendtelenség és a nem kellő megvilágítás balesetek okozója lehet. Ne dolgozzon a fűnyíróval zárt helyiségekben. Az égéstermékek és az üzemanyag gőzei mérgezőek. Az általuk okozott mérgezés balesetekhez vezethet, és súlyos testi sérüléseket okozhat. Nem szabad a munkavégzés helyére gyermekeket vagy kívülről személyeket engedni. A koncentráció elvesztése a szerszám feletti kontrol elvesztéséhez vezethet.

Munkavédelem

Nem szabad változtatni sem a berendezésen, sem a tartozékain. A gép minden tartozékának és alkatrészének tisztának, épnek és jó műszaki állapotúnak, valamint az adott típusú eszközhöz készültnek kell lennie. Kerülni kell, hogy a test és a gép csövekkel, fűtőtestekkel és hűtőkkel, és más hasonló földelt felületekkel érintkezzen. A test földeltsége növeli az áramütés veszélyét. Nem szabad a gépet csapadéknak vagy nedvességnak kitenni. A víz és a nedvesség, amely a szerszámok belsejébe jut, megnöveli a szerszám meghibásodásának és a testi sérüléseknek a veszélyét. Ne terhelje túl a szerszámot. Ha a gépet és tartozékait a megfelelő típusú munkához használja, ekkor a munka hatékonyabb és biztonságosabb. Ha a gépet kölcsönadja, eladja, vagy bármilyen más módon egy másik személynek adja át, mindig csatolja hozzá a kezelési utasítást is.

Személyes biztonság

Csak jó fizikai és lelki állapotban kezdjen dolgozni. Figyeljen arra, amit csinál. Ne dolgozzon fáradt állapotban, vagy gyógyszerek illetve alkohol hatása alatt. A munkavégzés során már egy pillanatnyi figyelmetlenség komoly, testi sérülésekhez vezethet. Használjon egyéni védőeszközöket. Mindig vegyen fel védőszemüveget. Az olyan egyéni védőeszközök használata, mint a porvédő álarc, munkavédelmi cipő, sisak és fülvédő, csökkenti a komoly testi sérülések veszélyét. Kerülje a szerszám véletlen bekapcsolását. Mielőtt a gép karbantartásához vagy szállításához kezd, bizonyosodjon meg róla, hogy a kapcsoló „kikapcsolt” állásban van. A sövényvágó olyan módon történő szállítása, hogy az uja a kapcsolón, vagy a kapcsoló „bekapcsolt” állapotban van, súlyos, testi sérüléseket okozhat. A sövényvágó bekapcsolása előtt el kell távolítani minden olyan kulcsot és egyéb szerszámot, amelyet a gép beállításához használt. A gép forgó elemein hagyott kulcs súlyos, testi sérüléseket okozhat. Tartsa meg az egyensúlyát. Mindig tartsa meg a kellő testhelyzetet. Ez lehetővé teszi, hogy uralma alatt tartsa a gépet a munkavégzés közben bekövetkező váratlan helyzetekben. Viseljen karbantartott vágószerszámokat könnyebb kezelni a munkavégzés során. Tartsa a haját, ruházatát és a védőkesztyűket távol a gép mozgó részeitől. A laza ruházat, ékszerek és a hosszú haj beakadhatnak az eszközök mozgó részeibe. Használja a porelszívót, portartályt, ha az eszköz ilyenfel van szerelve. Ügyeljen arra, hogy ezeket helyesen csatlakoztassa. A porelszívó használata csökkenti a súlyos, testi sérülések bekövetkezését.

Az eszköz használata

Nem szabad a szerszámokat a rendeltetésüktől eltérően használni. Ne terhelje túl a szerszámot. Az adott munkához megfelelő szerszám kiválasztása termelékenyebb és biztonságosabb munkavégzést eredményez. **Ki kell szerelni a gyertyákat, mielőtt hozzáfog a tervezett beállításához, tartozékcseréhez, vagy a gép tárolása előtt. Ez lehetővé teszi, hogy elkerülje a gép véletlen beindítását.** Tartsa a szerszámot a gyermekektől elzárva. Ne engedje, hogy a géppel a kezelésére ki nem oktatott személy dolgozzon. Az eszköz veszélyes lehet a kezelésére nem kiképzett személyek kezében. Biztosítsa a szerszám megfelelő karbantartását. Ellenőrizze a szerszámot a mozgó részek kilazulása és nem megfelelő illesztése szempontjából. Ellenőrizze, hogy a szerszám valamelyik eleme nem sérült-e. Amennyiben sérülést tapasztal, azt a gép ismételt használata előtt meg kell javítani. Számos baleset okozója az eszköz nem megfelelő karbantartása. A vágó szerszámokat tiszta és megélesített állapotban kell tartani. A kellően karbantartott vágószerszámokat könnyebb kezelni a munkavégzés során. A gépet és a tartozékokat a fenti utasításoknak megfelelően használja. A szerszámokat a rendeltetésüknek megfelelően használja, a munka fajtájának és a munkavégzés körülményeinek a figyelembevételével. Ha a gépet más fajtájú munkához használja, nem olyanokhoz, mint amire tervezték, az növeli a veszélyes helyzetek előállásának lehetőségét. Ellenőrizni kell a gép forgásirányát. A váratlan forgásirány veszélyes helyzetek okozója lehet. Nem szabad kézzel vagy más testrészrel a mozgó élhez közelíteni. A legtöbb sérülés oka a fűnyíró használata során éppen az, hogy a mozgó kés valamilyen testrészrel érintkezik. Munkavégzés közben megfelelő testhelyzetet kell felvenni, és fel kell készülni a gép váratlan reakcióira. Csak eredeti kiegészítő tartozékokat szabad használni. Nem megfelelő tartozékok használata súlyos sérüléseket okozhat.

Javítások

A gépet kizárólag erre jogosult szervizekben és csak eredeti cserealkatrészek használatával szabad javítani. Ez biztosítja a gép szerszám biztonságos működését. Ne tisztítsa a gumból és műanyagból készült burkolatokat és takaró elemeket benzinnel, hígítóval, vagy más maró folyadékkal. A gép karbantartásához csak minőségi anyagokat használjon. Tilos a kezelési utasításban felsorolt anyagoktól eltérő anyagokat használni.

5. TOVÁBBI BALESETVÉDELMI ELŐÍRÁSOK

Tilos a láncfűrész bármilyen csapadéknak kitenni, valamint megemelkedett nedvességű légtérben használni. Továbbá tilos a láncfűrész használata fokozottan tűz vagy robbanásveszélyes helyen.

Munka közben kerüljük a kontaktust a földelt, vezető, és nem szigetelt tárgyakkal, mint a csövek, fűtő, és hűtőtestek.

A láncfűrész használaton kívüli száraz, védett, az illetéktelen személyeknek elérhetetlen helyen tároljuk.

Az adott terhelésre alkalmazandó, megfelelő vágóláncot használjunk. A könnyű munkára kifejlesztett vágóláncot ne alkalmazzuk nagy terhelésű munkákhoz. A vágólánc cseréjekor, javításakor, és beállításakor mindig hordjunk védőkesztyűt.

A láncfűrész szállításkor mindig győződjünk meg arról, hogy ki van kapcsolva. A vágófelületet mindig védőtokba kell helyezni.

A láncfűrész úgy tartsuk csipeléskor, hogy a forgórész hátrafelé nézzen, a motor kipufogója, pedig a testünkől távolabbi oldalra.

Munkavégzéskor mindig viselünk keményített fejrevalót, és védősisakot.

Mindig viseljük arc, és szemvédőt, ez megvédi a szemünket, az arcunkat, és a légzőutakat a portól, az égéstermektől, és a vágások keletkező fadarabkáktól.

Mindig vegyünk fel megfelelő, a testhez illeszkedő védőruhát. Viseljük a védőkesztyűt, és zajvédőt.

A láncfűrészsel dolgozva azt mindig két kézzel tartjuk. A jobb kézzel a hátsó, míg a bal kézzel az elülső fogókat tartjuk.

Munka közben biztosítsuk a laza fadarabokat úgy, hogy meggátoljuk az elmozdulásukat például megfelelő fogóba szorítva. A földön fekvő fa vágásától tartózkodjunk. Tartózkodjunk továbbá az olyan fán való munkától, amely a vágás során elmozdulhat. A munka során a láncfűrész ne tartson magasabban a vállunknál. Munka közben ne álljunk létrára. Munka közben olyan tartást vegyünk fel, hogy ne legyen szükség a karunk teljes hosszában való kinyújtására.

A láncot tartjuk tisztán. A láncnak megélesítve, és megkenve kell lennie. Ez hatékonyabb, és biztonságosabb munkát biztosít. A lánc élesítése az erre szakosodott szakszervízben hajtható végre. Minden egyes használat előtt vizsgáljuk meg a lánc állapotát. Repedés, kitört fogak, vagy bármilyen egyéb meghibásodás esetén, a munka megkezdése előtt, cseréljük ki a láncot egy újra.

A láncfűrész fogantyúit tisztán és bármilyen olajtól vagy kenőanyagtól mentesen kell tartani.

A láncfűrész bármely elemének meghibásodásának vagy elromlásának észlelésekor szakítsuk meg, vagy el se kezdjük a munkát.

A sérült elemeket a munka elkezdése előtt ki kell cserélni.

A láncfűrész a rendeltetésének megfelelőek kell alkalmazni, a fűrész kizárólag faanyag vágására szolgál. Munka közben ügyelni kell az olyan fémelemekre vagy kövekre, amelyek a feldolgozandó fában lehetnek.

Kizárólag eredeti cserealkatrészeket használjunk. Nem eredeti cserealkatrészek alkalmazása megnöveli az üzemműködés fellépését, és testi sérüléshez vezethet.

A láncfűrész t kizárólag az erre jogosított szervezetekben javíttassuk, amelyek eredeti cseretartozékokat alkalmaznak. Ezzel minimálisra csökkentjük a baleseti kockázatot, és a szerszám meghibásodását.

A láncfűrész száraz, zárt, jól szellőző helyiségben tároljuk. Hosszabb távú való tárolás esetén ürítsük ki az olaj, valamint a benzintartályokat. A láncfűrész továbbá a 7. pontban tárgyalt karbantartási folyamatoknak is vessük alá.

6. A LÁNCFÜRÉSZ KEZELÉSE

6.1. A láncfűrész előkészítése a munkához

Az első használat előtt össze kell szerelni a forgórészt, a vágóláncot, és a peckes ütközőt.

A láncal kapcsolatos bármely szerelési, vagy beállítási tevékenységet védőkesztyűben hajtsuk végre.

Ehhez meg kell győződnünk, hogy a visszacsapó fék hátsó állásban van-e. Ez megkönnyíti az oldalsó panel le- és felszerelését. Csavarjuk le mindkét erősítőcsavart, és távolítsuk el az oldalsó panelt.

Két csavarral erősítsük fel a peckes ütközőt (III)

Szereljük fel a forgórészt és a láncot (IV) a láncot a láncszemeken feltüntetett irányban megfelelően kell felhelyezni. Miután meggyőződünk, hogy a lánc a forgórész barázdájában megfelelően került elhelyezésre, az oldalpanelt kell felszerelni oly módon, hogy a nyújtásállító kiálló része a forgórész megfelelő mélyedésébe találjon.

Csavarjunk az oldalpanel csavarjain, de úgy, hogy még ne teljesen csavarjuk be őket.

A lánc feszességének beállításához a forgórész felső részét kell tartanunk, és egyidejűleg csavarnunk kell a láncfeszítő csavart egészen addig, amíg a lánc a forgórész alsó részén nem lesz található. Most csavarjuk be teljesen az erősítőcsavarokat, és vizsgáljuk meg a lánc feszességét úgy, hogy a láncot kézzel toljuk előre.

Szükség esetén ismét állítsunk a lánc feszességén. A megfelelő beállítást követően csavarjuk végig a feszítőcsavart.

Figyelem! Az új lánc feszessége a munka során változni fog. Gyakran ellenőrizzük a lánc feszességét. A laza lánc a forgórész, vagy magának a láncnak a meghibásodásához vezethet.

A láncfűrész beindítása előtt meg kell győződni, hogy a tartályban van-e kenőolaj. Az olaj szintje nem lehet kevesebb, mint az olajtartályon feltüntetett minimális érték.

Győződjünk meg róla, hogy a visszaverődést fékező kar hátsó állásban van.

6.2. Az üzemanyag utántöltése (VI)

A láncfűrész meghajtásához üzemanyag-keverék használatos, amelyet kétütemű motorokhoz alkalmaznak. Tiszta üzemanyag felhasználása tilos. A benzint olajjal kell keverni olyan arányban, amely függ az előrelátható megterhelés szintjétől. Ha a munka időtartama előreláthatólag kevesebb, mint 20 órát fog igénybe venni, akkor a benzint, olaj keverékét a következő arányban alkalmazzuk: 20:1. Ha a munka 20 óra fölött fog tartani, akkor alkalmazzuk a 25:1 benzint, olaj arányt.

A keverékét még az üzemanyagtartályba való beöntés előtt el kell keverni. Az üzemanyag elkeverését, és beöntését tűzforrástól távol kell elvégezni. Üzemanyag utántöltésekor tilos a dohányzás. A láncfűrész utántöltését legalább 3 méterrel végezzük odébb a beindítás, és a munkavégzés helyétől.

A motor védelmének érdekében jó minőségű benzint használjunk, valamint jó minőségű olajt, amelyet kétütemű, léghűtéses motorhoz szánunk. Tilos a négyütemű motorokhoz szánt olaj használata.

Az üzemanyag kilocsbanása esetén alaposan töröljük meg a maradékokat a fűrész elindítása előtt.

6.3. A lánc kenésére szolgáló olaj utántöltése (VII)

Használjunk jó minőségű, a láncfűrészek láncának kenéséhez rendelt olajt.

Tilos a meg nem töltött olajtartállyal üzemeltetni a fűrész. Ha így cselekednénk, meghibásodnának a lánc, a forgórész és a fűrész mechanikus egységei.

Az olajutántöltés megkezdése előtt ki kell kapcsolni a láncfűrész.

Ajánlott, hogy a láncfűrész utántöltését legalább 3 méterrel végezzük odébb a beindítás és a munkavégzés helyétől. A kenéshez nem használható fel már használt motorolaj. Mivel ez nem fejt ki kellő hatást, ezért a fűrész mechanikájának meghibásodásához vezethet.

Az olaj utántöltését végezzük távol bármilyen hő vagy tűzforrástól.

Az olaj kilocsantása esetén alaposan töröljük meg annak minden maradékát mielőtt a fűrész beindítanánk.

Beállítható a motort kenő olaj mennyisége, amire a láncfűrész alján található olajadagoló forgókar szolgál.

6.4. A munkaterület előkészítése

Mielőtt nekilátnánk a fűrészszel való munkának elő kell készíteni a munkaterületet, hogy a veszélyforrásokat minimalizáljuk, amelyek a láncfűrész használatával párosulnak.

Győződjünk meg róla, hogy a munkaterületen kizárólag illetékes személyek tartózkodnak.

Fakivágás esetén ki kell jelölni a veszélyes zónákat, és meg kell határozni a menekülési útvonalakat. Favágás esetén a várható fahullás területe körül 180°-ot lefedő zóna, valamint a várható fahullás síkjával szemközi, 90°-ot behatároló zóna veszélyes zónáknak számítanak. A maradék zónák alkotják a menekülési útvonalakat (VII). Továbbá figyelembe kell venni, hogy a kidőlt fa kidönthet szomszédos fákat is. Emiatt a szomszédos munkaterület nem lehet közelebb, mint a kivágandó fa magasságának 2,5 szerese (IX).

A munkavégzés helyéről jó rálátással kell bírunk, emiatt kell különösen óvatosnak lenni a nehéz terepviszonyokon (pl. hegyek) végzett fakivágásnál.

A munkát nem lehet csapadékban, vagy magas nedvességtartalmú levegőben (pl. köd) végezni.

Viseljünk védőruhát, valamint védőfelszerelést.

Favágás előtt végezzünk biztonságos körülmények közt próbavágást pl. fogóba állított faanyagon.

Kerüljük a drótok, a fiatal fák, és a gerendák vágását.

A vágott fán tilos rajta állni.

6.5. A fűrész beindítása, és kikapcsolása

Győződjünk meg róla, hogy a rángásfékező hátsó állásban van.

Távolítsuk el a forgórész és a lánc védőtokját

Tilos a nem megfelelően beszerelt forgórészű, és láncú fűrész beindítani.

A bekapcsolót állítsuk felső állásba

Húzzuk ki a fojtószelep karját. (X)

Helyezzük a fűrész biztonságosan stabil felületre ügyelve, hogy a forgórész és a lánc ne érjen semmihez. A markolatot a talpunkkal tartjuk, a bal kézzel tartjuk az elülső fogót, a jobb kezünkkel pedig energikusan húzzuk meg az indítózsinórt. (XI)

Figyelem! Kézben tartva tilos beindítani a fűrész. A lánc testünkhöz érve súlyos sérüléseket okozhat.

Az előbbieket biztosítják, hogy az üzemyanyag a fűrész üzemyanyagelosztóján továbbkerüljön. Ezután nyomjuk vissza az elfojtó karját, és még egyszer energikusan húzzuk meg az indítózsinórt. A motor beindulásának pillanatában engedjük el indítózsinórt. Az elfojtókar kissé kihúzott állapotában hagyjuk, hogy a motor bemelegedjen.

Valamilyen gyanús zaj hallatán, vagy vibrálás érzékelése esetén azonnal kapcsoljuk ki.

A fűrész kikapcsolásához a munka befejezésekor engedjük fel a gázadagoló karját, és hagyjuk, hogy a motor egy darabig alaphelyre dolgozzon. Majd az indítógombot alsó pozícióba állítsuk, és várjuk meg amíg leáll a lánc. A lánc megállása után hagyjuk pihenni a fűrész.

A munka megkezdése előtt még le kell ellenőrizni, hogy a lánc mennyire van megolajozva. Ehhez a fordulatszám sebességének közepes beállításánál ellenőrizzük, hogy a lánc finoman szórja-e az olajt. A járó fűrész a forgórészszel kissé lefelé nézve döntünk. Ha 1 perc múlva a forgórész alatt olajfolt lesz látható, akkor ez a lánc megfelelő kenését jelenti. Az olajadagolás beállításához használjuk a fűrész alján található csavart.

A lánc kenésének olaja, és az üzemyanyagok közel hasonló arányban kell fogynia. Minden egyes üzemyanyag-utántöltéskor a lánckenő olajt is töltjük fel.

6.6. A karburátor beállítása (XII)

A karburátor gyárilag kerül beállításra a legjobb kiadóság érdekében. Azonban ha a munkakörülmények megváltoznak szükség lehet a karburátor beállítására. A beállítás előtt tisztítsuk meg a levegő és az üzemyagyszűrőket, valamint a tartályt friss keverék üzemyaggal töltjük meg.

Figyelem! A karburátor beállítása kizárólag feltett láncsal végezhető.

Az alábbi lépéseket betartva járunk el.

Kikapcsolt motornál a H és az L jelzésű csavarokat csavarjuk be amíg ellen nem állnak. Majd ugyanezeket ellenkező irányba csavarjuk a következő számú elfordulásokat betartva: H - 1 3/8, L - 1 1/4.

Most indítsuk be a motort, és félig nyitott gázadagoló mellett hagyjuk, hogy bemelegedjen.

Most az L jelzésű csavart tekerjük az óra járásával megegyező irányban egészen addig, amíg a motor el nem éri a maximális alapjáratú fordulatszámot. Majd ugyanezt a csavart 1/4 fordulattal csavarjuk az ellenkező irányban. Csavarjuk az alapjárat T jelű csavarját az óra járásával ellenkező irányban egészen, amíg a lánc meg nem áll. Ha az alapjárat sebesség túl alacsony lenne, akkor ugyanezt a csavart az óra járásával megegyező irányba forgassuk. Ezek után próbavágást kell végrehajtánunk, és a H jelzésű csavart úgy beállítani, hogy elérjük a legjobb vágóerőt, és nem a legnagyobb sebességet.

6.7. A fűrész használata

A fenti pontokban említett, összes tevékenység elvégzése után nekifoghatunk a fűrész használatának.

A fűrész beindítása előtt mindig ellenőriznünk kell a rángásgátló megfelelő működését. Ehhez a fűrész vízszintesen tartva, majd elengedve az elülső markolatot hagyjuk, hogy a forgó nekiütődjön valamilyen kisebb fatönknek, vagy fadarabnak. Az elülső markolat elengedésének magassága függ a lánc forgórészének hosszától. Ha a fém nem aktivizálódik, akkor a fűrészjt javításra, és beállításra le kell adni az erre szakosodott javítóvállalathoz.

Ha a fém a munka során aktivizálódik, akkor engedjük el a gázadagoló karját, és a motort hagyjuk alapjáraton üzemelni. Ellenkező esetben a forgó motor felmelegíti a tengelykapcsoló tárcsáját, ami a fűrész meghibásodásához vezetethet.

Azoknak, akik először kívánnak láncfűrészsel dolgozni a munka megkezdése előtt ajánlunk, hogy a munkával és a biztonsággal kapcsolatos tanácsokat kérjenek ki olyantól, aki ebben már jártas. Az első próbálkozásokat a fűrészsel való munkában fogóba erősitett fadarabokon kell kezdeni.

A munkavégzés alatt ügyelni kell az alapvető munkavédelmi előírásokra. Továbbá számításba kell venni a fűrésznek, a kiszolgáló személyzet irányába történő pattanására. Ez akkor következhet be, ha a vágólánc ellenállásba ütközik.

E veszély minimalizálásához:

A vágás alatt figyeljünk a forgórész csúcsának elhelyezkedésére. A forgórész csúcsának felső negyedével nem szabad vágni. (XIII) Csak a forgórész alján futó láncfelülettel szabad vágni. A fa vágása közben felhasználható az alsó ütközőfog, mint a fűrész forgástengelyének fix pontja. (XIV)

A vágandó faanyaghoz csak már üzemelő fűrészsel közelítsünk. Azonban ha már hozzáértünk a faanyaghoz kikapcsolt állapotban a fűrész ne kapcsoljuk be.

A munka alatt a fűrész ne emeljük a vállunk magasságába, vagy följebb. (XV)

Ne legyünk a vágás síkjában. Ez csökkenti a balesetveszélyt a fűrész egy esetleges elpattanása esetén. (XVI)

Munka alatt a fűrész mindig két kézzel tartjuk.

Győződjünk meg róla, hogy a lánc megfelelően éles, és kellő feszességgel rendelkezik.

HASZNOS TANÁCSOK A FÜRÉSSZEL VALÓ MUNKÁHOZ

A vágás alatt vegyünk fel kényelmes tartást, valamint biztosítsuk magunknak a teljes mozgásszabadságot.

Az ágak, és gallyak vágásánál ne a tövüknél vágjuk azokat, hanem körülbelül 15 cm-re a tövüktől. Két metszést kell végrehajtani az ág átmérőjének 1/3 -ig, körülbelül 8 cm-re egymástól. Az egyik bevágást alulról, a másikat felülről hajtjuk végre. Majd az ágot éppen a tövénél kell megvágni az ág átmérőjének 1/3 mélységéig. Majd a vágást a tönél felülről indítva fejezzük be. Az ágakat nem szabad alulról vágni. (XVII)

Fa kivágásakor korábban elő kell készíteni a kivágás helyét a 6.4. pontban leírtaknak megfelelően. Ezen kívül biztonságos talajt kell biztosítani a vágás helyén. Fa dőlésekor biztonságos távolságra kell helyezkedni a fa dőlési síkján kívül.

A fa esési helyének megállapításakor figyelembe kell lenni az olyan tényezőket, mint a talaj formája, a fa súlyközéppontja, a fa koronájának elrendezése, valamint a szélirány.

A fa kivágásának kellő előkészítéséhez a törzsénél, az átmérő 1/3 mélységében csináljunk bevágást azon az oldalon, amerre a fát szeretnénk dönteni, majd az előbbi vágáshoz képest 45 fokos szögben csináljunk még egyet. Oly módon, hogy a törzsből egy „éket” vágunk ki. A törzs másik oldalánál kezdünk egy a törzs tengelyével merőleges bevágást készíteni, valamivel magasabban (kb. 4 cm), mint a már kivágott „ék” alapzata. A törzset ne vágjuk végig. A törzs átmérőjének kb. 1/10 -ét kitevő csíkot hagyjunk a törzsben. Majd a kivágott éket helyezzük bele a tervezett dőlés irányával ellenkező oldalon levő bevágásba. (XVIII)

Ha a dőlés már a vágáskor megkezdődik, akkor a fűrész húzzuk ki a törzsből, és távolodjunk a kijelölt menekülő vonalon a megfelelő távolságra. A törzs vágásakor, ha a láncfűrész megakad soha ne hagyjuk járó motorral ebben a helyzetben. Ilyen esetben ki kell kapcsolni a fűrész motorját, és ékek segítségével kiszabadítani a törzsből.

A már levágott fa darabolásánál a következő szabályokra kell figyelni.

A fát olyan fogóba, vagy alátétre helyezzük, amely lehetővé teszi, hogy a levágott darab szabadon eshessen a földre anélkül, hogy a fűrész megakadását okozná. A fűrész megakadásakor a már fejlebb említett módon kell eljárni.

A lánc, és a forgórész soha nem érhet földet, valamint nem szennyeződhetnek földdel.

A fűrész élő kerítés, vagy bokrok nyírására való felhasználása tilos.

Lejtőn való munkavégzéskor mindig legyünk fejlebb a vágandó faanyagnál.

Feszülő fa kivágásakor különösen óvatosnak kell lennünk, és ha lehetőségünk van, bízzuk a munkát tapasztalt favágóra.

Az olyan fa vágásakor, amelyen feszítő erők hatnak, és mindkét végén támasztott először a fa átmérőjének 1/3 részéig vágunk bele felülről, majd alulról fejezzük be a vágást.

Ha a faanyag csak az egyik végén van alátámasztva, akkor a fát alulról kell megvágni az átmérő 1/3 –ában, majd a vágást felülről kell befejezni. (XIX)

Ily módon csökken a fűrész megakadásának valószínűsége.

7. A FÜRÉSZ KARBANTARTÁSA

Az alább leírt bármely tevékenység megkezdése előtt ki kell kapcsolni a fűrész. Győződjünk meg, hogy a motor hideg. Ki kell csavarni a gyújtógyertyát egy esetleges beindulást megelőzendő.

A láncan való bármilyen munka megkezdése előtt vegyünk fel védőkesztyűt.

7.1. A gyújtógyertya cseréje, és karbantartása (XX)

A gyújtógyertya cseréjéhez le kell szerelni a levegőszűrő fedelét, és ki kell venni a levegőszűrőt.

Vegyük le a gyertya gumiborítását, majd a fűrészszel együtt járó kulccsal csavarjuk ki a gyertyát.

Vizsgáljuk meg a gyertya elektródáinak állapotát. Ha szennyeződéseket tapasztalunk a gyújtógyertya elektródáin, akkor próbáljuk azokat drótkéfével megtisztogatni. Ha a tisztítás nem hozza a várt eredményt, akkor ki kell cserélnünk a gyújtógyertyát egy újra.

A gyertya állapotát legalább havonta el kell végezni.

7.2. A levegőszűrő karbantartása (XXI)

A levegőszűrő karbantartása a fűrész minden egyes használata után elvégzendő.

A por, és a nagyobb szennyeződések eltávolítását a szűrőről elvégezhetjük oly módon, hogy a szűrő keretét nem túl erősen valamilyen kemény felületnek kocintjuk. A szűrőháló tisztítása a szűrő két részre való szétszedése után lehetséges, és a hálót szűrt benzinben tudjuk áttisztítani. Levegőnyomással a hálóból eltávolítható a szennyeződés.

7.3. Az olajrendszer karbantartása, és tisztítása (XXII)

Az olajvezetékét, és a forgórész olajcsatormáját a fűrész használata után minden esetben meg kell tisztítani.

Az oldalpanel, és a forgórész eltávolítása után meg kell vizsgálni az olajvezeték állapotát, és eltávolítani az esetleges szennyeződésekét. A forgórészről vegyük le a láncot. A forgórészt tisztítsuk meg a forgácstól, és egyéb szennyeződésekétől. Tisztítsuk meg a láncot vezető mélyedést, valamint az olajadagoló nyílást. A forgórész élén található fogaskereket kenjük meg pár csepp olajjal a kenőnyíláson keresztül.

A munka folyamán a láncot vezető barázda a forgórészen mélyül. Időszakosan meg kell fordítani a forgórészt, és vizsgálni a barázda alakját. Ha a rajzon szereplő (XIII) alakzathoz hasonlít a barázda, akkor a forgórészt ki kell cserélni egy újra. A forgórész barázdájának elhasználódását egy spárgával is meg tudjuk állapítani, oly módon, hogy a sárgát láncsal szerelt forgórészre illesztjük. Ha a spárگا nem illeszkedik a forgórészhez, akkor a barázda állapota jó. Egyéb esetben a forgórész cseréjére szorul.

7.4. Egyéb karbantartási tevékenységek

Minden egyes használat után ellenőrizni kell a fűrész állapotát. Be kell csavarni a laza csavarokat. Ellenőrizni, hogy nincsenek-e olaj, vagy üzemanyag-szivárgások. Ellenőrizzük a szellőzőnyílások állapotát. Ellenőrizzük, hogy minden fedél, és burkolat jó műszaki állapotban van-e, és mentesek a repedésektől. A munka folytatása előtt minden feltárt hibát ki kell javítani.

7.5. A hengerbordák karbantartása (XXIV)

A hengerbordákban felgyülemlett szennyeződések a motor túlmelegedését okozhatják. Időszakosan meg tisztítani a hengerbordák közötti réseket. Ehhez le kell szerelni a levegőszűrő burkolatát, majd kiszerezni a levegőszűrőt, és kicsavarni a gyújtógyertyát. Majd a csavarok eltávolítása után le kell szerelni a henger fedelét. Majd meg kell tisztítani a hengerbordák közti réseket, és összerakni a fűrészét ügyelve az elektromos, és más vezetékek elhelyezkedésére.

7.6. A lánc meghajtóköre

Időnként meg kell vizsgálni a lánc meghajtókörét. Túlzott elhasználódás, repedések, vagy egyéb sérülések észlelésekor, amelyek a meghajtó átadásának rendszerét bármilyen szempontból károsan érintik, a meghajtókört egy újra kell cseréltetni az erre feljogosított javítévállalatnál.

Használt láncot nem helyezhetünk az új meghajtókörre, és új láncot használt meghajtókörre.

7.7. A lánc karbantartása

A láncnak mindig élesnek, és jó műszaki állapotban kell lennie. Minden egyes használat előtt meg kell vizsgálni a láncot az elhasználódás szempontjából. Hogy nem rendelkezik-e sérült láncszemekkel, vagy letört fogazattal. Bármilyen rendellenesség feltárásakor tilos a munka folytatása. Ez komoly sérülésekhez vezethet.

Továbbá a lánc időnkénti megélesítésre szorul. Az élesítés kötelező, ha a következő jelenségek közül bármelyik tapasztalható: a vágás során keletkező forgács por jellegű, külön erőt igényel a vágás, a vágat nem egyenes, megszaporodnak a vibrálások, illetve megnő az üzemanyag felhasználás.

Az élesítés egy olyan folyamat, amely mind speciális szerszámokat, mind megfelelő tapasztalatot igényel. Ezért szükségszerű, hogy az élesítést az erre szakosodott szervezetekben végeztessük el.

1. CARACTERISTICA PRODUSULUI

Motoferăstrăul cu lanț este destinat doar pentru lucrări în gospodării casnice. Motoferăstrăul poate fi întrebuințat doar la tăierea lemnului. Deoarece motoferăstrăul este acționat de motor cu arderea internă, se recomandă utilizarea lui numai în spațiu deschis, sau eventual în încăperi pregătite corespunzător. Cu această ferăstrău poate fi utilizat desemeni la tăiatul arborilor, însă datorită faptului că este riscul leziunilor se recomandă ca tăierea arborilor să fie încredințată unei persoane cu experiență în această privință.

2. INZESTRAREA

Motoferăstrăul este furnizat în stare completă, totuși înainte de prima lui întrebuințare este necesar montaj.

Odată cu motoferăstrăul sunt furnizate următoarele:

- ghidajul lanțului
- lanțul tăietor
- apărătoarea ghidajului

3. DATE TEHNICE

| Parametri | Unitatea de măsură | Valoarea |
|--|----------------------|--------------------|
| Numărul din catalog | | 79834 |
| Greutatea | (kg) | 5,2 |
| Capacitatea recipientului pentru combustibil | (cm ³) | 550 |
| Capacitatea recipientului pentru uleiul ungerii lanțului | (cm ³) | 260 |
| Lungimea de tăiere | (mm) | 450 |
| Pasul lanțului | (mm) | 8,255 |
| Grosimea verigii de ghidare | (mm) | 1,47 |
| Tipul lanțului | | Oregon, 91P061X |
| Tipul ghidajului lanțului | | 455 mm (18") |
| Numărul și pasul dinților roții de acționarea lanțului | | 7 dinți x 8,255 mm |
| Motorul | | |
| Numărul de cilindri | | 1 |
| Căți țîmpi | | 2 |
| Răcirea | | cu aer |
| Tipul bujei | | M7/NHSP LD |
| Capacitatea cilindrică | (cm ³) | 45,1 |
| Puterea motorului | (kW) | 1,6 |
| Viteza max de rotație a motorului împreună cu sistemul de tăiere | (min ⁻¹) | 7600 |
| Viteza recomandată la mersul în gol | (min ⁻¹) | 2800 |
| Consumul de combustibil la puterea maximă a motorului | (kg/h) | 1,04 |
| Consumul unitar de combustibil la puterea maximă a motorului | (g/kWh) | 645 |
| Zgomotul | | |
| presiunea acustică | [dB (A)] | 93,06 ± 0,47 |
| puterea | [dB (A)] | 111,81 ± 0,47 |
| Niveleul vibrațiilor | (m/s ²) | 11,46 |

4. INSTRUCȚIUNI GENERALE DE SECURITATE

AVERTISMENT! Totdeauna în timpul utilizării foarfecelui se recomandă de a respecta prescrierile de bază de securitatea lucrului, inclusiv cu cele de mai jos, cu scopul de a elimina pericolul de incendiu și evitării leziunilor corporale.

Înainte de a începe să lucrați cu utilajul trebuie să citiți toată instrucția și să o păstrați pentru viitor.

ATENȚIE! Citește toate instrucțiunile de mai jos. Nerespectarea lor poate duce la incendiu sau la leziuni corporale.

TREBUIE RESPECTATE INSTRUCȚIUNILE DE MAI JOS

Locul de muncă

Locul de muncă trebuie întreținut curat și bine iluminat. Dezordinea și iluminarea insuficientă poate provoca leziuni corporale. A nu întrebuința foarfecelul în încăperi închise. Gazel de eşapament sunt foarte toxice. Otrăvirea cu aceste gaze poate duce la accidente cât și la leziuni corporale. La locul de muncă se interzice accesul copiilor cât și a persoanelor străine. Pierderea concentrației poate provoca pierderea controlului asupra utilajului.

Siguranța lucrului

Este interzisă modificarea atât a sculei cât și a accesoriilor. Toate accesoriile și piesele sculei trebuie să fie curate, nedefectate, în bună stree tehnică cât și destinate de a fi utilizate în tipul sculei respective. A se evita contactul corpului și a utilajului cu suprafețe împământate ca țevi, radiatoare și frigidere. Împământarea corpului mărește riscul electrocutării. Scula nu trebuie expusă la intemperii atmosferice sau la umezială. Apa și umezeala, care poate intra în interiorul utilajului mărește riscul defectării utilajului și suferirea leziunilor. A nu supraîncărca utilajul. A se utiliza scule și accesorii corespunzătoare lucrului efectuat, ca urmare eficiența lucrului este mai mare și sigură. În cazul în care utilajul va fi împrumutat cuiva, vândut sau în orice fel de transmitere altei persoane, totdeauna la utilaj, trebuie anexate și instrucțiunile de deservire.

Securitatea personală

Pregătindu-te la lucru trebuie să fii în bună condiție fizică și psihică. Fii atent la ceace faci. Nu lucra atunci când ești obosit sau sub influența medicamentelor sau a alcoolului. Chiar un moment de neatenție în timpul lucrului poate provoca leziuni corporale grave. Trebuie întrebuințate mijloace de protejere personală. Totdeauna poartă ochelari de protecție. Intrebuințarea mijloacelor de protejere personală, ca măști anti praf, cască și antifoane micșorează riscul leziunilor corporale. Evită pornirea utilajului întâmplătoare. Totdeauna înainte de a face întreținerea sau transportarea utilajului, asigură-te că întrerupătorul este pe poziția „deconectat”. Ținând degetul pe întrerupătorul pus pe poziția „conectat”, în timpul transportării poate duce la serioase leziuni corporale. Înainte de a porni utilajul dă la o parte tot felul de chei și alte scule, care au fost întrebuințate la reglarea utilajului. O cheie lăstă în apropierea elementelor rotitoare ale utilajului, poate provoca leziuni serioase ale corpului. În timpul lucrului trebuie să ai o poziție echilibrată și să menții o poziție corespunzătoare. I-ți va permite reacționarea corectă în cazul unei situații neașteptate a utilajului în timpul lucrului. Îmbrăcămintea trebuie să fie de lucru, să nu fie largă, în apropierea părul, îmbrăcămintea și mănușile de lucru de piesele în mișcare ale utilajului. Deoarece aceste elemnte pot fi agățate de piesele în mișcare. A se întrebuința absorbitori de praf în cazul în care utilajul este înzestrat cu asemenea echipament. Trebuie să fie corect atașate. Intrebuințarea absorbitorului de praf micșorează pericolul leziunilor corporale.

Utilizarea utilajului

Este stric interzisă întrebuințarea utilajului în dezacord cu destinația lui. A nu se supraîncărca utilajul. Scula corespunzătoare întrebuințată la lucrul respectiv asigură randament mare și un lucru sigur. Înainte de a proceda la ajustare, schimbarea accesoriilor sau la depozitarea utilajului scoate bujia. Utilajul trebuie să fie păstrat la loc unde nu au acces copii. Nu permite ca utilajul să fie deservit de persoane care nu au fost școlarizate în privința deservirii. Utilajul poate fi foarte periculos pentru asemenea persoane. Trebuie asigurată întreținerea corespunzătoare a utilajului. Verifică utilajul referitor la jocul pieselor mobile. Verifică elementele utilajului să nu fie defectate. În cazul în care vei constata ori ce fel de defecte, ele trebuie eliminate înainte de a utiliza utilajul. În multe cazuri accidentele au loc din cauza întreținerii necorecte a utilajului care trebuie să fie curat și bine ascuțit. Intreținerea corespunzătoare a piesei tăietoare se poate verifica în timpul utilizării utilajului. Sculele și accesoriile trebuie întrebuințate în conformitate cu instrucțiunile de mai sus. Sculele trebuie întrebuințate conform destinației, având în vedere condițiile de lucru. Intrebuințarea sculelor la alt fel de lucrări în afară de cele proiectate mărește riscul situațiilor periculoase. Totdeauna trebuie verificată direcția de rotire a pieselor mobile. rotația neașteptată poate fi pricina situației periculoase. Nu este voie de a apropia mâinile sau alte părți corporale de tăișul în mișcare. Pricina celor mai dese leziuni care au loc în timpul utilizării foarfecelui este contactul părților corporale cu tăietorul în mișcare. În timpul utilizării utilajului trebuie să ai o atitudine corespunzătoare și să fi pregătit la o neașteptată recție a sculei. Suplimentar, se pot întrebuința numai piese originale. Intrebuințarea altor tipuri de piese de înzestrare poate provoca leziuni corporale grave.

Reparații

Reparațiile pot fi executate numai în ateliere autorizate, care întrebuințează numai piese de schimb originale. Asigurând în acest mod utilizarea utilajului corespunzătoare securității. Nu curățați cu benzină, solvenți sau alt fel de agenți caustici, carcasa, apărătorile de gumă și de materiale sintetice. La întreținerea utilajului întrebuințează doar agenți de înaltă calitate. Este interzisă întrebuințarea altor agenți în afară de cei recomandați în instrucțiuni.

5. INSTRUCȚIUNI SUPLIMENTARE DE SIGURANTA

Este interzisă expunerea motoferăstrăului la percepția atmosferică cât și utilizarea lui în mediu cu umezeală ridicată. Deasemeni este interzisă întrebuințarea utilajului în mediu cu atmosferă cu risc de incendiu sau explozie.

În timpul lucrului evitați contactul corpului cu chei și a utilajului cu elemente legate la nul sau împământate și anume cu țevi, radiatoare și frigidere.

În timp când motoferăstrăul nu este întrebuințat, trebuie păstrată la loc uscat, loc asigurat, inaccesibil persoanelor stăine.

La sarcina respectiva, trebuie întrebuințat numai lanțul corespunzător. Nu întrebuința lanțuri tăietoare destinate pentru lucru ușor la lucrări cu sarcină mare.

Totdeauna schimbând, reparând sau reglând lanțul tăietor trebuie să ai mănuși de lucru pe mâni.

Transportând motoferăstrăul el trebuie să fie deconectat. Pe ghidajul cu lanț trebuie pusă apărătoarea. În timpul transportării motoferăstrăului ghidajul trebuie să fie îndreptat spre înapoi, iar eșapamentul trebuie ținut departe de corp.

Totdeauna în timpul lucrului trebuie să ai cască pe cap.

Totdeauna apăra-ți ochii cu ochelari și fața cu mască anti praf, eviți în acest mod aparatul respirator de praf și gaze de eșapament,

iar ochii de aşchile de lemn care apar în timpul tăierii.

Totdeauna îmbracă-te corespunzător, cu haine de lucru strâmte, aderate la corp, cu mănuşi pe mâini şi antifoane pe urechi. Lucrând cu motoferăstrăul ţine-l cu ambele mâini. Cu mâna dreaptă ţine mânerul posterior iar cu mâna stângă mânerul anterior. În timpul lucrului fixează lemnul de prelucrat în așa fel în cât în timpul tăierii să nu se miște, de exemplu pus în capră. Evită tăierea lemnelor puse pe pământ. Evită prelucrarea lemnului neasigurat de a nu se deplasa în timpul tăierii.

În timpul lucrului nu ţine ferăstrăul mai sus de umeri. Nu lucra cu motoferăstrăul stând pe scară. Ia o asemenea poziţie a corpului încât să nu fie necesar întinderea mânilor pe toată lungimea lor.

Laţul tăietor trebuie întreţinut curat. Laţul trebuie să fie bine întins şi lubrefiat. În acest fel este asigurată funcţionarea sigură şi cu randament. Laţul poate fi ascuţit la un servis de specialitate.

Înainte de a începe utilizarea motoferăstrăului trebuie să verifici starea laţului. În cazul constatării a orice fel de defecte, dinţi rupţi, sau pleznituri laţul trebuie înlocuit cu altul nou, înainte de utilizare. Deasemeni şi mânierele trebuie întreţinute curate, libere de orice fel de uleiuri sau unsoari.

În cazul constatării a orice fel de defecte sau elemente stricate ale motoferăstrăului, trebuie să întrerupi prelucrarea sau eventual să nu o începi. Elementele defectate trebuie înlocuite cu altele noi înainte de utilizare.

Motoferăstrăul trebuie utilizat doar în conformitate cu destinaţia lui, motoferăstrăul serveşte doar la tăierea lemnului. În timpul utilizării fii atent ca nu cumva să nimereşti elemente metalice sau pietre care se pot afla în lemnul prelucrat.

Piese care trebuie schimbate trebuie să fie numai cele originale. Întrebuinţarea pieselor străine poate mări riscul avariei şi pot provoca leziuni corporale.

Eventualele reparaţii ale motoferăstrăului pot fi efectuate doar la servis autorizat, care întrebuinţează doar piese de schimb originale. Datorită acestui fapt se minimizează riscul leziunilor şi defectarea utilajului.

Motoferăstrăul trebuie păstrat în încăperi uscate, închise şi bine ventilate. Dacă păstrarea motoferăstrăului va avea o durată mai lungă, recipientii combustibilului şi uleiului trebuie golite de conţinut. Motoferăstrăul trebuie conservat conform celor descrise la punctul 7.

6. DESERVIREA MOTOFERASTRAULUI

6.1. Pregătirea motoferăstrăului pentru utilizare

Înainte de prima utilizare trebuie montat ghidajul, laţul tăietor şi opritorul cu ghimpi.

Orice acţiuni legate de montaj şi reglarea laţului trebuie executate cu mănuşi de lucru pe mâni.

Procedând la aceste acţiuni trebuie să te asiguri, că parghia frânei de recul este pe poziţia posterioară. În această poziţie este înlesnit demontajul şi montajul plăcii laterale.

Pentru a scoate placa laterală trebuie desfăcute ambele piuliţe.

Cu două şuruburi se înşurubează opritorul cu ghimpi. (III)

Se montează ghidajul şi laţul. (IV) Laţul se montează în direcţia arătată pe verigi. După ce te -ai asigurat că laţul cade bine în canelura ghidajului trebuie montată placa laterală, în așa fel încât ieşitura pentru reglarea întinderii laţului să cadă exact în orificiul ghidajului. Se strâng ușor piulițele plăcii laterale.

Pentru a regla întinderea laţului, trebuie ținută partea de sus a ghidajului și totodată trebuie învârtit şurubul de întinderea laţului, până la momentul în care laţul ajunge în partea de jos a a ghidajului. Acum se pot strânge tare piulițele plăcii laterale și se poate verifica cu mâna întinderea laţului. În caz necesar întinderea laţului trebuie repetată. Dacă laţul este corect întins trebuie strâns şurubul de întindere.

Atenție! Laţul nou se va întinde în timpul lucrului, de aceea este necesar ca periodic să verifici întinderea laţului. Laţul ne întins corect se poate defecta, provocând și defectarea ghidajului.

Înainte de a întrebuinţa motoferăstrăul trebuie să te asiguri că în recipient este ulei pentru lubrefierea laţului. Nivelul de ulei nu poate fi mai jos decât cantitatea minimă în recipient.

Asigură-te că parghia frânei de recul se află pe poziţia posterioară.

6.2. Umplerea recipientului cu combustibil (VI)

Alimentarea motorului necesită amestec de carburant destinat pentru motoare în doi timpi. Este interzisă întrebuinţarea carburantului curat. Proporţia amestecului de benzină cu ulei depinde de sarcina prevăzută. În cazul că timpul de lucru se prevede că va dura mai puţin de 20 de ore, trebuie făcut un amestec de benzină : ulei în proporţie 20:1. Iar în cazul că lucrul va dura mai bine de 20 de ore, proporţia de benzină : ulei trebuie să fie de 25:1. Amestecul trebuie mestecat înainte de al turna în recipient. Alimentarea cu carburant în mestecarea trebuie făcute departe de izvoare de foc. În timpul alimentării fumatul este interzis. Alimentarea cu carburant trebuie făcută la o distanţă, de cel puțin 3 metri față de locul unde vei porni și lucra cu motoferăstrăul.

Pentru a proteja motorul trebuie întrebuinţată benzină fără plumb cât și ulei de înaltă calitate destinat pentru motoare în doi timpi, cu răcire cu aer. Este interzisă întrebuinţarea uleiului destinat pentru motoare în patru timpi. Uleiul vărsat alături trebuie bine șters, înainte de a porni motoferăstrăul.

6.3. Alimentarea cu ulei pentru lubrefierea laţului (VII)

Trebuie întrebuinţat ulei de înaltă calitate destinat pentru lubrefierea laţurilor la drujbe.

Este interzisă utilizarea motoferăstrăului cu recipientul de ulei gol. Lipsa de ulei poate duce la distrugerea lanțului, ghidajului cât și a mecanismelor motoferăstrăului.

Înainte de a face plinul cu ulei oprește motoferăstrăul.

Se recomandă ca umplerea cu ulei să aibă loc cel puțin la o distanță de cel puțin 3 metri față de locul unde va avea loc pornirea și utilizarea motoferăstrăului. Pentru lubrifiere nu întrebuințați ulei ars de motoare. Acest ulei nu îndeplinește cerințele, ceace poate defecta mecanismele drijbei.

Umplerea cu ulei trebuie făcută departe de izvoare de foc și ferbințeală.

În cazul că vei vărsa ulei alături, el trebuie bine șters înainte de a porni motoferăstrăul.

Cu butonul care se află pe fundul motoferăstrăului, se poate regla cantitatea de ulei pentru lubrifierea lanțului.

6.4. Pregătirea locului de lucru

Înainte de a începe tăierea cu motoferăstrăul, pregătește corespunzător locul de muncă în așa fel încât să minimalizezi riscul apariției primejdiilor care se pot ivi lucrând cu motoferăstrăul cu lanț tăietor.

Trebuie să te asiguri că în preajma locului de muncă vor fi doar persoane care se pricepe la utilizarea drijbei. În cazul tăierii arborilor trebuie neapărat trasată zona primejdioasă și drumul de refugiu. Zona cu raza de 180° în jurul suprafeței planificate unde va cădea arborele tăiat, și zona contrară căderii arborelui cu o rază de 90°, sunt tratate ca zone periculoase. Celelalte zone formează drumul de refugiu (VIII). Totuși trebuie luat în vedere și faptul că arborele căzând poate răsturna alți arbori. De aceea următorul loc de lucru nu poate fi mai aproape decât la o distanță de 2,5 ori mai mare decât înălțimea arborelui tăiat. (IX).

Dela locul de lucru trebuie să ai o vizibilitate bună, de aceea trebuie să fii foarte atent atunci când tai arbori în condiții grele de exemplu pe munți.

Nu începe lucrul în timp de ploaie cât și atunci când atmosfera înconjurătoare este umedă, ex. în timp de ceață.

Îmbracă-te în haine de lucru și cu mijloace de protecție personală.

Înainte de a tăia arbori trebuie să faci probe tăind lemn în condiții sigure ex. pus pe capră.

Evită tăierea sârmelor, arbori tineri și bărne de lemn.

Nu este permis să stai pe lemnul prelucrat.

6.5. Pornirea și oprirea motoferăstrăului

Asigură-te că pârghia frânei de recul se află pe poziția posterioară.

Dă jos apărătoarea ghidajului și a lanțului.

Este strict interzisă pornirea motoferăstrăului în cazul în care ghidajul și lanțul nu sunt montate corect.

Înterupătorul așează-l pe poziția superioară.

Maneta șocului trebuie scoasă. (X)

Motoferăstrăul pune-o pe un loc stabil, cu atenția ca lanțul și ghidajul să nu se atingă de ceva.

Apasă cu piciorul mâniei posterior, cu mâna stângă ține mâniei anterior, iar cu mâna dreaptă trage energic de cablul demarorului. (XI)

Această acțiune permite ca benzina să fie introdusă în instalația carburantului motoferăstrăului. Apoi maneta șocului trebuie împinsă spre închidere, apoi trebuie tras din nou, tot energic, de cablul demarorului. În momentul în care motorul pornește dă drumul la cablul demarorului. Permite acum ca motorul să se încălzească cu maneta șocului puțin trasă.

În cazul că se vor auzi sunete suspecte, sau se va simți vibrații imediat trebuie oprit motorul.

Atenție! Este interzisă pornirea motoferăstrăului ținându-l în mâini. Deoarece lanțul tăietor poate atinge părți corporale deci poate provoca leziuni grave.

După terminarea lucrului, pentru a opri motoferăstrăul, se eliberează pârghia manetei de accelerație permițând motorului să funcționeze, un timp, în gol.

După care trebuie schimbată poziția întrepătorului pe poziția în jos și trebuie așteptat ca lanțul să se oprească. După ce se oprește lanțul motoferăstrăul trebuie conservat.

Se recomandă ca înainte de a începe lucrul trebuie verificat dacă lanțul este bine lubrefiat. Pentru verificare, la viteza medie, lanțul trebuie să stropească ușor ulei. Ghidajul motoferăstrăului pornit îndreaptă-l spre jos. Și după 1 minut, dacă sub ghidaj va fi o pată de ulei, înseamnă că lanțul este bine lubrefiat. Însă dacă va fi necesară reglarea cantității de ulei, cantitatea trebuie reglata cu ajutorul butonului de desubtl motoferăstrăului. Consumul de ulei cât și benzină trebuie să fie uniform. La fiecare umplere cu benzină trebuie umplut și uleiul pentru lubrifierea lanțului.

6.6. Reglarea carburatorului (XII)

Carburatorul este reglat de fabrică cu scopul de a obține cel mai bun randament al motoferăstrăului. Totuși în cazul schimbării condițiilor de lucru, poate fi necesară reglarea carburatorului de către uzufructuar. Înainte de a proceda la reglare trebuie curățate filtrele: de aer și benzină, deasemeni trebuie făcut plinul cu carburant proaspăt.

Atenție! Reglarea carburatorului se face cu lanțul montat.

Procedați în conformitate cu cele de mai jos.

La motorul oprit strânge la maxim șurubul la acul H și L. Apoi șuruburile trebuie deșurubate în următorul fel : la acul H deșurubat

o rotire de 1/3/8, iar la acul L deșurubat o rotire de 1/4.

Trebuie pornit motorul ca să se încălzească, cu maneta de accelerație, deschisă la jumătate.

Întoarce acul L în direcția mersului acelor de ceas până la momentul, la care motorul prinde viteza maximă a mersului în gol. După acest moment întorci acul L înapoi cu 1/4 de rotire.

Surubul mersului în gol T trebuie întors în direcția contrară mersului acelor de ceas, până ce se oprește lanțul tăietor. Dacă totuși mesul în gol este prea mic, surubul trebuie rotit în direcția mersului acelor de ceas.

După aceste acțiuni trebuie să faci proba de tăiere și ajustarea acului H în așa fel încât să obții cea mai bună putere de tăiere, însă nu viteza maximă.

6.7. Utilizarea motoferăstrăului

După efectuarea acțiunilor din punctele de mai sus, poți utiliza motoferăstrăul. Înainte de pornirea motorului trebuie verificat dacă acționarea frânei de recul este corectă. Verificarea se face ținând drujba în poziție orizontală, dând drumul la mânerul frânei (pârghia anterioară), lovind cu ghidajul într-un buturug sau o bucată de lemn. Înălțimea dela care se poate lovi cu ghidajul depinde de lungimea ghidajului de lanț. În cazul că frâna nu va acționa motoferăstrăul trebuie dat la reparat și reglat la un atelier de reparații autorizat. Dacă în timpul lucrului frâna de recul va acționa trebuie dat drumul la pârghia franei pentru ca motorul să funcționeze în gol. În caz contrar motorul în funcțiune va supraîncălzi ambreajul, fapt a carui urmare poate provoca defectarea motoferăstrăului.

Persoanele care vor lucra pentru prima dată cu un asemenea utilaj, se recomandă ca să solocite îndrumări dela un operator calificat care a lucrat cu motoferăstrău cu lanț. Primele utilizări ale drujbei trebuie făcute pe lemne puse pe capră.

În timpul lucrului trebuie respectate toate regurile de securitate. Trebuie deasemeni să ai în vedere faptul că, în cazul în care lanțului nimerеște un obstacol, motoferăstrăul poate recula spre operator. Deci pentru a minimaliza riscul trebuie:

În timpul tăierii fii atent la vârful ghidajului. Nu este permis să tai cu pătirma vârfului ghidajului. (XIII)

Tăierea se face numai cu lanțul tăietor, care se deplasează pe partea inferioară a ghidajului. În timpul tăierii lemelor se poate întrebuița ghimpele opritorului frontal ca începutul axei de rotirea motoferăstrăului. (XIV)

Nu porni motoferăstrăul cu lanțul deja rezemat pe lemnul de prelucrat. Totdeauna la tăiat, lanțul tăietor trebuie să se deplaseze. (sa fie în mișcare)

În timpul lucrului nu ridica motoferăstrăul la înălțimea umerilor. (XV)

Nu sta în dreptul planului de tăiere. Eviți în acest mod riscul leziunilor în caz de recul. (XVI)

Totdeauna, în timpul lucrului, motoferăstrăul trebuie ținut cu ambele mâini.

Asigură-te că, lanțul este totdeauna ascuțit și întins corespunzător.

RECOMANDARI UTILE LA LUCRUL CU MOTOFERASTRU

În timpul lucrului trebuie să ai poziție comodă, asigurându-ți mișcarea cu ușurință.

Tăind crâci, nu le tăia chiar aproape de trunchiul copacului, taie-le la o distanță dela trunchi de circa 15 cm. Se fac două tăieturi, una de sus iar celaltă de sub creangă, la o adâncime de 1/3 a diametrului crâcii la o distanță, între ele, de circa 8 cm. Apoi pe partea de sub creangă trebuie făcută o tăietură, chiar lângă trunchi, la o adâncime de 1/3 din grosimea ei. Apoi această tăietură se termină tăind de sus. Nu tăiați crâci tăind numai din partea de sub cracă. (XVII)

Tăind arbori trebuie pregătit din timp împrejurimile locului unde vor fi tăiați arborii, așa cum este descris la punctul 6.4. În afară de acestea trebuie pregătit și terenul de siguranță.

În timpul căderii arborelui tăiat trebuie să te înlături la o distanță sigură și nepremejdioasă.

Alegând direcția căderii arborelui trebuie avut în vedere relieful terenului, cât și centrul de greutate a arborelui, compunerea coroanei arborelui și direcția vântului. Pentru a doborâ corespunzător arborele trebuie făcută o tăietură în trunchi, pe partea unde planificăm prăbușirea, la o dâncime de 1/3 din grosimea trunchiului, apoi se face mai sus următoarea tăietură dar sub un unghi de 45 de grade față de prima tăietură. În așa fel încât să scoți apoi o „pană” din trunchi. După ce ai scos „pana” trebuie să tai, pe partea cealaltă a trunchiului, paralel cu prima tăietură a „penei” dar mai sus de ea (cu vre-o 4 cm). Dar nu tăia de tot, trebuie lăsat în jur de 1/10 din grosimea trunchiului. În această tăietură trebuie bătută o pană de despicare (XVIII)

Dacă totuși, în timpul tăierii, arborele va începe prăbușirea, scoate imediat ferăstrăul din trunchi și îndepază-te spre drumul de refugiu, la o distanță de siguranță.

În cazul că ferăstrăul se va cala în timpul tăierii arborelui, nici odată nu-l lăsa în această poziție cu motorul în funcțiune. Motorul trebuie oprit imediat și cu ajutorul penei se scoate ferăstrăul din trunchi.

Tăind apoi trunchiul în bucăți, trebuie respectate principiile de mai jos. Trunchiul trebuie pus pe capră sau pe suport așa, încât bucată tăiată să poată cădea liber jos, fără să caleze ferăstrăul. Totuși dacă ferăstrăul se va cala, procedeează cum este descris mai sus. Nu este permis ca lanțul sau ghidajul să atingă pământul, nici să se murdărească în alt mod cu pământ.

Este interzisă întrebuițarea ferăstrăului la formarea gardurilor vii cât și tăiatul tufelor.

În cazul în care terenul este în pantă tăind arbori, trebuie să te afli pe partea de mai sus a pantei față de arborele tăiat.

Dacă eventual arborele este cu tensiune trebuie să fii foarte atent iar dacă ai posibilitatea încredințeează tăierea acestui arbore unui tăitor de lemne calificat.

Tăind lemn, care este cu tensiune și este rezemat în ambele capete, tăietura trebuie făcută întâi de sus la o adâncime de 1/3 din diametru, iar apoi se va termina tăierea de jos (de sub).

În schimb, dacă lemnul este rezemat numai la un capăt, tăietura trebuie făcută întâi de sub lemn, tot la o adâncime de 1/3 din grosimea lemnului, iar apoi se termină tăierea de sus.(XIX)
 În acest mod se micșorează riscul calării ferăstrăului în timpul tăierii.

7. CONSERVAREA FERĂSTRĂULUI

Înainte de a începe orice acțiune descrisă mai jos, ferăstrăul trebuie oprit. Trebuie să te asiguri că motorul este rece. Scoate bujia, pentru a evita pornirea neașteptată a motorului. Ori care acțiune efectuată la lanț trebuie făcută cu mânuși de lucru.

7.1. Schimbarea și conservarea bujiei (XX)

Pentru a scoate bujia trebuie întâi demontat capacul filtrului de aer scoțând apoi filtrul de aer. Dă jos apărătoarea de gumă de pe bujie, iar cu cheia furnizată desfă bujia. Verifică starea electrodelor bujiei. Dacă vei observa că electrodele sunt murdare, încearcă să le curăți cu o perie de sărmă. Dacă nu reușești să le curăți, bujia trebuie schimbată cu alta nouă. Bujia trebuie verificată cel puțin odată pe lună.

7.2. Conservarea filtrului de aer

Conservarea filtrului de aer trebuie făcută după fiecare utilizare a ferăstrăului. Praful și murdăriile mai mari depuse pe filtru se pot elimina lovind ușor rama filtrului de un obiect dur. Plasa filtrului se curăță, desfăcând întâi filtrul în două jumătăți, cu benzina de extracție. Murdăria de pe plasă se poate elimina cu aer comprimat.

7.3. Conservarea și curățarea instalației de ulei (XXII)

Curățarea rostului de ulei și a canalului de ulei din ghidaj trebuie făcută după fiecare utilizare a ferăstrăului. Dând jos placa laterală și a ghidajului, trebuie verificată starea rostului de ulei și eventual curățat de murdării. Dă jos lanțul de pe ghidaj. Ghidajul trebuie curățat de așchii și murdării. Curăță și canelura de ghidarea lanțului cât și orificiul de alimentare cu ulei. Roata dințată din capătul ghidajului trebuie lubrefiată cu câteva picături de ulei, prin orificiul de lubrefiere. Canelura ghidajului lanțului se uzează în timpul lucrului. Se recomandă întoarcerea ghidajului verificând totodată starea canelurei. În cazul că forma canelurii va fi așa cum este arătat pe fig. (XXIII) ghidajul trebuie înlocuit cu altul nou. Uzura canelurei se poate verifica cu o riglă pusă pe ghidaj cu lanțul montat. Dacă rigla nu aderează la ghidaj înseamnă că starea canelurei este bună. În caz contrar ghidajul trebuie înlocuit cu altul nou.

7.4. Alte acțiuni de conservare

După fiecare utilizare trebuie verificată starea generală a ferăstrăului. Trebuie strânse toate șuruburile de îmbinare. Trebuie verificat dacă nu sunt scurgeri de ulei sau benzină. Trebuie verificate orificiile de ventilație, care nu pot fi astupate. Se verifică starea tehnică a scuturilor și carcaselor, dacă nu sunt pleznite. Înainte de a utiliza ferăstrăul trebuie eliminate toate deficiențele observate.

7.5. Conservarea aripioarelor de răcire ale cilindrului (XXIV)

Aripioarele trebuie curățate deoarece murdăria adunată între ele poate provoca supraîncălzirea motorului. Pentru a le putea curăța, trebuie dat jos capacul filtrului de aer, demontat filtrul de aer și scoasă bujia. Apoi trebuie deșurubate șuruburile spre a scoate scutul cilindrului. Se curăță murdăria dintre aripioarele cilindrului apoi se montează ferăstrăul, fiind atent la așezarea cablurilor electrice cât și a altor conductori.

7.6. Roata de acționarea lanțului

Periodic trebuie verificată starea roții de acționarea lanțului. În cazul constatării urmelor de uzură, plezniri sau defecte, care pot influența nefavorabil asupra sistemului de acționare, roata trebuie schimbată cu alta nouă de către un atelier de reparații autorizat. Nu se permite instalarea lanțului uzat pe roată de acționare nouă sau lanț nou pe roată de acționare uzată.

7.7. Conservarea lanțului

Totdeauna lanțul trebuie să fie bine ascuțit și în bună stare tehnică. Înainte de fiecare utilizare trebuie verificată starea uzurii lanțului. Dacă nu are verigi defectate sau dinți ruți. În caz că vei observa defecte este interzis lucrul cu lanț defectat. Această stare poate provoca leziuni grave.

Lanțul trebuie, periodic, ascuțit. Ascuțirea este neapărată în cazurile când se va observa una din următoarele efecte: în timpul tăierii rumegușul este ca un praf, la tăiere se cere forță de suplimentară, tăietura nu este dreaptă, crește vibrația sau crește consumul de combustibil.

Ascuțirea necesită să fie făcută cu scule speciale, cât și de meseriaș cu experiență. De aceea ascuțitul lanțului trebuie să fie executat la un servis de specialitate.

1. CARACTERÍSTICA DE LA HERRAMIENTA

La sierra de combustión de cadena ha sido diseñada para los trabajos realizados en el hogar. La sierra puede usarse solamente para cortar madera. Debido al motor de combustión que se usa en la herramienta, es posible cortar solo en un espacio abierto o en los interiores adecuadamente preparados para tal propósito. La sierra puede también usarse para talar árboles, pero debido al riesgo, se requiere que la tala sea realizada por un usuario con experiencia.

2. EQUIPAMIENTO

La sierra se proporciona en el estado completo, pero antes del primer uso requiere de ensambladura.

Con la sierra se proporcionan los siguientes elementos:

- guiador de la cadena
- la cadena cortadora
- la protección del guiador de la cadena

3. DATOS TÉCNICOS

| Parámetro | Unidad de medición | Valor |
|--|----------------------|----------------------|
| Numero del catalogo | | 79834 |
| Peso | [kg] | 5,2 |
| Capacidad del tanque de combustible | [cm ³] | 550 |
| Capacidad del depósito de aceite para la lubricación de la cadena | [cm ³] | 260 |
| La longitud del corte | [mm] | 450 |
| La escala de la cadena | [mm] | 8,255 |
| El grosor del eslabón del guiador | [mm] | 1,47 |
| Tipo de la cadena | | Oregon, 91P061X |
| Tipo del guiador de la cadena | | 455 mm (18") |
| Número de los dientes de la rueda motriz de la cadena y la escala | | 7 dientes x 8,255 mm |
| Motor | | |
| Número de cilindros | | 1 |
| Número de tactos | | 2 |
| Enfriamiento | | Con aire |
| Tipo de la bujía de ignición | | M7/NHSP LD |
| La cilindrada | [cm ³] | 45,1 |
| Potencia del motor | [kW] | 1,6 |
| La máxima recomendada revolución del motor con el sistema de corte | [min ⁻¹] | 7600 |
| Recomendada revolución del motor en el caso de funcionamiento al ralentí | [min ⁻¹] | 2800 |
| Consumo de combustible con la máxima potencia del motor | [kg/h] | 1,04 |
| El consumo unitario de combustible con la máxima potencia del motor | [g/kWh] | 645 |
| Ruido | | |
| Presión acústica | [dB (A)] | 93,06 ± 0,47 |
| Potencia L _{WA} | [dB (A)] | 111,81 ± 0,47 |
| Nivel de las vibraciones | [m/s ²] | 11,46 |

4. INSTRUCCIONES GENERALES DE SEGURIDAD

¡ATENCIÓN! Durante el trabajo con la podadora, se recomienda siempre observar los principios básicos de seguridad de trabajo, tomando en cuenta también las siguientes recomendaciones, con el propósito de limitar los peligros del incendio, un choque eléctrico o lesiones.

Antes de comenzar el trabajo con la máquina, lea el manual de operación y guárdelo.

¡ATENCIÓN! Sírvase de leer todas las siguientes instrucciones. En el caso de que no se observen, el usuario corre el riesgo de causar incendio o sufrir un choque eléctrico o lesiones.

OBSERVE LAS SIGUIENTES INSTRUCCIONES

Lugar de trabajo

El lugar de trabajo debe estar bien iluminado y limpio. Desorden y la iluminación inadecuada pueden ser causas de accidentes. No use la podadora en lugares cerrados. Humo y vapores del combustible son tóxicos. Intoxicación causada por el humo y los vapores puede ser causa de accidentes y provocar lesiones graves. No permita la presencia de niños y personas no autorizadas en el lugar de trabajo. Falta de concentración puede provocar que el operador pierda el control sobre la máquina.

Seguridad de trabajo

No se permite modificar la máquina ni sus accesorios. Todos los accesorios y las partes de la máquina deben estar limpios, no dañados, en buenas condiciones técnicas y deben ser adecuadas para el trabajo con el tipo de máquina que está siendo usado. Evita el contacto del cuerpo y de la máquina con superficies con tierra, como pipas, calentadores o refrigeradores. Contacto del cuerpo con la tierra incrementa el riesgo de un choque eléctrico. No exponga el generador a las precipitaciones atmosféricas o humedad. Agua y humedad que penetren en la máquina incrementan el riesgo de estropear la máquina y de sufrir lesiones. No permita la sobrecarga de la máquina. Use herramientas y accesorios adecuados para el tipo de trabajo, ya que la máquina es entonces más eficaz y más segura. En el caso de que preste o venda la máquina, o de cualquier otro modo la proporcione a otra persona, la podadora debe siempre estar acompañada con el manual de operación.

Seguridad personal

La herramienta puede ser usada solamente por personas en buenas condiciones físicas y psíquicas. Preste atención a lo que está haciendo. No se debe usar la herramienta estando cansado o después de tomar alcohol y medicinas. Incluso un momento de distracción durante el trabajo puede causar lesiones graves. Use medios de protección personal. Siempre use lentes de protección. Uso de medios de seguridad personal, como cubre bocas antipolvo, cascos y protectores del oído reducen el riesgo de lesiones graves. Evite que la máquina se encienda casualmente. Asegúrese que el interruptor está en la posición „apagada” antes de empezar trabajos de mantenimiento y antes del transporte de la máquina. Si sostiene o carga la máquina con el dedo en el interruptor o si el interruptor está en la posición „encendida”, corre el riesgo de sufrir lesiones graves. Antes de encender la máquina, quite todas las llaves y otras herramientas, que se usaron para los ajustes. Una llave que se quede en partes rotativas de la máquina puede causar lesiones graves. Mantenga el equilibrio. Mantenga siempre la posición adecuada, lo cual le permitirá controlar la máquina más fácilmente en el caso de situaciones imprevisibles durante el trabajo. Use ropa protectora. No use ropa floja ni bisutería. Mantenga el cabello, la ropa y los guantes lejos de las partes móviles de la máquina. Ropa floja, bisutería o cabello largo pueden amarrarse en partes móviles de la máquina. Use instalaciones de eliminación de polvo o contenedores para polvo, si la máquina está equipada con tales contenedores. Conéctelos correctamente. Uso de instalaciones de eliminación de polvo reduce el riesgo de sufrir lesiones graves.

Uso de la máquina

Se prohíbe usar la máquina de modo contrario a su propósito. No permite sobrecargas de la máquina. Selección de herramientas adecuadas para el tipo de trabajo que se está llevando a cabo garantiza un trabajo más eficaz y más seguro. **Desinstale la bujía antes del ajuste, cambio de accesorios o antes de almacenar la máquina, lo cual permitirá evitar que la máquina se encienda casualmente.** Almacene la máquina en un lugar fuera de alcance de los niños. No permita que personas no capacitadas para el uso de la máquina trabajen con ella. La máquina puede volverse peligrosa en manos de las personas sin capacitación adecuada. Garantice que la máquina recibe mantenimiento adecuado. Revise la máquina para detectar partes móviles aflojadas o no ajustadas. Revise si cualquier elemento de la máquina no está estropeado. En el caso de que se detecten defectos, es menester eliminarlos antes de que la máquina se use la próxima vez. Muchos accidentes ocurren a causa de mantenimiento inadecuado de las herramientas. Las herramientas cortadoras deben estar limpias y afiladas. Herramientas que reciben mantenimiento adecuado son más fáciles para controlar durante el trabajo. Use las herramientas y los accesorios siguiendo las instrucciones mencionadas arriba. Use las herramientas de acuerdo con su función, tomando en cuenta el tipo y las condiciones del trabajo. Uso de las herramientas para un trabajo diferente que el para el cual han sido diseñadas incrementa el riesgo de surgir situaciones peligrosas. Asegúrese en cuanto a la dirección de la rotación de la herramienta. Una dirección de la rotación inesperada puede ser fuente de situaciones peligrosas. No se permite acercar las manos u otras partes del cuerpo al filo que está girando. La causa de la mayoría de las lesiones ocurridas durante el uso de la podadora es precisamente el contacto del filo en movimiento con las partes del cuerpo. Adopte la posición adecuada durante el trabajo y prepárese para una reacción inesperada de la herramienta. Se permite usar solamente los accesorios originales. Uso de accesorios inadecuados puede ser causa de lesiones graves.

Reparación

La máquina puede repararse solamente en talleres autorizados, que usan exclusivamente refacciones originales, lo cual garantizará seguridad adecuada del trabajo con la máquina. No limpie el caparazón y los protectores hechos de caucho o plástico con gasolina, solventes u otros líquidos cáusticos. Para los trabajos de mantenimiento de la máquina, use solamente medios de alta calidad. Se prohíbe el uso de medios que no sean los mencionados en el manual de operación.

5. INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD ADICIONALES

Se prohíbe exponer la sierra a las precipitaciones atmosféricas y usarla en la atmósfera de humedad elevada. Se prohíbe también usar la sierra en la atmósfera del riesgo elevado de incendio o explosión.

Durante el trabajo evite contacto con objetos con toma de tierra, conductores y objetos sin aislamiento, tales como tubos, calefactores y frigoríficos.

Mientras la sierra no está usada, debe ser almacenada en un lugar seco y protegido, al cual no tengan acceso los terceros.

Es menester usar la cadena cortadora adecuada para la carga dada. No use cadenas cortadoras diseñadas para trabajos ligeros con el fin de realizar trabajos con una carga grande.

Durante el reemplazo, la reparación y el ajuste de la cadena cortadora use siempre guantes de protección. Durante el transporte de la sierra, asegúrese que la herramienta ha sido apagada. En el guiador con la cadena cortadora instale la protección. La sierra debe ser cargada con el guiador dirigida hacia atrás, y el silenciador debe mantenerse alejado del cuerpo. Durante el trabajo siempre use cascos duros de protección. Siempre use protecciones de los ojos y la cara, lo cual protegerá los ojos, la cara y las vías respiratorias del polvo, los gases de combustión y trozos de madera que se producen durante el trabajo. Siempre use la ropa de protección adecuada que debe ajustarse al cuerpo. Use guantes de protección y protectores del oído. Durante el trabajo siempre sostenga la herramienta con las dos manos. Con la mano derecha sostenga el mango trasero y la mano izquierda sostenga el mango delantero. Durante el trabajo, asegure los elementos libres de madera para impedir su movimiento, por ejemplo colocándolos en un pabellón. Evita cortar madera colocada en el piso. Evita el procesamiento de madera que no esté protegida del movimiento durante el corte. Durante el trabajo no sostenga la herramienta arriba del nivel de los hombros. No trabaje con la herramienta parado en una escalera. Durante el trabajo adopte una posición que le permite trabajar sin la necesidad de estirar completamente las manos. Mantenga la cadena limpia. La cadena debe estar afilada y lubricada, lo cual permitirá un trabajo más eficaz y seguro. La cadena puede afilarse en un taller especializado. Antes de cada uso, revise las condiciones de la cadena. En el caso de que se detecten roturas, dientes rotos o cualquier otro defecto, entonces antes de que comience el trabajo la cadena debe ser reemplazada con una nueva. Los mangos de la sierra deben mantenerse limpios y libres de toda clase de aceites y lubricantes. En el caso de que se detecten cualesquiera elementos estropeados o dañados de la herramienta es menester interrumpir el trabajo o no empezarlo. Los elementos estropeados deben ser reemplazados antes de que comience el trabajo. La sierra debe usarse de acuerdo con su propósito y diseño, es decir solamente para cortar madera. Durante el trabajo tenga cuidado con elementos de metal o piedras que pueden encontrarse en la madera procesada. Use solamente las refacciones originales. En el caso de que se usen refacciones no originales puede aumentar el riesgo de una falla así como de sufrir lesiones. La herramienta puede repararse solamente en talleres autorizados que usen solamente las refacciones originales, lo cual disminuirá el riesgo de accidentes y defectos de la herramienta. La sierra debe almacenarse en un lugar seco y cerrado, con una buena ventilación. En el caso de que la herramienta se almacene por un tiempo prolongado, es menester vaciar los depósitos de combustible y aceite. La sierra debe ser sujeta a las acciones de conservación especificados en el punto 7.

6. OPERACIÓN DE LA SIERRA

6.1. Preparación de la sierra para el trabajo

Antes del primer uso es menester instalar el guiador, la cadena cortadora y la defensa con púas. Todas las operaciones relacionadas a la instalación y el ajuste de la cadena deben realizarse con guantes de protección. Asegúrese que el freno de rebote está en la posición trasera, lo cual facilitará la desinstalación y la instalación del panel lateral. Destornille las dos tuercas y quite el panel lateral. Instale la defensa con dientes con dos tornillos. (III) Instale el guiador y la cadena. (IV) La cadena debe instalarse de acuerdo con la dirección indicada en los eslabones. Habiéndose asegurado que la cadena está correctamente colocada en ranura del guiador, instale el panel lateral de tal forma que la parte saliente del ajuste de la tensión se coloque en el orificio correcto del guiador. Entornille las tuercas del panel lateral, pero no las apriete todavía. Ajuste la tensión de la cadena (V). Con tal fin, sostenga la parte superior del guiador y al mismo tiempo gire el tornillo de la tensión hasta el momento que la cadena esté en la parte inferior del guiador. Apriete las tuercas y revise la tensión de la cadena moviéndola con la mano. En el caso de que sea necesario, ajuste la tensión de la cadena de nuevo. Una vez la tensión haya sido correctamente ajustada, apriete las tuercas. ¡Atención! La cadena nueva va a alargarse durante el trabajo. Es menester revisar la tensión de la cadena con mucha frecuencia. Una cadena floja puede causar que quede estropeado el guiador y la cadena misma.

Antes de activar la herramienta, asegúrese que en el depósito hay aceite de lubricación. El nivel de aceite no puede ser más bajo que la indicación de la cantidad mínima en el depósito de aceite. Asegúrese que la palanca del freno de rebote está en la posición trasera.

6.2. Llenado del depósito de combustible (VI)

Para la propulsión de la herramienta se usa una mezcla de combustible para los motores de dos tacts. Está prohibido usar combustible puro. La gasolina debe mezclarse con el combustible en las proporciones que dependen de la carga prevista. Si el tiempo previsto es menor de 20 horas, es menester aplicar la mezcla de gasolina y aceite en la proporción 20:1. En el caso de que el tiempo previsto exceda 20 horas, la gasolina y aceite deben mezclarse en la proporción 25:1. La mezcla debe mezclarse antes de que sea vertida en el depósito de combustible. El combustible debe mezclarse y verse lejos

de fuentes de fuego. No se permite fumar durante el llenado del depósito de combustible. El llenado del depósito de combustible debe realizarse en la distancia de al menos tres metros del lugar donde vaya a encender y trabajar con la herramienta. Para proteger el motor, use gasolina sin plomo de alta calidad y aceite de alta calidad para motores de dos tacts enfriados con aire. No se permite usar aceite para los motores de cuatro tacts. En el caso del derrame del combustible, es menester limpiar sus residuos antes de que encienda la sierra.

6.3. Llenado del depósito de aceite para la lubricación de la cadena (VII)

Es menester usar aceite de alta calidad para la lubricación de las cadenas de sierras.

Se prohíbe usar la sierra sin que el depósito de aceite esté lleno. En el caso contrario, el usuario corre el riesgo de estropear la cadena, el guiador y los mecanismos de la sierra.

Antes de que llene el depósito de aceite, es menester apagar la herramienta.

Se recomienda que el encendido y el trabajo con la sierra se realicen en la distancia de al menos tres metros del lugar de llenado del depósito de aceite. Para la lubricación no se permite usar aceite de motor usado, el cual no cumple con su función, lo cual puede dañar el mecanismo de la herramienta.

El llenado del depósito de aceite debe realizarse lejos de fuentes de fuego y calor.

En el caso del derrame del aceite es menester limpiar sus residuos antes de que conecte la sierra a la red de alimentación.

Es posible ajustar la cantidad de aceite con la que la sierra lubrica la cadena con la perilla de dosificación de aceite ubicada en la parte inferior de la herramienta.

6.4. Preparación del lugar de trabajo

Antes de empezar el trabajo con la sierra, es menester preparar el lugar de trabajo adecuadamente para minimizar la probabilidad de los riesgos relacionados con el trabajo con la sierra de cadena.

Asegúrese que en el lugar de trabajo permanecerán solamente personas autorizadas.

En el caso de la tala de árboles, es menester indicar las zonas de peligro y las rutas de evacuación. La zona en el radio de 180° alrededor del plano previsto de la caída del árbol, así como la zona en el radio de 90° hacia la dirección opuesta al plano previsto de la caída del árbol, se consideran como zonas peligrosas. Las demás zonas constituyen la ruta de evacuación (VIII). Recuerde también que el árbol que está cayendo puede abatir otros árboles. Por lo tanto, el siguiente lugar de trabajo no puede estar más cerca que 2,5 x la altura del árbol talado (IX).

El lugar de trabajo debe garantizar buena visibilidad, por lo tanto es menester que sea especialmente cuidadoso en el caso de la tala de árboles en condiciones difíciles de terreno, por ejemplo en las montañas.

No se permite comenzar el trabajo durante las precipitaciones atmosféricas y en el caso de una humedad elevada del aire, por ejemplo en la niebla.

Use la ropa de protección y medios de protección personal.

Antes de empezar la tala de árboles, realice una prueba de la tala en condiciones seguras, por ejemplo colocando la madera en un pabellón.

Evite cortar alambres, árboles jóvenes y vigas de madera.

No se pare en la madera que está cortando.

6.5. Encendido y apagado de la herramienta

Asegúrese que el freno de rebote está en la posición trasera.

Quite la protección del guiador y de la cadena.

Se prohíbe encender la herramienta sin que el guiador y la cadena estén correctamente instalados.

Ponga el interruptor en la posición superior.

Jale la palanca de la válvula. (X)

Apoye la herramienta sobre una superficie estable para que la cadena y el guiador no toquen ningún objeto. Sujete el mango con el pie, con la mano izquierda sujete el mango delantero y con la mano derecha jale enérgicamente la cuerda de del arranque.

(XI)
¡Atención! No encienda la herramienta sujetándola en las manos. La cadena puede tocar una parte del cuerpo y causar lesiones graves.

El combustible será distribuido en la instalación de combustible de la herramienta. Luego, cierre la palanca de la válvula y jale enérgicamente la cuerda de del arranque otra vez. En el momento del encendido del motor, suelte la cuerda del arranque. Deje que el motor se caliente con la palanca de la válvula ligeramente sacada.

En el caso de que se escuchen sonidos sospechosos o se sientan vibraciones, es menester apagar la sierra de inmediato.

Para apagar la sierra después de haber terminado el trabajo, suelte la palanca de la válvula y deje que el motor trabaje por un tiempo al ralentí. Luego, ponga el interruptor en la posición inferior y espere hasta que la cadena se detenga. Después de que la cadena se haya detenido, sujete la sierra a acciones de conservación.

Antes de empezar el trabajo es menester revisar también si la cadena está lo suficientemente lubricada. Con este fin, con la velocidad de la rotación media, revise si la cadena salpica ligeramente el aceite. Incline la sierra apagada con el guiador hacia abajo. Si después de un minuto debajo de guiador hay una visible mancha de aceite, la cadena está correctamente lubricada.

Si es necesario ajustar la cantidad del aceite dosificado, entonces hay que ajustarla usando la perilla ubicada en la parte inferior de la herramienta.

El aceite para lubricar la cadena y el combustible deben gastarse de una manera relativamente uniforme. Cada vez que se llene el depósito de combustible, es menester llenar también el depósito de aceite de lubricación de la cadena.

6.6. El ajuste del carburador (XII)

El carburador es ajustado en la fábrica para lograr la mejor eficiencia de la sierra. Sin embargo, si las condiciones de trabajo cambian es posible que se necesite de un nuevo ajuste del carburador. Antes de efectuar el ajuste, es menester limpiar el filtro de aire y el filtro de combustible, así como llenar el depósito de combustible con nueva mezcla de combustible.

¡Atención! El ajuste del carburador puede efectuarse solamente con la cadena puesta.

Actúe de acuerdo con el siguiente procedimiento.

Con el motor apagado, gire los tornillos de la aguja H y L hasta el tope. Luego, gírelas en la dirección opuesta el siguiente número de rotaciones: H - 1 3/8, L - 1 1/4.

Encienda el motor y deje que se caliente con la válvula de mariposa abierta hasta la mitad.

Gire la aguja L en la dirección de las manecillas del reloj hasta que el motor alcance la velocidad máxima al ralentí y entonces gire la aguja L 1/4 del giro en la dirección opuesta.

Gire el tornillo del ralentí T en la dirección opuesta a la de las manecillas del reloj hasta que la cadena se detenga. En el caso de que la velocidad al ralentí sea demasiado baja, gire el tornillo en la dirección de las manecillas del reloj.

Realice una prueba de corte y ajuste la aguja H de tal manera que se obtenga la mejor fuerza del corte y no la velocidad máxima.

6.7. Trabajo con la sierra

Después de realizar todas las acciones descritas arriba, es posible empezar a utilizar la sierra.

Antes de cada encendido de la herramienta, asegúrese que el freno de rebote está funcionando correctamente. Con este fin, sujetando la sierra horizontalmente, suelte el mango delantero y deje que el guiador golpee un tación o un trozo de madera. La altura de la cual se debe dejar caer la sierra depende de la longitud del guiador de la cadena. Si el freno no se activa, es menester mandar la sierra para su reparación y ajuste a un taller autorizado.

En el caso de que el freno se active durante el trabajo, suelte la palanca de la válvula y deje que el motor trabaje al ralentí. De lo contrario, el motor va a calentar el disco del embrague, lo cual puede dañar la herramienta.

Las personas que van a trabajar por vez primera con la sierra de cadena, antes de comenzar el trabajo deben informarse en cuanto al trabajo y la seguridad con un operador capacitado de la sierra. Los primeros trabajos con la sierra deben consistir en cortar troncos preparados colocados en un pabellón.

Durante el trabajo se deben observar las reglas básicas de la seguridad de trabajo. Tome en cuenta también la posibilidad del rebote de la sierra hacia el operador. La sierra puede rebotar hacia el operador en el caso de que la cadena cortadora encuentre un obstáculo. Para minimizar el riesgo:

Observe la posición de la cima del guiador durante el trabajo. No se permite cortar con el cuarto superior de la cima del guiador. (XIII)

Se permite cortar solamente con la parte de la cadena que se está moviendo a lo largo de la parte inferior del guiador. Durante el corte de madera, se puede utilizar el diente inferior de la defensa a manera del enganche del eje de la rotación de la herramienta. (XIV)

A la madera que va a ser cortada se puede aplicar solamente una sierra ya encendida. No encienda la herramienta después de haberla puesto en la madera procesada.

Durante el trabajo no levante la sierra a la altura de los brazos o más alto. (XV)

No se ponga en el plano del corte, lo cual permitirá reducir el riesgo de lesiones en el caso del rebote de la sierra. (XVI)

Siempre durante el trabajo sujete la herramienta con las dos manos.

Asegúrese que la cadena está siempre afilada y correctamente tensada.

RECOMENDACIONES TÉCNICAS ÚTILES PARA EL TRABAJO CON LA HERRAMIENTA

Durante el trabajo adopte una posición cómoda que le garantice una libertad plena de movimientos.

Cortando las ramas, no las corte junto al tronco sino a la distancia de unos 15 cm del tronco. Se deben realizar dos incisiones de 1/3 del diámetro de la rama a la distancia de aproximadamente 8 cm la una de la otra. Una incisión abajo y una arriba. Luego haga una cortadura de la rama junto al tronco de 1/3 del diámetro de la rama. Termine de cortar la rama junto al tronco desde arriba. No se debe cortar ramas desde abajo. (XVII)

En el caso de la tala de árboles, es menester preparar antes el lugar de la tala de la manera descrita en el punto 6.4. Además, es menester preparar una superficie segura en el caso de la tala de árboles.

Durante la caída del árbol, póngase en una posición segura al lado de la superficie de la caída del árbol.

Escogiendo la ruta de la caída del árbol, es menester tomar en cuenta tales factores como la formación del terreno, el centro de gravedad del árbol, la forma de la corona del árbol y la dirección del viento.

Para preparar el árbol correctamente para la tala, es menester hacer una incisión en el tronco de 1/3 del diámetro del tronco del

lado del cual el árbol se va a caer, y luego hacer otra incisión con el ángulo de 45 grados en relación a la primera, para cortar una cuña. Del otro lado empiece un corte perpendicular en relación al eje del tronco, ligeramente más alto (aproximadamente 4 cm) que la base de la cuña cortada. No corte a través de todo el tronco. Deje una sección de aproximadamente 1/10 del diámetro del tronco. Después introduzca una cuña para partir madera en la incisión del lado opuesto al lado del cual el árbol se ha de caer. (XVIII)

Si ya en el momento del corte acaece la caída del árbol, es menester sacar la sierra del tronco y alejarse usando la ruta de evacuación anteriormente preparada a una distancia segura.

En el caso de que la sierra se atore durante el corte del tronco, nunca debe dejarla con el motor encendido en tal posición. Es menester apagar el motor de la herramienta y usando cuñas sacar la sierra del tronco.

Dividiendo un árbol talado en partes, es menester observar las siguientes indicaciones.

Coloque la madera en un pabellón o en unos soportes para que el trozo cortado pueda caerse libremente al suelo sin atorar la sierra. En el caso de que la herramienta se atore, proceda de acuerdo con las indicaciones mencionadas arriba.

No debe tocar la tierra con la cadena y el guiador de la herramienta. No permita que se ensucien con la tierra.

Se prohíbe utilizar la herramienta para formar vallados o cortar arbustos.

En el caso de que el trabajo se lleve a cabo en una cuesta, permanezca durante el trabajo arriba del árbol talado.

Durante la tala de un árbol tensado, sea especialmente cuidadoso y si es posible deje que el trabajo sea realizado por un leñador calificado.

Durante la tala de un árbol tensado y apoyado de los dos extremos, haga una incisión desde arriba a 1/3 del diámetro del tronco y luego termine de cortarlo efectuando un corte por abajo.

En el caso de que el árbol esté apoyado solo de un lado, haga una incisión desde abajo a 1/3 del diámetro del tronco y luego termine de cortarlo desde arriba. (XIX)

De tal manera se reducirá el riesgo de atorar la herramienta durante el corte.

7. MANTENIMIENTO DE LA HERRAMIENTA

Antes de comenzar cualquier acción descrita abajo, apague la herramienta. Asegúrese que el motor está frío. Desinstale la bujía de ignición para evitar que la sierra se encienda accidentalmente.

Durante cualquier trabajo efectuado en la cadena, se requiere del uso de guantes de protección.

7.1. Reemplazo y mantenimiento de la bujía de ignición (XX)

Para cambiar la bujía de ignición, desmonte la tapa del filtro de aire y saque el filtro.

Quite la protección de caucho del contacto de la bujía de ignición y destornillela con la llave proporcionada.

Es menester revisar las condiciones de los electrodos de la bujía de ignición. Si se observa que están sucios, intente limpiar los electrodos de la bujía de ignición con un cepillo de alambre. En el caso de que la limpieza no de resultados esperados, reemplace la bujía con una nueva.

Es menester revisar las condiciones de la bujía al menos una vez al mes.

7.2. Mantenimiento del filtro de aire (XXI)

El mantenimiento del filtro de aire debe realizarse después de cada uso de la herramienta.

Polvo y contaminación mayor debe eliminarse del filtro por medio de golpear de una manera no demasiado fuerte el marco del filtro contra una superficie dura. La red del filtro debe limpiarse después de haber abierto el filtro en dos mitades y limpiando la red en gasolina de extracción. Usando la corriente de aire comprimido es posible eliminar la suciedad de la red.

7.3. Mantenimiento y limpieza de la instalación de aceite (XXII)

La limpieza de la abertura de aceite y del canal de aceite en el guiador debe realizarse después de cada uso de la herramienta. Habiendo desmontado el panel lateral y el guiador, es menester revisar las condiciones de la abertura de aceite y si es necesario eliminar la contaminación.

Quite la cadena del guiador. Limpie el guiador de la viruta y la contaminación. Limpie la ranura que guía la cadena así como el orificio de alimentación de aceite. Lubrique el piñón en la cima de l guiador con unas gotas de aceite a través del orificio de lubricación.

La ranura guiadora de la cadena en el guiador se desgasta durante el trabajo. Es menester periódicamente rotar el guiador y revisar la forma de la ranura. En el caso de que se observe la forma de la ranura como en la ilustración (XXIII), es menester reemplazar el guiador con uno nuevo. El desgaste de la ranura del guiador puede estimarse colocando una regla en el guiador con la cadena puesta. Si la regla no se pega al guiador, la ranura está en buenas condiciones. De lo contrario, es menester reemplazar el guiador.

7.4. Otras acciones de mantenimiento

Después de cada uso de la herramienta, es menester controlar también las condiciones generales de la sierra. Se deben apretar las conexiones de tornillos aflojados. Revise si no hay fugas del combustible o aceite. Revise la permeabilidad de los orificios de ventilación. Asegúrese que todas las protecciones y el armazón están en buenas condiciones técnicas y no tienen grietas. Antes de proceder con el trabajo, es menester eliminar todos los defectos detectados.

7.5. *Mantenimiento de las aletas del cilindro (XXIV)*

La contaminación acumulada en las aletas del cilindro puede causar sobrecalentamiento del motor. Es menester periódicamente limpiar los espacios entre las aletas del cilindro. Con tal fin, desmonte la tapa del filtro de aire, desmonte el filtro de aire y destornille la bujía de ignición. Después, destornille los tornillos y desmonte la protección del cilindro. Se deben limpiar los espacios entre las aletas del cilindro. Arme la sierra, teniendo cuidado con la posición de los cables eléctricos y otros cables.

7.6. *La rueda de propulsión de la cadena*

Es menester periódicamente revisar las condiciones de la rueda de propulsión de la cadena. En el caso de que se observen signos de desgaste, grietas o daños que puedan implicar funcionamiento incorrecto del sistema de la transmisión de propulsión, es menester reemplazar la rueda de propulsión con una nueva en un taller autorizado.

No se debe instalar una cadena desgastada en una nueva rueda de propulsión o una cadena nueva en una desgastada rueda de propulsión.

7.7. *Mantenimiento de la cadena*

La cadena debe estar siempre afilada y en buenas condiciones técnicas. Antes de cada uso de la herramienta, es menester revisar la cadena en cuanto a su desgaste. Asegúrese que la cadena no tiene eslabones estropeados o dientes rotos. En el caso de que se observe cualquier defecto, queda prohibido continuar el trabajo con la cadena estropeada, lo cual podría ser causa de lesiones graves.

La cadena requiere también de afilado periódico. Es necesario afilar la cadena, si se observa al menos uno de los siguientes fenómenos: el aserrín generado durante el trabajo parece polvo, es necesario aplicar una fuerza adicional durante el trabajo, el corte no es recto, aumentan las vibraciones o aumenta el consumo del combustible.

El afilado es una actividad que requiere tanto de herramientas adecuadas como de una adecuada experiencia. Por lo tanto, se requiere que el afilado de la cadena se realice en talleres especializados.

